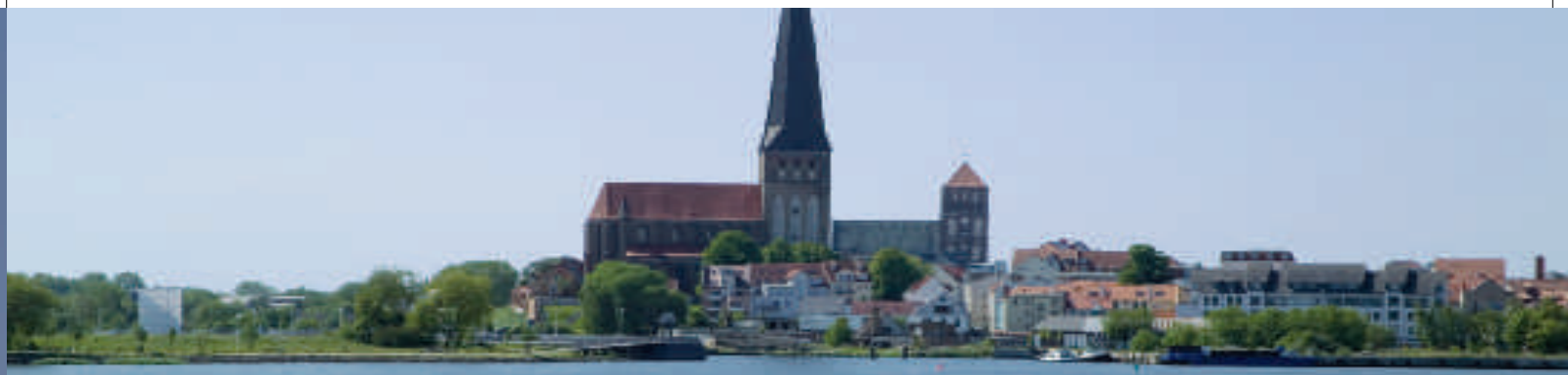


Sales Guide 2010

Rostock & Warnemünde







Inhalt

Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde	4
10 gute Gründe für den Rostock-Besuch	5
Kulturstadt Rostock	6
Stadtführungen für Gruppen	7
Thematische Stadtführungen	8
Sightseeing	11
Museen und Ausstellungen	19
Betriebsbesichtigungen	22
Werbemittel	25
Gruppenpauschalen	26
Gruppenpreise	32
Maritime Anbieter	35
Kongresse und Seminare	36
Rostock kulinarisch	38
Veranstaltungshöhepunkte	39
Theater und Bühnen	42
Einkaufen	45
Anreise	47
Parkplätze für Reisebusse	49
Reisebedingungen	50
Geschäftsbedingungen	51
Buchungsformular	52
Stadtpläne	54

Contents

Tourist Board Rostock & Warnemünde	4
10 good reasons for visiting Rostock	5
Cultural city of Rostock	6
Guided city tours for groups	7
Guided city tours	8
Sightseeing	11
Museums and exhibitions	19
Plant visits	22
Ad material	25
Packages for groups	26
Group rates	32
Maritime offerer	35
Congresses and seminars	36
Rostock culinary	38
Event-Highlights	39
Theatre and stages	42
Shopping	45
Arrival	47
Parking spaces for coaches	49
Booking conditions	50
Terms of business	51
Booking sheet	52
City maps	54

Impressum Sales Guide 2010

Herausgeber/Publisher:

Verkehrsverein der Hansestadt
Rostock e.V. (VVR) in Kooperation
mit der Tourismuszentrale Rostock &
Warnemünde (TZR&W)
Gewerbeallee, 18107 Elmenhorst
Tel. +49 (0) 381-207 92 17
Fax +49 (0) 381-769 06 09
info@vvr.de www.vvr.de

Redaktion (Edition & Conception):

Tourismuszentrale Rostock &
Warnemünde
Am Strom 59, 18119 Rostock-

Warnemünde

Kristin Gütschow, Sabine Weigend
marketing@rostock.de
www.rostock.travel
Redaktionsschluss/press date:
15.7.2009

Preise/prices date: 15.7.2009
Auflage: 5000

Alle Angaben und Daten in
dieser Ausgabe ohne Gewähr für
Vollständigkeit und Richtigkeit.
Nachdruck auch auszugsweise nicht
gestattet.
No responsibility is taken for the
completeness of all information and

data in this edition. Unauthorised
copying of the material is forbidden.

Gestaltung/Layout: VVR Axel
Woile

Titelfoto: TZR&W/ René Legrand
Fotos/Photos: Axel Woile, Dörte
Bluhm, Angelika Heim, René Legrand,
Kulturhistorisches Museum Rostock,
Zoo Rostock, IGA Park GmbH,
Heimathmuseum Warnemünde,
BStU-Außenstelle Rostock, Karls
Erlebnis-Dorf, Lutz Zimmermann, MV
event, Fotoagentur „Nordlicht“, Irma
Schmidt, HMT Rostock, Dorit Gätjen,
Frank Neumann, Balzerek

Karten/Maps: © Verlag Matthias
Oehmke

**Anzeigen und Einträge/
Advertisements and items:** VVR
Axel Woile
Druck/Printed by: Druckerei Hahn
(7/09-5)



Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde

Tourist-Information (Stadtzentrum)

Verkauf von Reiseliteratur, Tagesfahrten, Rundflügen, Angelberechtigungen und Souvenirs
 Neuer Markt 3, 18055 Rostock
 Tel. +49 (0) 381-381 22 22
 Fax +49 (0) 381-381 26 02
 touristinfo@rostock.de
 www.rostock.travel

Öffnungszeiten:

Okt-Apr Mo-Fr 10-18, Sa 10-15
 Mai/Sept Mo-Fr 10-18, Sa/So 10-16
 Jun-Aug Mo-Fr 10-19, Sa/So 10-16

Tourist-Information (Warnemünde)

Am Strom 59/Ecke Kirchenstraße
 18119 Rostock-Warnemünde
 Tel. +49 (0) 381-54 80 0-0, 548 00 10
 Fax +49 (0) 381-548 00 30
 touristinfo@rostock.de
 www.warnemuende.travel

Öffnungszeiten:

Apr-Okt Mo-Fr 9-18, Sa/So 10-16
 Nov-Mrz Mo-Fr 10-17, Sa 10-15

Service-Angebote

Zimmervermittlung:

Tel. +49 (0) 381-381 23 71 (Stadtzentrum)
 Fax +49 (0) 381-381 26 01
 Tel. +49 (0) 381-548 00 10 (Warnemünde)
 Fax +49 (0) 381-548 00 30

Programme, Pauschalen, Vermittlung von Stadtführern und Reiseleitern:

Tel. +49 (0) 381-381 23 70
 Fax +49 (0) 381-381 26 01

Kongress-Service und Rahmenprogramme:

Tel. +49 (0) 381-381 23 69
 Fax +49 (0) 381-381 26 01

Verkaufsförderung und Marketing:

Tel. +49 (0) 381-381 23 65
 Fax +49 (0) 381-381 26 18

PR und Öffentlichkeitsarbeit:

Tel. +49 (0) 381-381 23 64
 Fax +49 (0) 381-381 26 18

Hanse Sail: Tall-Ship-Buchungszentrale:

Tel. +49 (0) 381-20 85 226
 Fax +49 (0) 381-377 74 66

Tourist Board Rostock & Warnemünde

Tourist Information (City Centre)

Sale of travel books, day trips, tours, angling licences and souvenirs
 Neuer Markt 3, 18055 Rostock
 Tel. +49 (0) 381-381 22 22
 Fax +49 (0) 381-381 26 02
 touristinfo@rostock.de
 www.rostock.travel

Opening Times:

Oct-Apr Mon-Fri 10 am-6 pm, Sat 10 am-3 pm
 May/Sept Mon-Fri 10 am-6 pm, Sat/Sun 10 am-4 pm
 Jun-Aug Mon-Fri 10 am-7 pm, Sat/Sun 10 am-4 pm

Tourist Information (Warnemünde)

Am Strom 59/Kirchenstrasse
 18119 Rostock-Warnemünde
 Tel. +49 (0) 381-54 80 0-0, 548 00 10
 Fax +49 (0) 381-548 00 30
 touristinfo@rostock.de
 www.warnemuende.travel

Opening Times:

Apr-Oct Mon-Fri 9 am-6 pm, Sat/Sun 10 am-4 pm
 Nov-Mar Mon-Fri 10 am-5 pm, Sat 10 am-3 pm

Services

Accommodation Service

Tel. +49 (0) 381-381 23 71 (City Centre)
 Fax +49 (0) 381-381 26 01
 Tel. +49 (0) 381-548 00 10 (Warnemünde)
 Fax +49 (0) 381-548 00 30

Programmes, Group Package, Guide Service for Groups

Tel. +49 (0) 381-381 23 70
 Fax +49 (0) 381-381 26 01

Congress Service and Programmes:

Tel. +49 (0) 381-381 23 69
 Fax +49 (0) 381-381 26 01

Sales Promotion and Marketing:

Tel. +49 (0) 381-381 23 65
 Fax +49 (0) 381-381 26 18

Public Relations

Tel. +49 (0) 381-381 23 64
 Fax +49 (0) 381-381 26 18

Hanse Sail: Tall-Ship-Booking office:

Tel. +49 (0) 381-20 85 226
 Fax +49 (0) 381-377 74 66



10 gute Gründe für den Rostock-Besuch

- 1.** Eine pulsierende Großstadt mit dem charmanten Seebad Warnemünde an der Ostsee.
- 2.** Von traditioneller Backsteingotik bis zu moderner Architektur: Kirchen, Klöster und Stadttore aus der Hansezeit harmonisieren mit neuen Einkaufszentren.
- 3.** Maritime Erlebniswelten: Imposante Fährschiffe, Fischkutter und schnittige Segelyachten sorgen für Warnemündes einmaligen Charme neben Leuchtturm und reizvollen Fischerhäusern am Alten Strom.
- 4.** Rostock ist einer der wichtigsten Kreuzfahrthäfen Deutschlands mit gut 100 Schiffsanläufen von Mai bis September sowie das Tor zur Ostsee mit Fährverbindungen nach Skandinavien und ins Baltikum.
- 5.** Warnemünde als Badeparadies: Über 15 Kilometer feiner, weißer Sandstrand. Das saubere und kühle Nass der Ostsee ist zum Baden, Planschen und Schwimmen immer da.
- 6.** Die Ostsee als Mekka für Aktivurlauber: Zauberhafte Küstenlandschaft zum Wandern und Radfahren, zum Laufen und Reiten. Die Ostsee vor Warnemünde als eines der besten Segelreviere der Welt lädt auch zum Surfen, Angeln und Tauchen ein.
- 7.** Hanse Sail Rostock: Eines der weltweit größten Events mit Traditionsegelschiffen lockt jedes Jahr im August über eine Million Besucher.
- 8.** Rostock ist eine junge Stadt: 15.000 Studenten studieren an der ältesten Universität Nordeuropas und an der Hochschule für Musik und Theater. Die Kröpeliner-Tor-Vorstadt ist das Szeneviertel mit internationaler Gastronomie und frechen Läden.
- 9.** Frischer Fisch und Rostocker Bier zu jeder Jahreszeit: Täglich duftender Räucherfisch vom Warnemünder Fischmarkt, Grätentier frisch aus der Pfanne, direkt vom Kutter oder als eigenwillige Kreation eines Sternekochs.
- 10.** Festlicher Lichterglanz im historischen Stadtzentrum beim größten Weihnachtsmarkt im Norden.



10 good reasons for visiting Rostock

- 1.** An vivacious big city with the charming seaside resort of Warnemünde at the Baltic Sea.
- 2.** From traditional brick gothic architecture to modern styles: churches, convents and town gates from the Hanseatic era harmonise with new shopping centres.
- 3.** Maritime world of experience: Besides lighthouse and lovely fishermen's houses at "Alter Strom", impressive ferryboats, fishing cutters and elegant sailing yachts create the unique charm of Warnemünde.
- 4.** With more than 100 arrivals of cruise liners Rostock is one of Germany's most important cruise ports and the gateway to the Baltic Sea with ferry lines to Scandinavia and the Baltic countries.
- 5.** Warnemünde is a spa paradise: More than 15 kilometres of white and fine sandy beach. The clean and cool water of the Baltic Sea offers ideal conditions for bathing, splashing and swimming.
- 6.** The Baltic Sea is a Mecca for activity holiday makers: A glamorous coastal scenery for hiking, cycling, jogging and horse-riding. As one of the best sailing areas in the world, the Baltic Sea offshore Warnemünde invites for surfing, angling and diving.
- 7.** Hanse Sail Rostock: One of the world's biggest maritime events with traditional sailing ships attracts more than 1 million visitors every year.
- 8.** Rostock is a young city: 15,000 students study at the oldest university in Northern Europe and the Rostock University of Music and Theatre. The Kröpeliner-Tor-Vorstadt is an exciting neighbourhood with international gastronomy and cheeky shops.
- 9.** Fresh fish and Rostocker beer all the year round: Daily smoked fish fresh from the Warnemünde Fish Market, fish out of the pan, directly from the cutter or as a special creation from a starred chef.
- 10.** The historical city centre appears in festive blaze during the largest Christmas market in Northern Germany.



Kulturstadt Rostock: Gebackene Steine, Jazz und Klassik

Ein kleines Wunderwerk schmückt Rostocks St.-Marien-Kirche und lockt jeden Tag mittags Punkt 12 Uhr viele Schaulustige an. Während das Glockenspiel erklingt, ziehen sechs Apostel an Jesus vorbei und grüßen ihn. Dieser kleine Reigen gehört zu Rostocks berühmter Astronomischer Uhr von 1472, die als weltweit einzige noch mit ihrem mittelalterlichen Uhrwerk arbeitet. Wie die interessante Uhr mit ihrem immerwährenden Kalender gehört Rostocks bedeutendste Kirche selbst zu den wertvollen Kunstschatzen der Stadt. Gut 30 Meter hohe Gewölbe und gewaltige Ausmaße lassen ahnen, dass St. Marien der größte Kirchenbau im deutschen Nordosten ist und ein Juwel der Backsteingotik noch dazu.

Mächtige Kirchen, Klöster, Stadttore und Giebelhäuser aus rötlichen, gelben, aber auch grün oder schwarz glasierten Steinen sind typisch für die Ostseeregion. Da geeignetes Baumaterial fehlte, wurden Steine aus tonhaltigem Lehm einfach gebacken. Diesem erfolgreichen Architekturstil der Hansezeit verdankt Rostock bedeutende Baudenkmäler: Neben der Marienkirche mit ihren wertvollen Kunstschatzen zählen auch die mittelalterliche Stadtmauer dazu oder das Rostocker Rathaus mit sieben gotischen Türmchen. St. Petri mit seinem 117 Meter hohen Turm legt Rostock-Besuchern das Stadtzentrum an der Warnow zu Füßen. Dass heute ein Fahrstuhl in den Kirchturm fährt oder im St.-Katharinen-Kloster Studenten singen, tanzen und musizieren, hätte vor Jahrhunderten niemand zu träumen gewagt. So sorgen überaus begabte junge Talente der Hochschule für Musik und Theater in Rostocks östlicher Altstadt oft für künstlerischen Hochgenuss. Im Kloster zum Heiligen Kreuz zeigt das Kulturhistorische Museum Rostock seine Kostbarkeiten. Von mittelalterlicher Kunst bis zu niederländischer Malerei oder der größten norddeutschen Spielzeugsammlung reichen die Sammlungen des Museums. Doch die prächtige Klosteranlage selbst mit Kirche, Refektorium, Kreuzgang und winzigen Nonnenzellen ist ein kulturhistorischer Schatz, den Jahr für Jahr gern 50.000 Besucher in Augenschein nehmen. Rostocks meist besuchtes Museum bietet bei freiem Eintritt auch attraktive Sonderausstellungen. Im Sommer 2010 wird unter dem Motto „Kunst in Mecklenburg 1900 bis 1945“ stimmungsvolle und farbenfrohe Landschaftsmalerei gezeigt, u. a. von Oberländer, Tschirch, Venzmer und bedeutenden Vertretern der Künstlerkolonien Schwaan und Ahrenshoop.

Die größte Stadt in Mecklenburg-Vorpommern hat auch kulturell eine beachtliche Vielfalt auf hohem Niveau zu bieten: Die Kunsthalle Rostock und zahlreiche Galerien präsentieren moderne Kunst der Region und darüber hinaus. Das Vier-Sparten-Theater mit der Norddeutschen Philharmonie Rostock sorgt das ganze Jahr für anspruchsvollen Kunstgenuss, im Sommer wird eine traditionsreiche Werfthalle zur Spielstätte. Zu erleben sind in Rostock neben klassischer Musik der Festspiele Mecklenburg-Vorpommern auch Rock- und Schlagerstars, Jazz oder Techno.

Cultural city of Rostock: Red bricks, jazz and classical music

A special treasure graces Rostock's St.-Marien church, attracting many onlookers every day on the point of noon. While the chimes ring out, six apostles pass by the Jesus figure and salute him. This little round dance is among the marvels of Rostock's celebrated astronomical clock. Constructed in 1472, it is said to be the only one in the world that still operates with medieval clockwork. As well as the interesting clock with its everlasting calendar, Rostock's most important church belongs to the most precious art treasures of the city. The largest church in Germany's northeast impresses through its massive dimensions and 30-metre-high arches and is a jewel of brick gothic architecture.

Impressing churches, convents, city gates and gable houses made of red, yellow and even green or black glazed stones are typical for the region at the Baltic Sea. Because of missing construction material in the past, clayey stones were baked. Rostock owes this successful style of architecture lots of important historical buildings: Besides St. Marien with its precious art treasures, the medieval city wall and the city hall with baroque porch and seven towers belong to Rostocks historic monuments.

St. Petri church with its 117 metres-high steeple offers an overwhelming view of the city centre at the river Warnow.

Centuries ago, nobody could imagine that today an elevator brings you up the church steeple of St. Petri or students dance and make music in the St.-Katharine's monastery. Gifted talents from the Rostock University of Music and Theatre in Rostocks Eastern old town supply artistic delectation. Even in the Zum Heiligen Kreuz convent shows the Cultural History Museum its precious furnishings. The collections range from medieval art to Dutch paintings or the biggest collection of toys in the North of Germany. The magnificent convent complex itself with church, refectory, cloister and little nun cells is a cultural treasure that is examined by 50,000 visitors year by year. Rostocks mostly visited museum offers besides free entrance also attractive special exhibitions. Under the motto "Art in Mecklenburg 1900 to 1945" moody and colourful landscape paintings are presented in summer 2010, among them Oberländer, Tschirch, Venzmer and great exponents of the artist colonies Schwaan and Ahrenshoop.

The largest city of Mecklenburg-Vorpommern offers a great variety of culture on a high level: The House of Arts (Kunsthalle) and varied galleries present modern art of the region. The theatre with its North German Philharmonic Orchestra supplies sophisticated delectation all year. In summertime a traditional shipyard hall becomes a venue. Rock and pop music stars, jazz or techno as well as classical music at the Mecklenburg-Vorpommern Festival can be enjoyed in Rostock.



Stadtführungen für Gruppen

Stadtführung durch das historische Stadtzentrum
... zu den wichtigsten Straßen und Plätzen des historischen Stadtzentrums

Stadtführungen: bis 2 Stunden (auch bei kürzeren Führungen ist der volle Preis zu zahlen)

bis 25 Personen 50 €

ermäßigt (Schüler, Azubis, Studenten bis 18 Jahre) 30 €

max. 50 Pers. 65 €

ermäßigt (Schüler, Azubis, Studenten bis 18 Jahre) 45 €

Zuschlag für sofortigen Antritt der Stadtführung: 8 €

Zuschlag für fremdsprachige Führung: 13 €
In den Sprachen: Englisch, Spanisch, Finnisch, Französisch, Schwedisch, Italienisch, Plattdeutsch

Reiseleitung für Touren durch Rostock und Mecklenburg-Vorpommern

Reiseleitung bis 6 Std: 110 €

Reiseleitung bis 10 Std: 140 €

Jede weitere Stunde: 14 €
(max. 50 Pers.)

Zuschlag für fremdsprachige Reiseleitung: 26 €
In den Sprachen: Englisch bzw. auf Anfrage



Guided City tours for groups

City tours through the historical city centre
... to the most important streets and sites in the historical city centre

Guided city tours: up to 2 hours (no discount for shorter tours)

up to 25 persons € 50

reduced (kids, trainees, students up to 18 years) € 30

up to 50 persons € 65

reduced (kids, trainees, students up to 18 years) € 45

extra charge for immediate tour: € 8

extra charge for foreign language: € 13
In the languages: English, Spanish, Finnish, French, Swedish, Italian, Low German

Guided tours in Rostock and Mecklenburg-Vorpommern:

Guided tours up to 6 hrs: € 110

Guided tours up to 10 hrs: € 140

extra charge for each additional hour: € 14
(max. 50 pers.)

extra charge for foreign language: € 26
In the languages: English or on request

Info & Buchung:

Tourist-Information
Neuer Markt 3, 18055 Rostock
Tel.+49 (0) 381 381 23 70
Fax+49 (0) 381 381 26 01
touristinfo@rostock.de
www.rostock.travel

Info & Order:

Tourist Information
Neuer Markt 3, 18055 Rostock
Tel. +49 (0) 381 381 23 70
Fax +49 (0) 381 381 26 01
touristinfo@rostock.de
www.rostock.travel

Thematische Stadtführungen

Auf den Spuren der Hanse

Rostock gehörte im Mittelalter neben Lübeck und Wismar zu den bedeutendsten Hansestädten. Sie begegnen Zeugnissen der typischen Backsteinarchitektur jener Zeit und erfahren mehr über die Stadtgeschichte und die Bedeutung der Städtegemeinschaft Hanse.

Dauer: max. 2 Stunden

Preis: bis 25 Pers. 60 €, bis 50 Pers. 75 €

Blick von oben

Der Rundgang durch das Stadtzentrum endet mit einem faszinierenden Blick vom Petrikirchturm auf die Hansestadt am Wasser. Zur Aussichtsplattform in 44 Metern Höhe fährt ein Fahrstuhl.

Dauer: max. 2 Stunden

Preis: bis 25 Pers. 60 €, bis 50 Pers. 75 €

Eintritt: Petrikirche 2 € p. P.

Entlang der Stadtmauer

Ein Spaziergang vom Steintor bis zur Petrischanze entlang der gut erhaltenen und restaurierten Stadtmauer, die Rostocks innerstädtischem Leben einst Schutz und Geborgenheit bot.

Empfehlung: Fahrt zur Aussichtsplattform von St. Petri

Dauer: max. 2 Stunden

Preis: bis 25 Pers. 60 €, bis 50 Pers. 75 €

Eintritt: Petrikirche 2 € p. P.

Die Backsteingotik in Tradition und Gegenwart

Als Backsteingotik ist diese typisch norddeutsche Architekturform in die Geschichte eingegangen. Der Ziegelstein ist in Rostock aber bis heute modern. Bestaunen Sie im Stadtzentrum Backsteinbauten des Mittelalters und auch solche jüngeren Datums.

Empfehlung: Besichtigung von Marienkirche und/oder Kurzbesuch im Kloster zum Heiligen Kreuz

Dauer: max. 2 Stunden

Preis: bis 25 Pers. 60 €, bis 50 Pers. 75 €

Eintritt: Marienkirche 1 € p. P.

Guided City Tours

On the trail of the Hanseatic League

During the Middle Ages, Rostock, alongside Lübeck and Wismar, was one of the most important Hanseatic towns. You will come across evidence of the architecture from this period and learn about some of the city's history and the importance of the Hanseatic town cooperation.

Duration: max. 2 hours

Price: up to 25 pers. € 60, up to 50 pers. € 75

A view from above

The guided tour through the city centre ends by giving you a fascinating panoramic view of the Hanseatic city at the water from the steeple of St. Petri. To the viewing platform at a height of 44 metres goes a lift.

Duration: max. 2 hours

Price: up to 25 pers. € 60, up to 50 pers. € 75

Entrance: St. Petri church € 2 p. p.

Along the city wall

A walk from the Steintor to the St. Petri embankment along the well maintained and restored city wall, which once gave Rostock's inner-city life protection and security.

Recommendation: visit to the viewing platform of St. Petri church

Duration: max. 2 hours

Price: up to 25 pers. € 60, up to 50 pers. € 75

Entrance: St. Petri church € 2 p. p.

Traditional and present day brick gothic architecture

Gothic brick architecture entered history as typical north-German architecture. However, bricks are still considered modern in Rostock. In the city centre you can marvel at the Middle Age and modern brick buildings.

Recommendation: A visit to the St. Marien church and/ or a short visit to the Zum Heiligen Kreuz convent.

Duration: max. 2 hours

Price: up to 25 pers. € 60, up to 50 pers. € 75

Entrance: St. Marien church € 1 p. p.





Warnemünde zwischen Luv und Lee

Luv und Lee sind kein Seemannslatein, sondern Begriffe aus der Welt der Seefahrt. Erleben Sie das attraktive Seebad Warnemünde mit seinen maritimen Sehenswürdigkeiten, Geschichten von gestern und heute und die stolze Brise Seewind.

Empfehlung: Besuch des Heimatmuseums oder Leuchtturmbesteigung

Dauer: max. 2 Stunden

Preis: bis 25 Pers. 60 €, bis 50 Pers. 75 €

Eintritt: Museum oder Leuchtturm 1,50 € p. P.

Rostock – eine Stadt in Märchen, Sagen und Histörchen

Das ist der Stadtrundgang für Kinder bis 12 Jahre, der Rostocks Stadtgeschichte auch für jüngere Besucher interessant und spannend macht.

Dauer: max. 2 Stunden

Preis: bis 30 Pers. 38 €

Kneipen-Bummel in Warnemünde oder Rostock

Ein Bummel der anderen Art im Seebad Warnemünde oder im Rostocker Stadtzentrum: Sie besuchen schöne, seltene oder sehenswerte Kneipen und Restaurants, verkosten kleine Leckerbissen und erfahren mehr über Kneipen-Geschichten und Stadtgeschichte.

Dauer: max. 2 Stunden (ab 17 Uhr)

Preis: 5-15 Pers. ab 17 € p. P.

„Rostocker Schokoladenseiten“

... sind die Backsteingotik als Architektur der Hanse und das maritime Flair des Stadthafens. Sie tauchen ein in Rostocks Vergangenheit, erleben die lebendige Kröpeliner Straße und Oasen der Ruhe an den Wallanlagen. Ein bisschen Schokolade zum Abschied kosten Sie in der „Schokoladerie“ im Stadthafen, wo süße Köstlichkeiten in liebevoller Handarbeit hergestellt werden.

Dauer: max. 2,5 Stunden

Preis: bis 25 Pers. 57 €, bis 50 Pers. 72 €

Kulinarisches Erlebnis rund um das Bierbrauen

Geschichten rund um das Bierbrauen im Rostocker Braugasthaus. Es gibt Bier und rustikale Gerichte, während Sie das Einmaleins des Brauablaufes vom Malzschroten bis zur Nachgärung kennen lernen. Ihr Lohn ist das Braudiplom.

Dauer: 2,5-3 Stunden (mittags oder abends)

Preis: 10-50 Pers. 35 € p. P.

Warnemünde between windward and leeward

Experience the attractive seaside resort of Warnemünde with its sights, history from the past and present and the cool breeze of the sea wind.

Recommendation: visit to the Warnemünde Local History Museum or the lighthouse

Duration: max. 2 hours

Price: up to 25 pers. € 60, up to 50 pers. € 75

Entrance: lighthouse or museum € 1.50 p. p.

Rostock – a city in fairytales, legends and short stories

This is the guided city tour for children younger than twelve, which makes Rostock's city history interesting and exciting for younger visitors.

Duration: max. 2 hours

Price: up to 30 pers. € 38

A pub tour in Warnemünde or Rostock

A wander of a different sort in the seaside resort of Warnemünde or Rostock's city centre: you will visit pretty, rare and remarkable pubs and restaurants, taste titbits and learn more about the pubs' histories and the city history.

Duration: max. 2 hours (from 5 pm)

Price: 5-25 pers. € 17 p. p.



"Rostock's chocolate faces"

... are the typical Gothic brick architecture of the Hanseatic League and the maritime flair of Rostock city harbour. You immerse into Rostock's past, experience

the lively Kröpeliner Strasse and oases of silence at the historic ramparts. You taste a little bit of chocolate in the "Schokoladerie" (chocolate factory) in the city harbour where sweet delicacies were made in loving handwork.

Duration: max. 2,5 hours

Price: up to 25 pers. € 57, up to 50 pers. € 72

A culinary experience about brewing beer

Stories about brewing beer in one of Rostock's brewery restaurants. As well as drinking beer and eating beer dishes you can watch the brewing being done, from the brewing of the malted grain to the fermenting of the beer.

Duration: 2,5-3 hours (lunchtimes and evenings)

Price: 10-50 pers. € 35 p. p.



FahrRad durch die grüne Stadt

„Hoch zu Ross“ erleben Sie die Hansestadt Rostock völlig neu mit idyllischen Parks, historischen Wallanlagen, Stadttoren, Kirchen, DKB-Arena, traditionsreicher Neptunwerft und dem Stadthafen am Ufer der Warnow.

Dauer: 3 Stunden (Mai bis Sept)

Preis: 5-12 Pers. 14,50 € p. P.

By bike through the green city

Discover the hanseatic city of Rostock "on horseback" with wonderful gardens, historic ramparts, city gates, churches, the stadium "DKB-Arena" and the city harbour at the banks of the river Warnow.

Duration: 3 hours (May to Sept)

Price: 5-12 pers. € 14,50 p. p.

Nachtwächter-Rundgang

An der Petrikirche mit ihrem 117 Meter hohen Turm beginnt der Rundgang durch Rostocks Wiege, die Östliche Altstadt. Der Nachtwächter führt standesgemäß mit Uniform, Laterne, Hellebarde und einem Blashorn durch die abendliche Stadt, erzählt Anekdoten und erklärt, was früher für Ordnung und Sicherheit getan wurde.

Dauer: 1,5 Stunden (ab 20 Uhr)

Preis: bis 25 Pers. 80 €, bis 50 Pers. 100 €

A walk with the night watch

The guided walking tour through the cradle of Rostock, the Eastern old town, starts at St. Petri church with its 117 metre high steeple. The night watch guides traditionally with uniform, lamp, halberd and cornet through the vespertine old town, tells anecdotes and explains what was made for order and safety in the past.

Duration: 1,5 hours (from 8 pm)

Price: up to 25 pers. € 80, up to 50 pers. € 100






HOTEL
City
maxx

Das Hotel

Zentral, preiswert und gut, das Hotel Citymaxx bietet eines der besten Preis-Leistungsverhältnisse Rostocks.

Die Hotelausstattung:

- wir verfügen über 51 komfortable Zimmer sowie zwei Appartements
- das gesamte Haus ist barrierefrei und bietet neben Aufzug und Parkplatz ein behindertengerechtes Zimmer
- alle Zimmer sind mit Dusche, WC, Farb-TV, Radio und teilweise mit DSL-Internetanschluss ausgestattet
- viele unserer neu eingerichteten Zimmer ermöglichen einen Blick auf den Stadthafen und die Warnow
- Parkmöglichkeiten stehen Ihnen während des Hotel-aufenthaltes auf unserer hoteleigenen Parkfläche kostenlos zur Verfügung (auch Busstellflächen vorhanden)

Ab 22,- € pro Person

und Nacht im Twinzimmer (bei Doppelbelegung)

Hotel Citymaxx · Petridamm 1a · 18146 Rostock
Telefon: 0381 / 666 55 70 • **Fax:** 0381 / 666 58 15
E-Mail: info@hotel-citymaxx.de • **web:** www.hotel-citymaxx.de



Sightseeing

Marienkirche

Am Ziegenmarkt, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-492 33 96 und 45 33 25
innenstadt@kirchenkreis-rostock.de
www.marienkirche-rostock.de

St. Marien ist Rostocks größte und bedeutendste Kirche. Querschiff und Langhaus der kreuzförmigen Basilika sind gleich lang und betonen den wuchtigen und geschlossenen Eindruck dieser gotischen Kirche, deren Bau Mitte des 13. Jahrhunderts begann. Kostbare Ausstattung u. a. Astronomische Uhr mit Apostelumgang (1472) und bronzene Tauffünfte (1290).

Öffnungszeiten:

Mai-Sept Mo-Sa 10-18, So/Feiertage 11.15-17; Okt-Apr Mo-Sa 10-12.15 und 14-16, So/Feiertage 11.15-12.15

Preis: Spende, Gruppen 1 € Spende p. P.

Führungen: Mai-Okt tgl 11 Uhr 4 €, Gruppen 2 € p. P. (ab 15 Pers.) Kontakt: +49 (0)381 25 22 29 44

Sprachen: Deutsch, Englisch auf Anfrage

Petrikirche

Alter Markt, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-211 01
www.petrikirche-rostock.de

117 Meter hoch ist der Turm von St. Petri am Hochufer der Warnow, der über die Jahrhunderte Landmarke für die Seeleute und Fischer war. Ein Fahrstuhl führt heute zur Aussichtsplattform in 44 Metern Höhe. 1994 wurde der, im II. Weltkrieg zerstörte, gotische Turmhelm wieder aufgebaut.

Öffnungszeiten:

Jun-Aug Mo-Fr 10-19, Sa/So 10-17; Apr-Mai/Sept-Okt tgl. 10-17; Nov-Mrz Mo-Fr 10-16, Sa/So 10-17

Preis: frei; Fahrt zur Aussichtsplattform 2 €, Gruppen 2 € p. P.

Führungen: keine, nur mit Stadtführer möglich (Tel. +49 (0)381-381 23 70)

Kloster zum Heiligen Kreuz

Klosterhof 7, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-20 35 90
Fax +49 (0)381-203 59 13
kulturhistorisches.museum@rostock.de
www.kulturhistorisches-museum-rostock.de

Das Zisterzienser-Nonnenkloster ist heute Sitz des Kulturhistorischen Museums Rostock. Die Klosteranlage mit Kirche (heute Universitätskirche), Kreuzgang und Refektorium ist komplett erhalten. Nach einer Legende soll die dänische Königin Margarete das Kloster 1270 gestiftet

Sightseeing

St. Marien church

Am Ziegenmarkt, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-492 33 96 und 45 33 25
innenstadt@kirchenkreis-rostock.de
www.marienkirche-rostock.de

St. Marien is Rostock's largest and most important church. The transept and nave of the cruciform basilica are of equal length and stress the massive and cohesive impression of this Gothic church, on which building started in the mid 13th century. Its precious furnishings include its astronomical clock with its procession of Apostles (1472) and a bronze baptismal font (1290).

Opening times:

May-Sept Mon-Sat 10 am-6 pm, Sun/public holidays 11.15 am-5 pm; Oct-Apr: Mon-Sat 10 am-12.15 pm + 2-4 pm, Sun/public holidays 11.15 am-12.15 pm

Price: donation, groups € 1 donation p. p.

Guided Tours: May-Oct daily 11 am € 4, groups € 2 p. p. (from 15 pers.) Contact: +49 (0)381 25 22 29 44

Languages: German, English on request

St. Petri church

Alter Markt, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-211 01



www.petrikirche-rostock.de The 117-metre-high steeple of St. Petri, high on the banks of the Warnow, was a landmark for sailors and fishermen over the centuries. Today a lift, suitable for disabled users as well, takes visitors up to an observation platform 44 metres up. The Gothic spire, destroyed in the Second World War, was re-erected in 1994.

Opening times:

Jun-Aug Mon-Fri 10 am-7 pm, Sat/Sun 10 am-5 pm; Apr-May/Sept-Oct daily

10 am-5 pm; Nov to Mar Mon-Fri 10 am-4 pm, Sat/Sun 10 am-5 pm

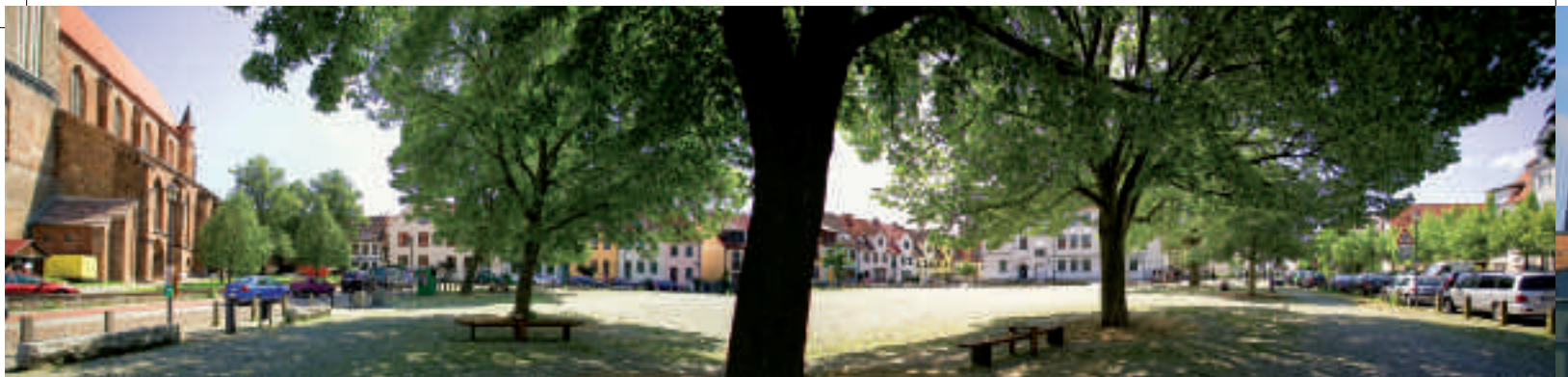
Price: free; lift to observation platform € 2, groups € 2 p.p.

Guided Tours: none, only with city guide (tel. +49 (0)381-381 23 70)

Zum Heiligen Kreuz convent

Klosterhof 7, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-20 35 90
Fax +49 (0)381-203 59 13
kulturhistorisches.museum@rostock.de
www.kulturhistorisches-museum-rostock.de

The Cistercian convent today houses Rostock's Cultural History Museum. The convent complex with church (today university church), cloisters and refectory is fully



haben, das nach der Reformation 1584 Damenstift wurde. (siehe auch S. 19)

Öffnungszeiten:

Di-So 10-18

Preis: frei (bis Dez 2009)

Führungen: Gruppen 30 € (max. 25 Pers.)

Sprachen: Deutsch

Kloster St. Katharinen

Beim St.-Katharinenstift 8, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-510 82 40

Fax +49 (0)381-510 81 01

hmt@hmt-rostock.de

www.hmt-rostock.de

Ursprünglich ein Kloster des Franziskanerordens beherbergt das Katharinenstift heute die Hochschule für Musik und Theater Rostock. Beispielgebend wurde das Gebäudeensemble des 13. und 14. Jahrhunderts saniert und mit modernen Bauten ergänzt. Nach der Reformation war das Stift u. a. Armenhaus, Lazarett oder Altenheim. (siehe auch S.42/43)

Führungen: Auf Anfrage möglich bzw. mit Stadtführer (Tel. +49 (0)381-381 23 70)

Kempowski-Archiv

Klosterhof, Haus 3, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-203 75 40

kempowski-archiv-

rostock@t-online.de

www.kempowski-archiv-

rostock.de

Mit seiner Romanreihe „Deutsche Chronik“ machte der gebürtige Rostocker Walter Kempowski seine Heimatstadt einem Millionenpublikum bekannt. Neben dem Rohmaterial seiner Rostock-Bücher zeigt das Kempowski-Archiv auch Zeitzeugnisse, die Kempowski mit seiner Kindheit in Rostock verbindet, darunter Spielzeug, Gemälde und die Bibliothek seiner Eltern.

Öffnungszeiten:

Di-So 14-18, Do 9.30-12

Preis: 2 €, Gruppen 2 € p. P.

Führung: 2 € p. P. (ab 10 Pers.), literarische Stadtspaziergänge 5 € p. P.

Sprachen: Deutsch, Englisch

Kröpeliner Tor

Kröpeliner Straße, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-121 64 15

Fax +49 (0)381-360 72 40

kontakt@geschichtswerkstatt-rostock.de

www.geschichtswerkstatt-rostock.de

preserved. According to the legend Queen Margarete of Denmark donated the convent in 1270 before it became a charitable institution for women after the reformation in 1584. (see also p. 19)

Opening times:

Tue-Sun 10 am-6 pm

Price: free (until Dec 2009)

Guided Tours: groups € 30 (up to 25 pers.)

Languages: German

St. Katharine's monastery

Beim St.-Katharinenstift 8, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-510 82 40

Fax +49 (0)381-510 81 01

hmt@hmt-rostock.de

www.hmt-rostock.de

Originally a monastery complex of the Franciscan order houses St. Katharine's monastery today the Rostock University of Music and Theatre. Exemplary were the building ensemble from the 13th and 14th centuries restored. Modern architecture was added. After the Reformation the monastery performed such functions as poorhouse, hospital and old people's home. (see also p. 42/43)

Guided Tours: possible on request or with guide (tel. +49 (0)381-381 23 70)



Kempowski archive

Klosterhof, Haus 3

18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-203 75 40

kempowski-archiv-

rostock@t-online.de

www.kempowski-archiv-

rostock.de

Born in Rostock, the writer Walter Kempowski made his home town known to millions through his series of novels "Deutsche Chronik". Besides the raw material of his Rostock books the Kempowski archive also

displays momentoes that connects Kempowski with his childhood. Among them are toys, paintings and his parents' library.

Opening times:

Tue-Sun 2-6 pm, Thur 9.30-noon

Price: € 2, groups € 2 p. p.

Guided Tours: groups € 2 p. p. (from 10 pers.), literary city tours € 5 p. p.

Languages: German, English

Kröpelin Gate (Kröpeliner Tor)

Kröpeliner Strasse, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-121 64 15

Fax +49 (0)381-360 72 40

kontakt@geschichtswerkstatt-rostock.de

www.geschichtswerkstatt-rostock.de



Das Kröpeliner Tor, 1280 erstmals urkundlich erwähnt, ist das prächtigste der einst 22 Stadt- und Wassertore. Das sechsgeschossige Tor ist heute Stadtgeschichtliches Begegnungszentrum und zeigt eine Ausstellung zur Rostocker Stadtbefestigung sowie Sonderausstellungen. Torführungen auf Anfrage. Jeden Mi und auf Anfrage thematische Stadtführungen.

Öffnungszeiten:

tgl 10-18 (außer Feiertage)

Preis: 2 €, Gruppen 1 € p. P. (ab 10 Pers.)

Führungen: 4 €; Gruppen 30 € (bis 15 Pers.), 50 € (ab 16 Pers.)

Sprachen: Deutsch, Englisch

Hausbaumhaus

Wokrenterstraße 40, 18055 Rostock

Tel. (0381) 458 21 42

Fax (0381) 458 21 43

Das um 1490 erbaute spätgotische Giebelhaus ist eines der ältesten Rostocker Kaufmannshäuser. Es ist in wesentlichen Teilen im Original erhalten und als einziges Hausbaumhaus auch von innen erlebbar. Die Holzkonstruktion in der Diele mit einem Eichenstamm ähnelt in ihrem Aufbau einem Baum. Sie ruht im Keller auf einem Findling und trägt die Holzbalkendecke und den ersten Speicherboden.

Öffnungszeiten:

Mo-Fr 10-12 + 13-16

Preis: frei

Führungen: kostenlos

Sprachen: Deutsch

Botanischer Garten

Hamburger Straße

18057 Rostock

Tel. +49 (0)381-498 62 50

Fax +49 (0)381-498 62 53

Im Botanischen Garten der Rostocker Universität wachsen mehrere tausend Pflanzenarten, darunter seltene Bäume und Sträucher. Zu sehen sind eine künstlich geschaffene Gebirgslandschaft mit botanischen Raritäten, Teiche mit unterschiedlichen Wasserpflanzen und andere Biotope wie Düne, Buchenwald, Kräutergarten und eine Abteilung „Pflanzenverwandtschaft“. Im neuen Gewächshaus sind tropische Pflanzen zu sehen.

Öffnungszeiten:

Mitte Mrz-Nov Di-Fr 7-18, Sa/So 9-18; Tropenhaus Di-Do 10-12.30, 13-15

Preis: frei

Führungen: Gruppen 30 € (15-20 Pers.)

Sprachen: Deutsch

Zoologischer Garten Rostock

Rennbahnallee 21, 18059 Rostock

Tel. +49 (0)381 208 20

Fax +49 (0)381 208 21 85



The Kröpelin Gate (Kröpeliner Tor), first mentioned in documents in 1280, is the finest of the former 22 city and water gates. Geschichtswerkstatt Rostock e.V. runs a city history meeting centre here and also organises special exhibitions. Guided tours of the six-storey gate on request. Every Wed. or on request city tours with different topics.

Opening times:

daily 10 am-6 pm (besides public holidays)

Price: € 2, groups € 1 p. p. (from 10 pers.)

Guided Tours: € 4; groups € 30 (up to 15 pers.), € 50 (from 16 pers.)

Languages: German, English

House tree House

Wokrenterstrasse 40, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381) 458 21 42

Fax +49 (0)381) 458 21 43

The late Gothic gabled house, built around 1490 is one of Rostock's oldest preserved merchant houses. Significant elements of the original are preserved and it is the only house tree house (Hausbaumhaus) that can also be experienced from inside. In structure, the wooden construction with an oak trunk as the centrepiece resembles a tree. It rests on a boulder in the cellar and supports the wooden beam ceiling and the first loft floor.

Opening times:

Mon-Fri 10 am-12 am + 1-4 pm

Price: free

Guided Tours: free,

Languages: German

Botanical gardens

Hamburger Strasse

18057 Rostock

Tel. +49 (0)381-498 62 50

Fax +49 (0)381-498 62 53

Several thousand plant species grow in the University's botanical gardens, including rare trees and shrubs. Displays an artificially

created mountain landscape with botanic rarities, ponds with various aquatic plants and other biotopes such as dunes, a beech wood, a herb garden and a "related plant groups" section are to see here. In the new greenhouse tropical plants can be seen.

Opening times:

Mid Mar-Nov Tue-Fri 7 am-6 pm, Sat/Sun 9 am-6 pm; greenhouse Tue-Thur 10 am-12.30 pm, 1-3 pm

Preis: free

Guided Tours: groups € 30 (15-20 pers.)

Languages: German

Zoologischer Garten Rostock

Rennbahnallee 21, 18059 Rostock

Tel. +49 (0)381 208 20

Fax +49 (0)381 208 21 85



post@zoo-rostock.de
www.zoo-rostock.de

Größter zoologischer Garten an der deutschen Ostseeküste mit 1700 Tieren in 250 Arten. Weitläufige 56 ha große Parklandschaft. Täglich öffentliche Fütterungen der Robben, Pinguine, Bären und Löwen, Streichelgehege, Abenteuerspielplätze, Erfahrungsstationen neben den Tieranlagen. Themenwege zu Wasser und Magie. Zooeingänge: Barnstorfer Ring und Trotzenburg,

Öffnungszeiten: tgl ab 9 Uhr

Preis: 11 €; Gruppen 9 € p. P. (ab 10 Pers.)

Führungen: Gruppen 55 € (10-25 Pers.) zzgl. 9 € Eintritt p. P.

Sprachen: Deutsch, Englisch

IGA Park Rostock mit Schiffbau- und Schifffahrtsmuseum

An der HanseMesse, 18106 Rostock-Schmarl

Tel. +49 (0)381-128 31 300

Fax +49 (0)381-128 31 333

info@iga2003.de

www.iga-park-rostock.de

Abwechslungsreiche Gartenlandschaft am Ufer der Warnow mit Deutschlands größtem schwimmenden Museum. Rosenhang, Weidendom und internationale Gärten, Openair-Festivals und Rock-Pop-Events. Parknutzung bis Einbruch der Dunkelheit möglich. (siehe auch S. 20)

Öffnungszeiten:

tgl Apr-Okt 9-18; Nov-Mrz 10-16

Preis: Park 1 €; Park und Museum 4 €, Gruppen 3 € p. P. (ab 10 Pers.)

Führungen: Gruppen im Museum 20 € (10-20 Pers.) zzgl. Eintritt p. P.

Sprachen: Deutsch, Englisch

Seebad Warnemünde:

Leuchtturm

Am Leuchtturm, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. + 49 (0)381-519 26 26

30,60 Meter hoch ist der in den Jahren 1897/98 erbaute Leuchtturm aus weiß glasierten Ziegelsteinen. Von Ostern bis in den Herbst hinein laden die Galerien des Turmes ein zum herrlichen Rundblick auf Warnemünde, die Ostsee, Strand und Hafeneinfahrt.

Öffnungszeiten:

Ostern-Anf. Okt tgl. 10-19

Preis: 2 €, Gruppen auf Anfrage

Führungen: keine

Teepott

Seepromenade 1, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. + 49 (0)381-700 78 55

Fax + 49 (0)381-822 16



post@zoo-rostock.de
www.zoo-rostock.de

The largest zoological garden along the German Baltic Sea coast. Over 1700 animals in 250 different species look forward to your visit. An extensive park area with 56 hectare. Daily public feeding of the penguins, seals, bears and lions. Petting zoo, adventure playgrounds. Experience stations next to the vivariums and learning paths "water" and "magic". Zoo entrances: Barnstorfer Ring and Trotzenburg.

Opening times: daily from 9 am

Price: € 11, groups € 9 p. p. (from 10 pers.)

Guided Tours: groups € 55 (10-25 pers.) add. € 9 entrance p. p.

Languages: German, English

IGA Park Rostock with Shipbuilding and Maritime Museum

An der HanseMesse, 18106 Rostock-Schmarl

Tel. +49 (0)381-128 31 300

Fax +49 (0)381-128 31 333

info@iga2003.de

www.iga-park-rostock.de

Spacious and multifaceted garden scenery with the biggest German floating museum on the banks of the Warnow. Rose hang, wicker cathedral and international gardens, open-air festivals and rock-pop events. Gates close when it starts to get dark. (see also p. 20)

Opening times:

daily Apr-Oct 9 am-6 pm;
Nov-Mar 10 am-4 pm

Price: € 4, groups € 3 p. p. (from 10 pers.)

Guided Tours: groups in the museum € 20 (10-20 pers.) add. entrance p. p.

Languages: German, English

Seaside resort of Warnemünde

Lighthouse

Am Leuchtturm, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. + 49 (0)381-519 26 26

The lighthouse, which was built in 1897/98, is 30,60 metres high and made of white glazed bricks. From Easter through to autumn, the galleries of the tower offer a superb panorama of Warnemünde, the Baltic Sea, beach and harbour entrance.

Opening times:

Easter-beginning of Oct daily 10 am-7 pm

Price: € 2, groups on request

Guided Tours: non

Teepott

Seepromenade 1, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. + 49 (0)381-700 78 55

Fax + 49 (0)381-822 16



Am Fuße des Leuchtturms steht Warnemünde's berühmter „Teepott“, ein runder Bau mit eigenwilliger Dachkonstruktion (1967/68). Cafés und Restaurants bieten gratis die einmalige Aussicht auf Strand und Meer. Im Erdgeschoss ist die außergewöhnliche Sammlung eines Seefahrers und Weltenbummlers zu sehen (siehe auch S. 21).

Öffnungszeiten:

tgl. Mai-Aug 10-18; Sept-Apr 10-17 (im Winter eingeschränkte Öffnungszeiten)

Preis: 4 €, Gruppen 4 € p. P.

Führungen: Gruppen kostenlos (10-15 Pers.)

Sprachen: Deutsch

Kirche Warnemünde

Kirchenplatz, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. + 49 (0)381-375 59 67

Fax + 49 (0)381-375 59 67

www.kirche-warnemuende.de

warnemuende@kirchenkreis-rostock.de

Die neogotische Kirche im Zentrum des Seebades wurde 1866 bis 1872 erbaut. Zur Ausstattung gehören Teile der ursprünglichen Warnemünder Kirche, u. a. ein kostbarer Schnitzaltar (1475) und die überlebensgroße Statue des Heiligen Christophorus. Orgelmusik und Kirchenführung: Juli/Aug Di 18 Uhr. Kirchenführungen und -besuche auch nach Anmeldung möglich.

Öffnungszeiten:

Mai-Sept Mo-Sa 10-18, So/Feiertage 12-18; Okt-Apr auf Anfrage

Preis: Spende, Gruppen Spende

Führungen: Gruppen Spende (15-30 Pers.)

Sprachen: Deutsch, Englisch

Robben-Forschungsinstitut im Yachthafen Hohe Düne

Am Yachthafen 3a,

18119 Rostock-Hohe Düne

Tel. + 49 (0)381-50 40 81 81

petra.schumann@uni-rostock.de

www.msc-mv.de

60 mal 30 Meter misst das fünf Meter tiefe Robbenbecken im Yachthafen Hohe Düne, in dem sich neun Meeressäuger tummeln. In dem schwimmenden Forschungsinstitut „Marine Science Center“ (MSC) werden die Orientierungsmechanismen der Robben in ihrer natürlichen Umgebung untersucht. Wissenschaftler von Europas größtem Robben-Forschungsinstitut wollen ihre Experimente in der offenen See fortsetzen.

Öffnungszeiten:

tgl. 10-16 Uhr auf dem Sonnendeck, **Preis:** 6 €, So 4 €

Führungen: Gruppen 120 € (bis 25 Pers.), 170 € (bis 50 Pers.), 240 € (ab 50 Pers.) / nach Voranmeldung

Sprachen: Deutsch, Englisch

At the foot of the lighthouse is Warnemünde's famous "Teepott", a round building with an unconventional roof construction (1967/68). Cafés and restaurants offer a free unique view of the beach and the sea. The ground floor is home to an unusual exhibition, collected by a seafarer and globetrotter (see also p. 21).

Opening times:

daily May-Aug 10 am-6 pm; Sept-Apr 10 am-5 pm (shorter opening hours in winter)

Price: € 4, groups € 4 p. p.

Guided Tours: groups free (10-15 pers.)

Languages: German

Warnemünde church

Kirchenplatz, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. + 49 (0)381-375 59 67

Fax + 49 (0)381-375 59 67

www.kirche-warnemuende.de

warnemuende@kirchenkreis-rostock.de

The neo-Gothic church in the centre of the resort was built from 1866 to 1872. Its furnishings include parts of the original Warnemünde church, e.g. the precious carved altar (1475) and larger-than-life statue of Saint Christopherus. Organ music and guided tour of church: July/Aug Tue 6 pm. Guided tours and visits also possible on request.

Opening times:

May-Sept Mon-Sat 10 am-6 pm, Sun/ public holidays 12 am-6 pm; Oct-Apr on request

Price: groups donation

Guided Tours: groups donation (15-30 pers.)

Languages: German, English



Robben-Forschungsinstitut im Yachthafen Hohe Düne

Am Yachthafen 3a,

18119 Rostock-Hohe Düne

Tel. + 49 (0)381-50 40 81 81

petra.schumann@uni-rostock.de

www.msc-mv.de

The five metre deep seal pool at Hohe Düne is 60 metres long, 30 metres wide and the home for nine sea mammals. The swimming research institute "Marine Science Center" (MSC) analyses the mechanism for the seals' orientation in their natural environment. The scientists of Europe's biggest institute for seals research submit the continuation of their experiments in the open sea.

Opening times: daily 10 am-4 pm on the sun deck

Price: € 6, Sun € 4

Guided Tours: groups € 120 (up to 25 pers.), 170 € (up to 50 pers.), 240 € (from 50 pers.) / on request

Languages: German, English



Folgende Sehenswürdigkeiten können im Rahmen einer Stadtführung besichtigt werden. Kontakt:
+ 49 (0)381-381 23 70, touristinfo@rostock.de

Rathaus

Neuer Markt 1, 18050 Rostock

Das Rathaus entstand zwischen 1270 und 1290 als Doppelgiebelhaus mit Gewölbekeller, das im Mittelalter auch als Kaufhaus genutzt wurde. Seit dem 13. Jahrhundert Sitz der Stadtverwaltung, vereint der Bau die gotische Schauwand mit sieben Türmen und den barocken Vorbau aus dem 18. Jahrhundert. Sehenswert sind Ratskeller und Rathauhalle.

Universitätsplatz

Universitätsplatz, 18055 Rostock

Mit reichem Terrakottaschmuck entstand das Universitäts-Hauptgebäude 1867 im Stil der italienischen Renaissance. Der repräsentative Bau der 1419 gegründeten Universität ist bereits der dritte an dieser Stelle, der dem Universitätsplatz im Herzen der Stadt seinen Namen gab. Der Barocksaal (1750) und das benachbarte ehemalige großherzogliche Palais erinnern noch an Aufenthalte mecklenburgischer Herzöge in Rostock. Der Platz vereint auch das in Plattenbauweise errichtete Fünfriegelhaus (1986), den Brunnen der Lebensfreude und das Blücher-Denkmal, das dem Helden der Befreiungskriege gegen Napoleon Gebhard Leberecht von Blücher gewidmet ist, der 1742 in Rostock geboren wurde.

Stadthafen

Warnowufer, 18057 Rostock

Am Ufer der Warnow erstreckt sich der Rostocker Stadthafen von den großen Speichern bis zum Kabutzenhof. Hier konzentrierte sich bis zur Eröffnung des Seehafens 1960 der gesamte Güterumschlag. Der Stadthafen ist beliebte Spaziermeile mit Gaststätten, Theatern und Geschäften sowie Museums- und Seglerhafen. Alle Jahre im August Veranstaltungsort der Hanse Sail Rostock.

Ständehaus

Wallstraße 40, 18055 Rostock

Der repräsentative Bau im Stil des Historismus entstand um 1890 nach Plänen des großherzoglichen Baumeisters Möckel und beherbergt heute das Oberlandesgericht. Das Backsteingebäude war Sitz des Parlaments der einflussreichen mecklenburgischen Landstände, zu denen Adel und Städte gehörten.

The following sights can be seen during a guided city tour. Contact:
+ 49 (0)381-381 23 70, touristinfo@rostock.de

Town hall

Neuer Markt 1, 18050 Rostock

The city hall was built between 1270 and 1290 as a two floor double-gabled house with a vaulted cellar, which was also used as a market in the Middle Ages. The town hall has been the headquarters of the municipal authorities since the 13th century and unites various elements of style. As well as the Gothic façade with seven towers and a baroque porch of the 18th century. Worth seeing are the vaulted cellar and the entrance hall.

Universitätsplatz

Universitätsplatz, 18055 Rostock

Richly decorated in terracotta, the university main building was built in 1867 in the style of the Italian Renaissance. This representative building of the 1419 founded University is already the third on this site, which gave the Universitätsplatz (university square) in the heart of the city its name. The Baroque hall (1750) and the neighbouring former grand-ducal palace recall the sojourns of Mecklenburg dukes in Rostock. The square combines the in prefabricated technique erected five-gable house, the fountain of joy and the Blücher memorial, which is dedicated to the hero of the Liberation Wars against Napoleon, Gebhard Leberecht von Blücher, who was born in Rostock in 1742 and fought alongside Wellington at Waterloo.



City harbour

Warnowufer, 18057 Rostock

Rostock's city harbour stretches along the western bank of the Warnow from the huge warehouses to Kabutzenhof. It was here that

Rostock's entire sea-trade was concentrated until the opening of the port in 1960. The city harbour has become a popular place for walks with restaurants, theatres and shopping facilities as well as a traditional ship and yachting harbour. Every August it is the venue for Hanse Sail Rostock.

House of the estates (Ständehaus)

Wallstrasse 40, 18055 Rostock

The impressive building in historicised style was built around 1890 from plans of the grand-ducal architect Möckel and today houses the provincial high court and court of appeal. The redbrick building was the seat of the parliament for the influential Mecklenburg provincial states, which included nobility and towns in its ranks.



Steintor

Steinstrasse, 18055 Rostock

Das Steintor wurde im Stil der niederländischen Renaissance (1574-1577) auf den Grundmauern des ehemals gotischen südlichen Haupttores errichtet. Schlicht zeigt sich die Feldseite, während die prächtige Stadtseite Siegel und Ratswappen der Stadt sowie die Inschrift „Sit intra te concordia et publica felicitas“ zieren (In deinen Mauern herrsche Eintracht und allgemeines Wohlergehen).

Stadtmauer

Große Teile der Rostocker Stadtbefestigung, die das mittelalterliche Rostock einst umschloss, sind noch heute erhalten. In der 2. Hälfte des 13. Jahrhunderts entstanden Stadtmauer, Tore, Türme, Wiekhäuser und Wälle, darunter das Kuhtor als das älteste Stadttor Mecklenburgs (1262 erstmals erwähnt). Vom Kröpeliner Tor bis zur Schwaanschen Straße erstreckt sich das mit 450 Metern längste Stück der Stadtmauer. Als einziges Strandtor ist das klassizistische Mönchentor erhalten.

Alter Strom

Am Strom, 18119 Rostock-Warnemünde

Die ehemalige Warnemünder Hafeneinfahrt ist heute Fischerei- und Seglerhafen in einem. Hier starten Hafenrundfahrten und Fahrten in See. Entlang des Alten Stromes erstreckt sich bis zur Westmole die Flaniermeile Am Strom. In reizvollen Kapitäns- und Fischerhäusern laden Kneipen, Cafés und Boutiquen zur Rast ein.



Fischmarkt

Am Bahnhof, 18119 Rostock-Warnemünde

Fangfrischen Ostseefisch, Räucherfisch und Fischspezialitäten bietet der Warnemünder Fischmarkt am Alten Strom vor allem am Wochenende. In der Woche eingeschränktes Angebot.

Öffnungszeiten: Sa/So 8-18

Seepromenade

Seepromenade, 18119 Rostock-Warnemünde

Gut einhundert Jahre alt ist die Warnemünder Seepromenade. Parallel zum Strand gibt es hier Hotels und Pensionen im Stil der Bäderarchitektur und das Kurhaus im Bauhaus-Stil.

Steintor

Steinstrasse, 18055 Rostock

The Steintor gate was erected in the style of the Dutch Renaissance (1574-1577) on the foundation walls of the former Gothic south main gate. The country side is simple, whereas the elaborate city side is decorated by the city's seal and coat of arms, as well as the inscription "Sit intra te concordia et publica felicitas" (let harmony and general well-being reign within thy walls).

City wall

Large sections of Rostock's city defences, which once surrounded the medieval city, are still preserved today. During the second half of the 13th century occurred the city wall, gates, towers, watch houses and ramparts, including the Kuhtor, the oldest town gate in Mecklenburg (first mentioned in documents in 1262). The longest section of the city wall, at 450 metres, stretches from the Kröpeliner Tor to Schwaansche Strasse. The only beach gate preserved is the classicist Mönchentor.

Alter Strom

Am Strom, 18119 Rostock-Warnemünde

The former Warnemünde harbour entrance is today a combined fishing and sailing harbour. Tours of the harbour and sea trips start here. A pedestrian zone stretches along the Alter Strom to the West pier, known as "Am Strom". It is lined with charming captains' and fishermen's houses, with cosy pubs, cafés and boutiques inviting you.

Fish market

Am Bahnhof, 18119 Rostock-Warnemünde

Fresh caught baltic fish, smoked fish and a great variety of fish specialities are offered at the Warnemünde fish market at "Alter Strom". Reduced offers under the week.

Opening times: Sat/Sun 8 am-6 pm

Sea promenade

Seepromenade, 18119 Rostock-Warnemünde

The Warnemünder sea promenade was built alongside the beach more than 100 years ago. There are a lot of hotels and boardinghouses in typical resort style architecture and the Kurhaus in Bauhaus-style.



Warnemünde Cruise Center

Am Passagierkai, 18119 Rostock-Warnemünde
www.rostock-port.de

Der moderne Bau aus Stahl und Glas empfängt Kreuzfahrtpassagiere aus aller Welt. Von April bis Ende September machen hier imposante Kreuzfahrtschiffe fest (für Besucher nicht zugänglich).

Warnemünde Cruise Center

Am Passagierkai, 18119 Rostock-Warnemünde
www.rostock-port.de

The modern building consisting of steel and glass receives cruise passengers from all over the world. From April to the end of September cruise liners put in at the terminal.



Steinstraße 7
 18055 Rostock
 Telefon: +49 381 4612 0
 Telefax: +49 381 4612 1234
info@die-kleine-sonne.de
www.die-kleine-sonne.de

Willkommen im Herzen von Rostock

- 3-Sterne Hotel garni
- Direkt in der Innenstadt am Rathaus gelegen
- 48 moderne Zimmer, Hotelbar
- Bed & Bike, Fahrradkeller
- Tiefgarage vis-à-vis im Steigenberger Hotel Sonne









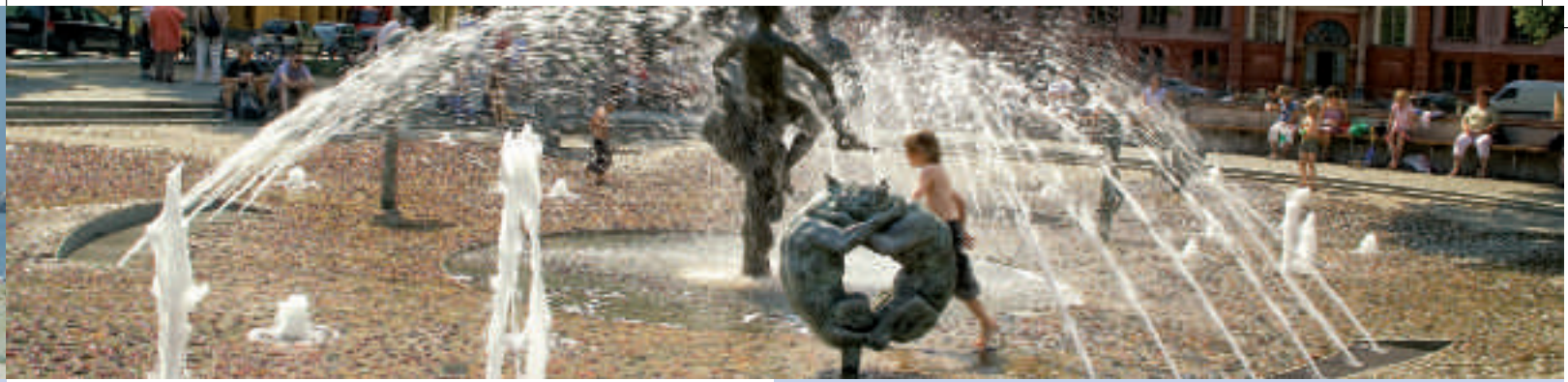
STEIGENBERGER
 HOTEL SONNE
 ROSTOCK

Willkommen in der Sonne.

Steigenberger Hotel Sonne
 Neuer Markt 2 · 18055 Rostock
 Telefon +49 381 4973-0

www.rostock.steigenberger.de

★
 ★
 ★
 STEIGENBERGER
 HOTEL GROUP



Museen und Ausstellungen

Kulturhistorisches Museum Rostock

Klosterhof 7, 18055 Rostock

Tel. (0381) 20 35 90

Fax (0381) 203 59 13

kulturhistorisches.museum@rostock.de

www.kulturhistorisches-museum-rostock.de

Das ehemalige Zisterzienser-Nonnenkloster zum Heiligen Kreuz, eine legendäre Stiftung der dänischen Königin Margarete aus dem Jahr 1270, bietet als einzige vollständig erhaltene Klosteranlage im Land ein Bild seltener Geschlossenheit. Sie ist heute Sitz des Kulturhistorischen Museums Rostock. Ständige Ausstellungen zeigen mittelalterliche Kunst, Rostocker Stadtbilder, Niederländische Malerei, Kunsthandwerk und Spielzeug als kleine Auswahl der bedeutenden Sammlungen.

Öffnungszeiten:

Di-So 10-18

Eintritt: frei

Führungen: 2 € p. P., So./Feiertage 3 € p. P.; Gruppen max. 25 Pers. 30 €

Sonderausstellungen 2010:

Die unbekannten Europäer oder unbekannte europäische Minderheiten (5.3.-9.5.)

Fräulein und Demoiselle. Adlige und bürgerliche Damen

in den Klöstern Ribnitz und Rostock (26.3. -11.7.)

Kunst in Mecklenburg 1900 bis 1945 (21.5.-22.8.)

An(ge)denken. Dinge mit Gedächtnis (10.9.-März 2011)

Manfred Zoller. Rostocker

Ansichten (24.9.-2.1.)

Kunsthalle

Hamburger Straße 40,
18069 Rostock

Tel. (0381) 381 70 08

Fax (0381) 801 62 88

kunsthalle@rostock.de

www.kunsthallerostock.de

Die Kunsthalle Rostock zeigt Ausstellungen zeitgenössischer Kunst und Klassiker der Moderne. Das denkmalgeschützte Gebäude aus den 60er-Jahren beherbergt eine Sammlung von grafischen Blättern, Gemälden und Skulpturen. Zu den Sammlungen der Malerei gehören vor allem Stücke der Region und ostdeutsche Kunst, darunter Werke von Otto Manigk, Kate Diehn-Bitt, Hermann Glöckner, Theodor Rosenhauer und von Zeitgenossen wie Oskar Manigk, Matthias Wegehaupt, Werner Tübke, Johannes Heisig oder Stefan Plenkers. Wichtiger Bestandteil der Sammlung ist die Schenkung des Malers Otto Niemeyer-Holstein. Café im Haus.

Öffnungszeiten:

Di-So 10-18

Eintritt: frei (außer bei großen Sonderausstellungen)

Museums and exhibitions

Cultural History Museum Rostock

Klosterhof 7, 18055 Rostock

Tel. (0381) 20 35 90

Fax (0381) 203 59 13

kulturhistorisches.museum@rostock.de

www.kulturhistorisches-museum-rostock.de

The former Cistercian Zum Heiligen Kreuz convent, a legendary endowment from the Danish queen Margarete in 1270 offers a picture of rare homogeneity as the only fully preserved convent complex in the state. It is today home to Rostock's Cultural History Museum. Permanent exhibitions show medieval art, Rostock city pictures, Dutch paintings, craft industry and toys as a selection of the important collection.

Opening times:

Tue-Sun 10 am-6 pm

Admission: free

Guided tours: € 2 p. p., Sun./ public holidays € 3 p. p.; groups max. 25 pers. € 30

Special exhibitions 2010:

The unknown Europeans or unknown European minorities (5.3.-9.5.)

Ladies and Demoiselles. Noble and bourgeois ladies in the convents Ribnitz and Rostock. (26.3. -11.7.)

Art in Mecklenburg 1900 to 1945 (21.5.-22.8.)

Memories. Things with remembrance (10.9.-März 2011)

Manfred Zoller. Views of Rostock (24.9.-2.1.)



House of Arts

Hamburger Strasse 40,
18069 Rostock

Tel. (0381) 381 70 08

Fax (0381) 801 62 88

kunsthalle@rostock.de

www.kunsthallerostock.de

Kunsthalle Rostock (House of Arts) shows exhibitions of contemporary art and modern classics. The 60s building, under a preservation order, houses a collection of graphic prints, paintings and sculptures, gathered between 1920 and 1989. Its painting collection includes regional works and East German art, with works by Otto Manigk, Kate Diehn-Bitt, Hermann Glöckner, Theodor Rosenhauer and by contemporary artists such as Oskar Manigk, Matthias Wegehaupt, Werner Tübke, Johannes Heisig and Stefan Plenkers. A significant part of the collection is made up by a gift from painter Otto Niemeyer-Holstein. Café in the house.

Opening times:

Tue-Sun 10 am-6 pm

Admission: free (apart from special exhibitions)

Schiffbau- und Schifffahrtsmuseum im IGA Park

IGA Park, Schmarl Dorf 40, 18106 Rostock

Tel. (0381) 128 31 364

Fax (0381) 128 31 366

schiffahrtsmuseum@iga2003.de

www.schiffahrtsmuseum-rostock.de

Einen großen Hochseefrachter auch von innen erleben, den Maschinenraum mit vier Hauptmaschinen inspizieren, aber auch Brücke, Matrosenkammer oder Schiffshospital im Original bewundern, kann man im Rostocker Schiffbau- und Schifffahrtsmuseum auf dem Traditionsschiff. Der denkmalgeschützte 10.000-Tonnen-Hochseefrachter liegt im IGA Park am Ufer der Warnow. Die Ausstellung an Bord dokumentiert die Schiffbaugeschichte an der Ostsee, beleuchtet aber auch Wasserflugzeugbau, Meeresforschung und Segelsport.

Sonderausstellungen 2010:

60 Jahre Hochseefischerei in Rostock (25.4.-4.7.)

The Baltic Sea – Ostseeanrainer aus Litauen, Polen, Schweden und Deutschland und ihre maritime Vergangenheit (18.7.-29.8.)

Öffnungszeiten:

Nov-Mrz Di-So 10-16; Apr-Okt Di-So 9-18; Jul-Aug tgl. 9-18

Eintritt: 4 €

Heimatomuseum Warnemünde

Alexandrinestraße 31,

18119 Rostock-Warnemünde

Tel. (0381) 526 67

Fax (0381) 548 68 37

heimatomuseum-wmde@

gmx.de

www.heimatomuseum-

warnemuende.de

Das Heimatomuseum Warnemünde befindet sich in einem Fischerhaus von 1767. In dem denkmalgeschützten Gebäude wird u. a. die Wohn- und Arbeitsweise der Warnemünder Fischer, Matrosen und Lotsen gezeigt und die Entwicklung Warnemündes zum Seebad nachgezeichnet.

Öffnungszeiten:

Apr-Okt Di-So 10-18; Nov-Mrz Mi-So 10-18

Eintritt: 3 €; Gruppen ab 10 Pers. 1,50 € p. P.

Societät Rostock maritim

August-Bebel-Straße 1, 18055 Rostock

Tel. (0381) 857 97 11

info@srm-hro.de

www.srm-hro.de

Vor 150 Jahren ein Ballhaus, ist die „Societät Rostock maritim e.V.“ heute eine maritime Informations-, Bildungs- und Begegnungsstätte. Ständige Ausstellung zu Rostocks Schifffahrtstradition seit Jahrhunderten,

Shipbuilding and Maritime Museum in the IGA Park

IGA Park, Schmarl Dorf 40, 18106 Rostock

Tel. +49 (0)381) 128 31 364

Fax +49 (0)381) 128 31 366

schiffahrtsmuseum@iga2003.de

www.schiffahrtsmuseum-rostock.de

Experiencing a great deep-sea freighter from inside as well as inspecting the engine room with four main engines, or admiring the original bridge, sailors' quarters or ship's hospital: the Rostock Shipbuilding and Maritime Museum on the traditional ship makes all this possible. The listed 10,000 tonne ocean-going freighter lies on the banks of the river Warnow in the IGA Park. The exhibition on board documents shipbuilding history on the Baltic Sea coast and examines such themes as seaplane construction, oceanography and sailing.

Special exhibitions 2010:

60 years of deep sea fishing in Rostock (25.4.-4.7.)

The Baltic Sea – Countries bordering the Baltic Sea from Lithuania, Poland, Sweden and Germany and their maritime past (18.7.-29.8.)

Opening times:

Nov-Mar Tue-Sun 10 am-4 pm; Apr-Oct Tue-Sun 9 am-6 pm; Jul-Aug daily 9 am-6 pm

Admission: € 4

Warnemünde Local History Museum

Alexandrinestraße 31,

18119 Rostock-Warnemünde

Tel. +49 (0)381 526 67

Fax +49 (0) 381 548 68 37

heimatomuseum-wmde@

gmx.de

www.heimatomuseum-

warnemuende.de

The Warnemünde Local History Museum is housed in a fisherman's house dating from 1767. In the protected building, the way of life and work of Warnemünde's fishermen, sailors and pilots is reproduced and there is an exhibit on the development

of the village into a seaside resort.

Opening times:

Apr-Oct Tue-Sun 10 am-6 pm; Nov-Mar Wed-Sun 10 am-6 pm

Admission: € 3, groups (min. 10 pers.) € 1.50 p. p.

Societät Rostock maritim

August-Bebel-Strasse 1, 18055 Rostock

Tel. +49 (0) 381 857 97 11

info@srm-hro.de

www.srm-hro.de

150 years ago the "Societät Rostock maritim e.V." was a ball house. Today it is an institute for maritime information, education and a place to meet people. Permanent exhibition to Rostock's centuries-old shipping tradition, the history of





Geschichte der Seenotrettung, der Hochseefischerei oder des Flugzeugbaus in Rostock. Unter den faszinierenden Schiffsmodellen z.B. Koggen, das Vollschiß „Preussen“ oder das legendäre schwedische Flaggschiff „Vasa“, das von seiner Jungfernfahrt nicht zurückkehrte. Ständig wechselnde Sonderausstellungen, Gesprächsrunden und Konzerte.

Öffnungszeiten:

tgl. 10-18

Eintritt: 2,50 €; Gruppen ab 10 Pers. 1,50 € p. P.

Führungen: 5 € p. P.

Dokumentations- und Gedenkstätte in der ehemaligen Stasi-U-Haft

Hermannstraße 34b

(Zugang Augustenstraße/Grüner Weg),

18055 Rostock

Tel. (0381) 498 56 51/-52

Fax (0381) 498 56 50

dug-rostock@bstu.de

In der ehemaligen Stasi-Untersuchungshaftanstalt waren von 1960 bis 1989 mehr als 4.800 Frauen und Männer vornehmlich aus politischen Gründen eingesperrt. Die meisten Zellen waren sieben Quadratmeter groß, Glasbausteine spendeten spärliches Tageslicht. Zu sehen sind heute in der Gedenkstätte Teile des originalen Zellentraktes mit Haftzellen, dem Freihof und Dunkelzellen im Keller. Schautafeln erinnern an Einzelschicksale. Eine ständige Ausstellung informiert über den Staatssicherheitsdienst der DDR.

Öffnungszeiten:

Di-Fr 10-18, Sa 10-17

(außer an Feiertagen)

Eintritt: frei

Führungen: kostenlos

Mi 15.30, Sa 14;

Gruppenführungen nach

Voranmeldung; auch in

englischer Sprache



Reinhold Kasten: Der letzte große Abenteurer des 20. Jahrhunderts

Seepromenade 1, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. (0381) 700 78 55

Fax (0381) 822 16

Die außergewöhnliche Sammlung des Seefahrers Reinhold Kasten zeigt im „Teepott“ Kostbarkeiten und Souvenirs aus aller Welt. Unter den 8.000 Exponaten auch seltene tropische Tiere, echte Schrumpfköpfe oder der Stuhl des Kaisers von Tonga.

Öffnungszeiten:

tgl. Mai-Aug 10-18; Sept-Apr 10-17

(im Winter eingeschränkt)

Eintritt: 4 €

sea rescue or aircraft manufacturing in Rostock. Among the amazing ship-models are, for example, cogs, the fully rigged ship, "Preussen", or the legendary Swedish flag-ship "Vasa" that did not return from its maiden voyage. Varied special exhibitions, rounds of talks and concerts.

Opening times:

daily 10 am-6 pm

Admission: € 2,50, groups from 10 pers. € 1,50 p. p.

Guided tours: € 5 p. p.

Memorial in the former "Stasi" pre-trial detention centre

Hermannstrasse 34b

(access Augustenstrasse/Grüner Weg),

18055 Rostock

Tel. +49(0)381 498 56 51/-52

Fax +49(0)381 498 56 50

dug-rostock@bstu.de

From 1960 to 1989 more than 4,800 men and women were locked in the former Stasi pre-trial detention centre - mostly due to political reasons. The majority of the prison cells had an area of seven square metres, glass bricks allowed some daylight in. Today you can see parts from the original cell block with prison cells, the yard and underground dark cells. Pinboards bring to light the destinies of some of the inmates. A permanent exhibition informs the visitor about the state security service of the GDR.

Opening times:

Tue-Fri 10 am-6 pm, Sat 10 am-5 pm (apart from public holidays)

Admission: free

Guided tours: free Wed 3.30 pm, Sat 2 pm; guided tours for groups following reservation; also possible in English

Reinhold Kasten: The last great adventurer of the 20th century

the 20th century

Seepromenade 1, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. +49 (0)381 700 78 55

Fax +49 (0)381 822 16

Reinhold Kasten's unusual collection "The last great adventurer of the 20th century" on show in "Teepott" displays valued possessions and souvenirs from all over the world. Among the 8,000 items you will find rare, nearly distinct tropical animals, genuine shrinking heads or the chair of the emperor of Tonga.

Opening times:

daily May-Aug 10 am-6 pm; Sept-Apr 10 am-5 pm (shorter in winter)

Admission: € 4

Betriebsbesichtigungen

Volkstheater Rostock

Patriotischer Weg 33, 18057 Rostock

Tel. +49 (0)381-381 47 21

Fax +49 (0)381-381 46 19

vtrinfo@rostock.de

www.volkstheater-rostock.de

Hinter die Kulissen geschaut: Führung durch Technik, Maske, Kostümabteilung und Bühnenräume des Rostocker Volkstheaters

Zeiten: nach Absprache, in der Regel vormittags

Dauer: 1-2 Stunden

Personenzahl (min/max): 10/30 Teilnehmer

Anmeldefrist: 4 Wochen vorher

Sprachen: Deutsch

Preis: nach Absprache, kostenfrei in Verbindung mit einer Vorstellung

Kontakt: Jürgen Opel, Bärbel Schlapmann

Hanseatische Brauerei Rostock

Doberaner Straße 27, 18057 Rostock

Tel. +49 (0)381-45 64 50

Fax +49 (0)381-45 64 611

info@rostocker.de

www.rostocker.de

Vom Malz bis zur Abfüllung:

Vier Wochen braucht das kühle Blonde nach traditionellem Rezept aus Gerste, Hopfen und Wasser. Erleben Sie die Stationen vom Sudhaus bis zu Gärung und Flaschenabfüllung in der traditionsreichen Hanseatischen Brauerei Rostock natürlich mit Verkostung eines frisch gezapften Rostocker Pilseners und Überraschungsgeschenk.

Zeiten: Mo-Do 9-16

Dauer: 1,5-2 Stunden

Personenzahl (min/max): 10/25 Teilnehmer (ab 18 Jahre)

Anmeldefrist: 2 Wochen vorher

Sprachen: Deutsch, Englisch

Preis: 5 € p. P.

Kontakt: info@rostocker.de; Tel. +49 (0)381-45 64 680

Kraftwerks- und Netzgesellschaft mbh Rostock (KNG) Kraftwerk Rostock

Am Kühlturm 1, 18147 Rostock

Tel. +49 (0)381-67 02 250

Fax +49 (0)381-67 02 203

jana.hinz@kng.de

www.kraftwerk-rostock.de

Strom für Rostock: Das Rostocker Steinkohlekraftwerk ist eines der modernsten seiner Art. Ein Kraftwerk

Plant visits

Volkstheater Rostock

Patriotischer Weg 33, 18057 Rostock

Tel. +49 (0)381-381 47 21

Fax +49 (0)381-381 46 19

vtrinfo@rostock.de

www.volkstheater-rostock.de

A look behind the scenes: Tour through the technical areas, the make up rooms, the costume fraction and the stage area of Rostock's Volkstheater.

Times: on request, usually during the morning

Duration: 1-2 hours

Number of persons (min/max): 10/30 participants

Languages: German

Time for applications: 4 weeks in advance

Price: free of charge in connection with a performance

Contact: Jürgen Opel, Bärbel Schlapmann

Hanseatische Brauerei Rostock

Doberaner Strasse 27, 18057 Rostock

Tel. +49 (0)381-45 64 50

Fax +49 (0)381-45 64 611

info@rostocker.de

www.rostocker.de



From the Malt to the filling: Keeping to the traditional recipe of barley, hops and water, the tasty lager takes four weeks to brew. Experience the different stations, from brewery room to the fermentation and filling of the bottles in the traditional Hanseatic Brewery Rostock, naturally with a tasting session and a little surprise.

Times: Mon-Thur 9 am- 4 pm

Duration: 1,5-2 hours

Number of persons (min/max): 10/25

participants (from 18 years)

Languages: German, English

Time for applications: 2 weeks in advance

Price: € 5 p. p.

Contact: info@rostocker.de; Tel. +49 (0)381-45 64 680

Kraftwerks- und Netzgesellschaft mbh Rostock (KNG) Kraftwerk Rostock

Am Kühlturm 1, 18147 Rostock

Tel. +49 (0)381-67 02 250

Fax +49 (0)381-67 02 203

jana.hinz@kng.de

www.kraftwerk-rostock.de

Energy for Rostock: You get to know Rostock's anthracite power house which is one of the most modern once. A



ohne Schornstein mit einer Leistung von 500 MW, Rauchgasreinigung und 140 Meter hohem Kühlturm. Umfangreiche Informationen zum Thema Energie, ein Video veranschaulicht die Prozesse.

Zeiten: Di-Do 7-15 oder nach Absprache

Dauer: 1,5-2 Stunden

Personenzahl (min/max): 1/30 Teilnehmer

Anmeldefrist: 2 Wochen vorher

Sprachen: Deutsch, Englisch

Preis: kostenlos

Kontakt: Jana Hinz

Maritimes Simulationszentrum Warnemünde Hochschule Wismar

Richard-Wagner-Straße 31, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. +49 (0)381-498 58 80

Fax +49 (0)381-498 58 82

sven.herberg@hs-wismar.de

www.sf.hs-wismar.de/mscw.html

Hinein in die Welt der Seefahrt ... Auf der Brücke ein großes Hochseeschiff dirigieren, die riesige Schiffsmaschine per Mausclick in Bewegung setzen: Das dürfen an der Seefahrtsschule auch ungelernte Seefahrer. Sie erleben den weltweit modernsten und vor allem vielseitigsten „Fahrtrainer“ für künftige Schiffsoffiziere und erfahren mehr über den nautischen und technischen Schiffsbetrieb eines Hochseeschiffes.

Zeiten: nach Absprache

Dauer: 1-1,5 Stunden

Personenzahl (min/max): 10/20 Teilnehmer

Anmeldefrist: 4 Wochen vorher

Sprachen: Deutsch, Englisch

Preis: 13 € p. P. mit 2 Simulatoren, 19 p. P. mit 3 Simulatoren

Kontakt: Sven Herberg



EURAWASSER Nord GmbH Wasserwerk Rostock

Blücherstraße 54,

18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-80 72 603

Fax +49 (0)381-80 72 602

info@eurawasser.de

rostock.eurawasser.de

Trinkwasser aus dem Fluss Warnow? Das Wasserwerk Rostock gehört zu den wenigen in Deutschland, die Flusswasser in Trinkwasser verwandeln. Im modernisierten Wasserwerk wird das Verfahren von der Grobreinigung bis Mehrschicht- und Aktivkohlefilter mit der Ozonanlage fachkundig vorgestellt.

Zeiten: Di 9-12

Dauer: ca. 1,5 Stunden

power house without a chimney with a power output of 500 MW, fumes purification and a 140 meter high cooling tower. Substantial information about the topic and a video illustrates these processes.

Times: Tue-Thur 7 am-3 pm or on request

Duration: 1,5-2 hours

Number of persons (min/max): 1/30 participants

Languages: German, English

Time for applications: 2 weeks in advance

Price: none

Contact: Jana Hinz

Maritimes Simulationszentrum Warnemünde University of Applied Sciences

Technology, Business and Design

Department of Maritime Studies

Richard-Wagner-Strasse 31, 18119 Rostock-Warnemünde

Tel. +49 (0)381-498 58 80

Fax +49 (0)381-498 58 82

sven.herberg@hs-wismar.de

www.sf.hs-wismar.de/mscw.html

Insight into the world of seafaring: Experience the worldwide most modern and especially most versatile "driving coach" for future nautical officers. Drive a large deep-sea ship from the bridge or set the giant ship's engines into movement with a mouse click: You can try this out at the shipping school even if you have no experience.

Times: on request

Duration: 1-1,5 hours

Number of persons (min/max): 10/20 participants

Languages: German, English

Time for applications: 4 weeks in advance

Price: € 13 p. p. with 2 simulators, € 19 p. p. with 3 simulators

Contact: Sven Herberg

EURAWASSER Nord GmbH Wasserwerk Rostock

Blücherstrasse 54, 18055 Rostock

Tel. +49 (0)381-80 72 603

Fax +49 (0)381-80 72 602

info@eurawasser.de

rostock.eurawasser.de

Potable water out of the Warnow river? The waterworks Rostock is one of the few in Germany which is producing potable water after the direct withdrawal of river water. The different process levels like roughing, multi layer-, activated carbon filter and the main item ozone plant are going to be presented competent.

Times: Tue 9 am-noon

Duration: approx. 1,5 hours



Personenzahl (min/max): 10/25 Teilnehmer
Anmeldefrist: 2 Wochen vorher
Sprachen: Deutsch
Preis: kostenlos
Kontakt: Grit Harten

EURAWASSER Nord GmbH
Zentrale Kläranlage Rostock
Kundenbetreuungszentrum
 Carl-Hopp-Straße 1, 18069 Rostock
 Tel. +49 (0)381-80 72 220
 Fax +49 (0)381-80 72 222
 info@eurawasser.de
 rostock.eurawasser.de

Reinigung in drei Stufen: Die Rostocker Kläranlage ist eine der modernsten Europas. Sie ist mit dem Klärsystem Biofor ausgestattet. Diese Biofiltration erfolgt in zwei Stufen und kann flexibel auf erhöhte Abwassermengen und Abwasserinhaltsstoffe reagieren.

Zeiten: Di 10-14
Dauer: ca. 1-1,5 Stunden
Personenzahl (min/max): 10/25 Teilnehmer
Anmeldefrist: 2 Wochen vorher
Sprachen: Deutsch
Preis: kostenlos
Kontakt: Kundenbetreuungszentrum

Technologiezentrum
Warnemünde (TZW)
 Friedrich-Barnewitz-Straße 3,
 18119 Rostock-Warnemünde
 Tel. +49 (0)381-51 96 101
 Fax +49 (0)381-51 96 114
 service@tzw-info.de
 www.tzw-info.de

Ein Campus für High-Tech, Ökologie und Dienstleistungen: Der moderne Technologie- und Forschungsstandort direkt an der Ostsee vereint Firmen der High-Tech-Industrie wie Biotechnologie und Ökologie mit Dienstleistungsunternehmen. Informationen über Branchen, Firmen und Kooperationsmöglichkeiten, nach Absprache auch Firmenbesichtigung.

Zeiten: Mo-Fr 9.30-16
Dauer: 1 Stunde
Personenzahl (min/max): 5/15 Teilnehmer
Anmeldefrist: 2 Wochen
Sprachen: Deutsch, Englisch
Preis: kostenlos
Kontakt: Petra Ludwig

Information und Buchung

Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde
 Tourist-Information, Neuer Markt 3, 18055 Rostock
 Tel. +49 (0) 381-381 23 70, Fax: -2601
 touristinfo@rostock.de, www.rostock.travel

Number of persons (min/max): 10/25 participants
Time for applications: 2 weeks in advance
Languages: German
Costs: none
Contact: Grit Harten

EURAWASSER Nord GmbH
Zentrale Kläranlage Rostock
Customer Service Center
 Carl-Hopp-Strasse 1, 18069 Rostock
 Tel. +49 (0)381-80 72 220
 Fax +49 (0)381-80 72 222
 info@eurawasser.de
 rostock.eurawasser.de

Purification in three steps: Get to know one of the most modern purification plants in Europe, which is equipped with a "Biofor"-system as third purification level. With the "Biofor"-system, a bio-filtration, it is possible to react flexible to higher sewage quantities and sewage pollutants.

Times: Tue 10 am-2 pm
Duration: approx. 1-1,5 hours
Number of persons (min/max): 10/25 participants
Languages: German
Time for applications: 2 weeks in advance
Price: none
Contact: Customer Service Center



Technologiezentrum
Warnemünde (TZW)
 Friedrich-Barnewitz-Strasse 3,
 18119 Rostock-Warnemünde
 Tel. +49 (0)381-51 96 101
 Fax +49 (0)381-51 96 114
 service@tzw-info.de
 www.tzw-info.de

Campus is combining High-Tech, Ecology and Services: With the Technology centre Warnemünde (TZW) an economic development-instrument is presenting itself directly on the Baltic Sea. The modern Technology

and research site is uniting high-tech industry companies and medium sized companies ranging from biotechnology and ecology as well as service companies. Information about branches, companies and cooperation opportunities. A plant visit is possible on request.

Times: Mon-Fri 9.30 am-4 pm, **Duration:** 1 hour
Number of persons (min/max): 5/15 participants
Time for applications: 2 weeks
Languages: German, English
Price: none, **Contact:** Petra Ludwig

Information and order:

Tourist Board Rostock & Warnemünde
 Tourist Information, Neuer Markt 3, 18055 Rostock
 Tel. +49 (0) 381-381 23 70, Fax: -2601
 touristinfo@rostock.de, www.rostock.travel



Werbemittel und Publikationen

Die Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde bietet Reiseveranstaltern und Gästen eine Vielzahl an Publikationen mit allen wichtigen Informationen über die Hansestadt und das Seebad Warnemünde an der Ostsee. Größere Stückzahlen können zum Herstellungspreis erworben werden.

Bestellung und Informationen

Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde
Tourist Board Rostock & Warnemünde
Tel. + 49 (0)381-381 2366 www.rostock.travel

Werbemittel für die Reisebranche

Foto-CD Rostock & Warnemünde

Foto-CD mit den schönsten Rostocker Ansichten vom historischen Stadtzentrum bis zum Seebad Warnemünde.
Sprachen: Deutsch, Englisch

Rostock-Plakat (DIN A1)

Blick über die Warnow auf den Stadthafen und Rostocks historisches Stadtzentrum

Publikationen für Ihre Kunden

Willkommen an Warnow und Ostsee (DIN lang)

Alle wichtigen Informationen über die Hansestadt Rostock und das Seebad Warnemünde, darunter Sehenswürdigkeiten, Karten, Veranstaltungshöhepunkte.
Sprachen: Deutsch, Englisch, Französisch, Spanisch, Schwedisch, Dänisch, Russisch, Niederländisch

Auf Seh-Reise in Rostock & Warnemünde (DIN A4)

Impressionen und Geschichten über die Hansestadt und ihr Seebad mit schönen Fotos.
Sprachen: Deutsch, Englisch

Seebad Warnemünde

Porträt des Seebades gestern und heute mit Informationen für Urlauber von A bis Z.
Sprache: Deutsch

Gastgeberverzeichnis Rostock (DIN A4)

Hotels, Pensionen, Ferienunterkünfte, Privatzimmer und Campingplätze in Rostock und Warnemünde in Text und Bild.
Sprache: Deutsch

Was? Wann? Wo? Rostock (DIN lang)

Monatlicher Rostocker Veranstaltungskalender mit Veranstaltungen, Ausstellungen und Informationen für Touristen von A bis Z.
Sprache: Deutsch

Thematische Flyer

Speziell für Urlauber und Touristen gibt es Publikationen zu unterschiedlichen Themen. Mehr: www.rostock.travel

Ad material and publications

The Tourist Board Rostock & Warnemünde offers tour operators and guests a variety of publications including all the important information about the Hanseatic city and the seaside resort of Warnemünde at the Baltic Sea coast. Bigger quantities can be bought at production prices.

Purchase order and information

Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde
Tourist Board Rostock & Warnemünde
Tel. + 49 (0)381-381 2366 www.rostock.travel

Advertising material for the travel industry

Photo-CD Rostock & Warnemünde

Photo-CD including the most attractive views from the historic city centre to the seaside resort of Warnemünde.
Languages: German, English

Rostock-poster (DIN A1)

From across over the Warnow of the city harbour and Rostock's historic city centre

Publications for your customers

Welcome to the Warnow and the Baltic Sea (DIN long)

Includes all the important information about the Hanseatic city of Rostock and the seaside resort of Warnemünde, including sights, maps, highlights.
Languages: German, English, French, Spanish, Swedish, Danish, Russian, Dutch

Many good reasons to choose (DIN A4)

Impressions and stories from the Hanseatic city and its seaside resort with picturesque photos.
Languages: German, English

Seaside resort of Warnemünde

Portrait of the seaside resort yesterday and today with information for holidaymakers from A to Z.
Language: German

List of accomodation Rostock & Warnemünde (DIN A4)

Hotels, bed & breakfast, self catering, private rooms and campsites in Rostock and Warnemünde in writing and pictures.
Language: German

What? When? Were? Rostock (DIN long)

Rostock's monthly calendar of events with events, exhibitions and information for tourists from A to Z.
Language: German

Flyer for certain issues

There are booklets focused on special interests for vacationers and tourists. More: www.rostock.travel



Gruppenpauschalen

Hanse, Häfen, Heringshappen

ab 19 €

– Tagesprogramm (6 Stunden)
Von Rostocks historischem Stadtzentrum mit dem Fahrgastschiff ins Seebad Warnemünde, beides mit sachkundiger Begleitung macht Sie mit stolzen Bürgerhäusern, Kirchen und Stadttoren bekannt und dem charmanten Seebad Warnemünde.

Buchungstermin: ganzjährig (außer Hanse Sail 5.-8.8.2010), Jan/Feb und Dez auf Anfrage

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Reiseleitung
- Führung durch das Rostocker Stadtzentrum
- Besichtigung der Marienkirche
- Mittagessen (auf Wunsch)
- Schiffsfahrt nach Warnemünde
- Warnemünde-Bummel mit Besuch von Leuchtturm (Mai-Sept und auf Anfrage) oder Heimatmuseum

Preis pro Person: 10-25 Pers. (min. 10)
inkl. Mittagessen ab 37 €, ohne Mittagessen 27 €

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)
inkl. Mittagessen ab 29 €, ohne Mittagessen 19 €

Entdeckungen, Erdbeeren und Erlebnisdorf

ab 11 €

– Tagesprogramm (4-6 Std.)
Von der Backsteingotik bis zu Mecklenburg-Vorpommerns beliebtestem Bauernmarkt: Das Flair einer knapp 800-jährigen Hansestadt an der Ostsee erleben und in Karl's Erlebnisdorf auf Entdeckungsreise gehen. Die Attraktionen reichen je nach Jahreszeit von Karl's Eiszeit bis zu Maislabyrinth oder Erdbeerfest.

Buchungstermin:

ganzjährig

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Führung durch das Rostocker Stadtzentrum
- Besichtigung der Marienkirche
- Mittagessen oder Kaffee und Kuchen
- Besichtigung von Karl's Erlebnisdorf

Preis pro Person: 10-25 Pers. (min. 10)

inkl. Mittagessen ab 16,50 €
inkl. Kaffee und Kuchen 13 €

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)

inkl. Mittagessen ab 14,50 €
inkl. Kaffee und Kuchen 11 €



Packages for groups

Hanseatic League, harbours, herring snacks

from € 19

– Day programme (6 hours)
By passenger boat from Rostock's historical city centre to the seaside resort of Warnemünde, both in knowledgeable company make you experience proud town houses, churches, city gates and the seaside resort of Warnemünde,

Booking dates: All year (except Hanse Sail from 5.-8.8.2010), Jan/Feb and Dec on request

Arrival: with own bus

Included:

- Tour guide
- Guided tour through the city centre
- Visit to the St. Marien church
- Lunch (on request)
- Boat trip to Warnemünde
- Stroll in Warnemünde with a visit of lighthouse (May-Sept or on request) or Warnemünde Local History Museum

Price per person: 10-25 pers. (min. 10)
incl. lunch from € 37, without lunch € 27

Price per person: € 26-50 pers. (min. 26)
incl. lunch from € 29, without lunch € 19

Discoveries, strawberries, eventful village

from € 11

– Day programme (4-6 h)
From gothic brick architecture to the most popular farmer's market of Mecklenburg-Vorpommern: Experiencing the unique flair of a nearly 800 years old Hanseatic city at the Baltic Sea as well as going on a journey of discovery at Karl's Erlebnisdorf. Depending from the time of the year, the attractions range from ice age and maize maze to the strawberry-festival.

Booking dates: all year round

Arrival: with own bus

Included:

- Guided tour through the city centre
- Visit of St. Marien church
- Lunch or cake and coffee
- Visit of Karl's eventful village

Price per person: 10-25 pers. (min. 10)
incl. lunch from € 16,50

incl. coffee and cake € 13

Price per person: 26-50 pers. (min. 26)
incl. lunch from € 14,50

incl. coffee and cake € 11



Warnemünde und Schiff Ahoi

ab 14 €

– Tagesprogramm (5-6 Stunden)

Das Seebad Warnemünde mit seinem unvergleichlich maritimen Charme entdecken. Dabei große Fährschiffe, Fischkutter, Segelyachten und imposante Kreuzfahrtschiffe bestaunen und den herrlichen Blick vom Leuchtturm genießen. Besucher erfahren Wissenswertes über Warnemündes Entwicklung vom Fischerdorf zum Seebad, ehe an Bord der „MS Baltica“ die Hafenrundfahrt beginnt.

Buchungstermin: 1.4.-31.10.2010 (täglich außer Do)

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Warnemünde-Bummel
- Besichtigung von Leuchtturm (Mai-Sept. und auf Anfrage) oder Heimatmuseum
- 2-stündige Hafenrundfahrt
- Mittagessen an Bord (auf Wunsch)

Preis pro Person: 10-25 Pers. (min. 10)

inkl. Mittagessen

26 €

ohne Mittagessen

16 €

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)

inkl. Mittagessen

24 €

ohne Mittagessen

14 €

Maritime Erlebniswelten

ab 19 €

– Tagesprogramm (6 Stunden)

Bei einer Führung im historischen Stadtzentrum den Spuren der Hanse (1) folgen oder den maritimen Charme des Seebades Warnemünde (2) erleben, ehe es mit dem Fahrgastschiff zu Deutschlands größtem schwimmenden Museum geht. Das Schiffbau- und Schifffahrtsmuseum an Bord eines 10.000-Tonnen-Hochseefrachters ist von innen und außen interessant, ebenso ein Bummel durch den IGA Park mit Blumen und internationalen Gärten und Weidendom.

Buchungstermin: täglich

Jul/Aug (außer Hanse Sail

5.-8.8.2010); Apr-Jun/Sept/Okt (außer Mo), Nov-Mrz auf Anfrage

Anreise: mit eigenem Bus oder zzgl. Nahverkehrsticket

Leistungen:

- Reiseleitung
- Führung durch das historische Stadtzentrum (nur 1) oder das Seebad Warnemünde (nur 2)
- Besichtigung der Marienkirche (nur 1)
- Mittagessen (auf Wunsch)
- Schiffsfahrt zum IGA Park
- Eintritt und Führung IGA Park mit Schiffbau- und Schifffahrtsmuseum

Preis pro Person: 15-25 Pers. (min. 15)

inkl. Mittagessen

ab 34 €



Warnemünde and ship ahoy

from € 14

– Day programme (5-6 hours)

Enjoy the unique maritime charm of the seaside resort of Warnemünde. Watch and gaze the daily passing ferryboats, fishing cutters, sailing yachts and impressive cruise liners and enjoy a fantastic panorama from the lighthouse. Visitors learn things to know about the development of Warnemünde from a fishing village to a seaside resort, before a harbour trip on board of the "MS Baltica" begins.

Booking dates: 1.4.-31.10.2010 (daily except Thur)

Arrival: with your own bus

- Stroll in Warnemünde
- Visit to the lighthouse (May-Sept and on request) or the Local History Museum
- 2-hours harbour trip
- lunch on board (on request)

Price per person: 10-25 pers. (min. 10)

incl. lunch

€ 26

without lunch

€ 16

Price per person: 26-50 pers. (min. 26)

incl. lunch

€ 24

without lunch

€ 14

Maritime world of experience

from € 19

– Day programme (6 hours)

In knowledgeable company follow the traces of the Hanseatic League in the historical city centre (1) or enjoy the maritime charm of the seaside resort of Warnemünde (2), before you going by passenger boat to Germany's largest floating museum. The Shipbuilding and Maritime Museum aboard the 10,000 tonne oceangoing freighter is interesting inside and outside. The rambling area of the IGA Park with flowers, international gardens and wicker cathedral is part of the programme too.

Booking dates: daily Jul/Aug (except Hanse Sail 5-8.8.2010); Apr-Jun/Sept/Oct (except Mon); Nov-Mar on request

Arrival: with own bus or add. public transport ticket

Included:

- Tour guide
- Guided tour through the historical city centre (only 1) or the seaside resort of Warnemünde (only 2)
- Visit of the St. Marien church (only 1)
- Lunch (on request)
- Boat tour to the IGA Park
- Entrance and guided tour through the Shipbuilding and Maritime Museum

Price per person: 15-25 pers. (min.15)

incl. lunch

from € 34

Packages for groups



ohne Mittagessen 22 €
Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)
 inkl. Mittagessen ab 30 €
 ohne Mittagessen 19 €

Süße Düfte, Weihnachtliches und Vergnügen **ab 18 €**

– Tagesprogramm (4-6 Stunden)
 Beim Bummel über den größten Weihnachtsmarkt im Norden erleben Besucher das Rostocker Stadtzentrum im festlichen Lichterglanz und genießen ein Weihnachtsessen der Mecklenburger Küche.

Buchungstermin: 25.11.-22.12.2010

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Führung durch das historische Stadtzentrum
- Besichtigung der Marienkirche
- Bummel über den Rostocker Weihnachtsmarkt
- Mecklenburger Weihnachtsessen

Preis pro Person: 10-25 Pers. (min. 10) 20 €
 inkl. Mittagessen

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26) 18 €
 inkl. Mittagessen

Münster, Meer und Molli **ab 16 €**

– Tagesprogramm (8 Std.)
 Freuen Sie sich auf das prachtvolle gotische Münster in Bad Doberan mit seinen wertvollen Kunstschatzen, ehe Sie mit der denkmalgeschützten Schmalspurbahn Molli Deutschlands ältestes Seebad Heiligendamm (1793) passieren. Weiter geht's in Mecklenburgs größtes Seebad Kühlungsborn mit Promenade und Seebrücke. Rücktour nach Warnemünde auch als Schiffsfahrt über die Ostsee zusätzlich buchbar.

Buchungstermin:

ganzjährig

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Reiseleitung
- Eintritt und Führung im Doberaner Münster
- Fahrt mit der Schmalspurbahn Molli
- Mittagessen (auf Wunsch)
- Besuch von Kühlungsborn
- Schiffsfahrt von Kühlungsborn nach Warnemünde (auf Wunsch)

Preis pro Person: 15-36 Pers. (min. 15) ab 36 €
 inkl. Mittagessen
 ohne Mittagessen 23 €

Preis pro Person: 37-50 Pers. (min. 37) ohne Mittagessen 16 €
 inkl. Mittagessen ab 28 €,

without lunch € 22
Price per person: 26-50 pers. (min. 26)
 incl. lunch from € 30
 without lunch € 19

Sweet scents, Christmas and fun **from € 18**

– Day programme (4-6 hours)
 Experience Rostock's historical city centre while strolling through the Christmas market in a festive blaze of lights and savour Christmassy cuisine of Mecklenburg.

Booking dates: 25.11.-22.12.2010

Arrival: with own bus

Included:

- Guided tour through the historical city centre
- Visit of St. Marien church
- Stroll on the Christmas market
- Mecklenburg Christmas meal

Price per person: 10-25 pers. (min. 10) € 20
 incl. lunch

Price per person: 26-50 pers. (min. 26) € 18
 incl. lunch

Minster, Sea and Molli **from € 16**

– Day programme (8 hours)
 Looking forward to the magnificent Gothic Doberan cathedral with its precious art treasures before you pass Germany's oldest seaside resort Heiligendamm by the narrow-gauge railway Molli. It goes further to Mecklenburg's largest seaside resort Kühlungsborn with sea promenade and pier. Round trip to Warnemünde also bookable as a boat trip over the Baltic Sea.

Booking dates: all year round

Arrival: with own bus

Included:

- Tour guide
- Entrance and guided tour

- at the Doberan cathedral
- Trip on the "Molli" narrow-gauge railway
- Visit of Kühlungsborn
- Boat tour from Kühlungsborn to Warnemünde (on request)

Price per person: 15-36 pers. (min. 15) from € 36
 incl. lunch
 without lunch € 23

Price per person: 37-50 pers. (min. 37) from € 28
 incl. lunch
 without lunch € 16





Bernstein, Bülten, Boddenküste

ab 18 €

– Tagesprogramm (8 Stunden)

Eine einzigartige Bernsteinsammlung lernen Besucher im Klarissenkloster in Ribnitz-Damgarten kennen oder bewundern die Herstellung von Bernsteinschmuck. Auf dem Wasser erleben Sie die einzigartige Inselwelt der Halbinsel Fischland-Darß-Zingst mit Nationalpark, Bodden und Bülten, während die Inselrundfahrt die Häuser der Fischer und Seeleute, romantische Häfen und die ehemalige Künstlerkolonie Ahrenshoop zeigt.

Buchungstermin: Apr-Okt (Nov-Mrz auf Anfrage)

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Reiseleitung
- Besuch des Deutschen Bernsteinmuseums oder der Bernstein-Schaumanufaktur
- Mittagessen (auf Wunsch)
- Fahrt mit dem MS „Bültenkieker“
- Besuch von Wustrow, Ahrenshoop und Prerow

Preis pro Person: 15-25 Pers. (min. 15)

inkl. Mittagessen

ab 33 €

ohne Mittagessen

23 €

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)

inkl. Mittagessen

ab 28 €

ohne Mittagessen

18 €

Dörfer, Dampfer und „Die Müritz“

ab 23 €

– Tagesprogramm (8 Std.)

Eine Fahrt zur Mecklenburgischen Seenplatte: Im Luftkurort Waren-Müritz schippern Sie über Deutschlands größten Binnensee, die Müritz, und genießen die Naturschönheiten des Müritz-Nationalparks. Ein kleiner Spaziergang durch Warens historische Altstadt zeigt liebevoll restaurierte Fachwerkhäuser und den Stadthafen, ehe die Scheune in Bollewick mit Mecklenburger Handwerk und der Zitrone des Nordens bekannt macht.

Buchungstermin: Apr-Okt

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Reiseleitung
- Fahrt mit dem Dampfschiff „Europa“
- Mittagessen mit 2-Gang-Menü (auf Wunsch)
- Kurzer Rundgang durch Waren (Müritz)
- Besuch der Scheune Bollewick mit Sanddornverkostung

Preis pro Person: 15-25 Pers. (min. 15)

inkl. Mittagessen

ab 42 €

ohne Mittagessen

30 €

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)

inkl. Mittagessen

ab 35 €

ohne Mittagessen

23 €



Amber, reed isles, "Bodden" coast

from € 18

– Day programme (8 hours)

Visitors get to know a unique collection of amber in the former convent of the Poor Clare Sister convent and marvel at the production of amber jewellery. On the water you experience the unique island world of the peninsula Fischland-Darß-Zingst with national park, red isles and "Bodden" coast while the round-island trip makes you experience the houses of fishermen, romantic harbors and the former artist colony Ahrenshoop.

Booking dates: Apr-Oct (Nov-Mar on request)

Arrival: with own bus

Included:

- Tour guide
- Visit of the German Amber-Museum or visit of the Amber-Manufacture
- Lunch (on request)
- Tour with the motorboat MS "Bültenkieker"
- Visit of Wustrow, Ahrenshoop and Prerow

Price per person: 15-25 pers. (min. 15)

incl. lunch

from € 33

without lunch

€ 23

Price per person: 26-50 pers. (min. 26)

incl. lunch

from € 28

without lunch

€ 18

Villages, steamer and the "Müritz"

from € 23

– Day programme (8 h)

A trip to Mecklenburgische Seenplatte: In the climatic health resort Waren-Müritz you sail over Germany's largest lake, the Müritz, and enjoy the natural beauties of the Müritz national park. A little walk through the historical old town of Waren shows lovely restored half-timbered houses and the city harbor before the barn in Bollewick makes you experience the handicraft of Mecklenburg and the "lemon of the north".

Booking dates: Apr-Oct

Arrival: with own bus

Included:

- Tour guide and
- Tour by steamer "Europa"
- Lunch two-course menu (on request)
- Short guided tour through Waren (Müritz)
- Visit of the "barn" in Bollewick with a sea buckthorn tasting

Price per person: 15-25 pers. (min. 15)

incl. lunch

from € 42

without lunch

€ 30

Price per person: 26-50 pers. (min. 26)

incl. lunch

from € 35

without lunch

€ 23

Packages for groups



UNESCO-Weltkulturerbe und Ozeanriesen **ab 24 €**

– Tagesprogramm (10 Std.)

Auf der Fahrt zur größten deutschen Insel Rügen erfahren Sie Wissenswertes zur Geschichte Mecklenburgs und Vorpommerns. Eine Stadtführung durch die Hansestadt Stralsund, die seit 2002 zum UNESCO-Weltkulturerbe gehört, stellt Bürgerhäuser, Backsteinkirchen und Zeugnisse der Hansezeit vor, ehe das nagelneue Ozeaneum seine Publikumsmagneten zeigt: Nachbildungen von Walen in Originalgröße und die Bewohner von Nord- und Ostsee in riesigen Meerwasseraquarien.

Buchungstermin: ganzjährig

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Reiseleitung
- Führung durch das Stralsunder Stadtzentrum
- Eintritt und Führung im Ozeaneum
- Mittagessen (auf Wunsch)

Preis pro Person: 15-25 Pers. (min. 15)

inkl. Mittagessen

ab 42 €

ohne Mittagessen

29 €

Preis pro Person: 26-50 Pers. (min. 26)

inkl. Mittagessen

ab 37 €

ohne Mittagessen

24 €

Schwerin entdecken und Wismars Schwedenecken **ab 17 €**

Tagesprogramm (10 Std.)

Ein Märchenschloss und viele Seen locken in Deutschlands

kleinste Landeshauptstadt Schwerin. Sie lernen die ehemalige Residenzstadt mit Pfaffenteich und prächtigen Gebäuden kennen und das reich verzierte Schloss samt Schlossgarten. In der Hansestadt Wismar, deren Altstadt zum UNESCO-Weltkulturerbe gehört, erinnert eine Stadtführung an die fast 200 Jahre währende Schwedenzeit. Besuch von Nikolai- und Georgenkirche. Rückfahrt mit Stop an der Ostsee.

Buchungstermin: ganzjährig

Anreise: mit eigenem Bus

Leistungen:

- Reiseleitung
- Stadtführung durch die Landeshauptstadt Schwerin
- Eintritt und Führung durch das Schweriner Schloss
- Mittagessen (auf Wunsch)
- Stadtführung durch Wismar mit Besuch der Kirchen
- Besuch eines Ostseebades

Preis pro Person: 15-30 Pers. (min. 15)

inkl. Mittagessen

ab 32 €

ohne Mittagessen

21 €

Preis pro Person: 31-50 Pers. (min. 31)

inkl. Mittagessen

ab 28 €

ohne Mittagessen

17 €



UNESCO-world heritage and ocean giants **from € 24**

– Day programme (10 h)

On the way to Germany's largest island Rügen you learn things to know about the history of Mecklenburg and Vorpommern. A guided city tour through the Hanseatic city of Stralsund, which belongs to the UNESCO-World Cultural Heritage since 2002, presents town houses, churches in the style of red brick architecture and precious remains from the Hanseatic era before the brand-new Ozeaneum shows its crowd pullers: replications of whales in original size and sea dwellers of Baltic and North Sea in huge sea water aquariums.

Booking dates: all year round

Arrival: with own bus

Included:

- Tour guide
- Guided tour through the city centre of Stralsund
- Entrance and guided tour through the Ozeaneum
- Lunch (on request)

Price per person: 15-25 pers. (min. 15)

incl. lunch

from € 42

without lunch

€ 29

Price per person: 26-50 pers. (min. 26)

incl. lunch from € 37

without lunch € 24

Discover Schwerin and meet the Swedish corner's of Wismar **from € 17**

– Day programme (10 h)

A fairy-tale castle and many lakes attract to Germany's smallest provincial capital Schwerin. You get to know the former residential city with Pfaffenteich, precious buildings and the richly decorated castle with castle garden. In the Hanseatic city of Wismar, whose historical old town belongs to the UNESCO-World Cultural Heritage, a guided city tour reminds you of the 200 years lasting time of Swedes. Visit of the churches Nikolai and

Georgen. Round trip with stop at the Baltic Sea.

Booking dates: all year round

Arrival: with own bus

Included:

- Tour guide
- Guided tour through Schwerin
- Entrance and guided tour through the castle of Schwerin
- lunch (on request)
- Guided tour through Wismar with a visit of the churches
- visit of a seaside resort

Price per person: 15-30 pers. (min. 15)

incl. lunch

from € 32

without lunch

€ 21

Price per person: 31-50 pers. (min. 31)

incl. lunch

from € 28

without lunch

€ 17

Tanken Sie auf an frischer Ostseeluft



Wellness



Komfortraum zum Entspannen



Schlaftrübsal im Frühstück

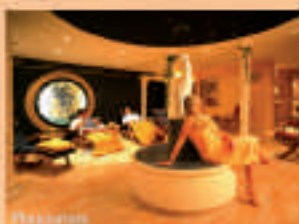
...und lassen Sie sich verzaubern vom Flair einer wunderschönen alten Hansestadt. Nahe dem historischen Zentrum und zum Stadthafen gelegen, bietet das Hotel in einem persönlichen Ambiente den Komfort eines familiengeführten 4-Sterne-Superior-Hotels.

Mit 101 Zimmern, Appartements und Suiten, Restaurant mit Wintergarten und Terrasse sowie großem Veranstaltungsbereich, Lift, Parkplätzen und Tiefgarage sind wir für Sie da.

Auf lichtdurchfluteten 1.800 m² präsentieren wir die Bade- und Wellnesslandschaft mit Bilder-, Massage- und Cardio-Fitness-Bereich, Beautyfarm und Vitaltempel, die höchsten Ansprüchen gerecht werden. (P 18)

Wir laden Sie ein, Ihre kostbarsten Güter in unsere Hände zu legen:

Ihre Zeit und Ihre Gesundheit.



Flussbad



Kloppentel

TRIHOTEL am Schweizer Wald

Tessiner Straße 103 • 18055 Rostock
Tel.: 03 81 / 65 97 - 0 • Fax: 03 81 / 65 97-600
www.trihotel-rostock.de
e-mail: info@trihotel-rostock.de

Rostock entdecken – Rostock erleben

Das Flair einer traditionsreichen Hanse- und Hafenstadt erleben Sie bei einer großen Hafenrundfahrt und einer geführten Stadtrundfahrt im kleinen Panoramabus. Mit der RostockCard erschließen sich vielfältige Möglichkeiten, die Stadt zu entdecken.

Wir begrüßen Sie mit einer Flasche Küsteneis und verwöhnen Sie mit einem reichhaltigen Frühstücksbuffet, einem Hanse-Schmaus und einem Captain's-Dinner.

Finden Sie Erholung und Entspannung in unserer exklusiven Bade- und Wellnesslandschaft. Ein flauschiger Bademantel und kuschelige Frotteetücher stehen zu Ihrer Verfügung.

3 Übernachtungen pro Person

im Einzelzimmer	317,00 €
im Doppelzimmer	222,00 €
im Appartement (ab 3 Pers.)	317,00 €

Meer Urlaub ist ausgezeichnet!



Das erleben Sie nur im Hotel NEPTUN:

- direkte Lage am Ostseestrand • alle Zimmer mit Balkon & Meerblick • moderne, gesunde Küche
- nach strengen TÜV-Regeln zertifizierte Wellness-Qualität auf 2.400 Quadratmetern • das erste Original-Thalasso-Zentrum in Deutschland mit Gütesiegel • 14 Jahre Thalasso-Kompetenz und -Erfahrung • Tagungskapazität bis 450 Personen

Unser Angebot für Sie:

Kurzurlaub (2 bis 6 Übernachtungen) inklusive NEPTUN-Frühstücksbuffet „gesund & vielfältig“, freie Nutzung von Meerwasser-Schwimmbad, Saunalandschaft, Trainingsgeräten, Bewegungs- und Entspannungskursen ...

im DZ pro Person/Nacht ab 90 €

im EZ pro Nacht ab 119 €

HOTEL NEPTUN
WARNEMÜNDE
SEHNSUCHT NACH MEER



Hotel NEPTUN • Seestraße 19 • 18119 Warnemünde • Tel. 0381-777 77 77 • www.hotel-neptun.de

Packages for groups



Gruppenpreise 2010

Group rates 2010

Hotel Anschrift Hotel Address	Telefon Fax/Internet/ E-Mail Tel./Fax/ e-mail/internet	Betten beds Zimmer Bed rooms	Preis p.P./ Nacht im DZ Price p.p./ Night in Double	EZ- Zuschlag Extra Charge for single	HP- Zu- schlag Half board	Angebots- zeitraum Offer available	Pers. (min.) pers. (min.)	Frei- plätze ab Places free of charge
Yachthafenresidenz Hohe Düne Yachting & Spa Resort Am Yachthafen 1 18119 Rostock- Warnemünde	+49 (0)381 50 40 0 +49 (0)381 50 40 60 99 info@yhd.de www.hohe-duene.de	736 368	Auf Anfrage On request	Auf Anfrage On request	35,-		15	1 per 20 pax not more than 2
Hotel Neptun***** Warnemünde Seestr. 19 18119 Rostock- Warnemünde	+49 (0)381 777 77 77 +49 (0)381 777 800 info@hotel-neptun.de www.hotel-neptun.de	562 337	69,- 59,- 49,- 43,-	30,- 30,- 30,- 30,- max 20%/Gruppe	23,- 23,- 23,- 23,-	Mai-Sept. Fr-So So-Fr Jan.-April/Okt.-Dez. Fr-So So-Fr	15	1 per 16 pax not more than 2
Radisson SAS Hotel****Superior Lange Str. 40 18055 Rostock	+49 (0)381 37 500 +49(0)381 37 50 10 Info.rostock@radissonsas.com www.rostock.radissonsas.com	502 251	36,- 45,- 40,-	25,- 25,- 25,-	18,50 18,50 18,50	Jan.-April Mai-Sept./Dez Okt.-Nov.	20	1 per 20 pax not more than 3 Fahrer frei in EZ Driver free in single
InterCityHotel Rostock*** Herweghstr. 51 18055 Rostock	+49(0)381 495 00 +49(0)381 49 50 555 rostock@intercityhotel.de www.rostock.intercityhotel.de	354 174	27,50 35,-	16,- 16,-	15,- 15,-	Jan.-März April-Dez.	12	1 per 16 pax 2 per 32 pax not more than 2
Best Western Hanse Hotel**** Parkstr. 51 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 54 50 +49(0)381 545 30 06 info@hanse.bestwestern.de www.hanse-hotel.de	144 72	Ab 39,- Ab 49,50	30,- 30,-	18,- 18,-	3.1.-5.3. 24.10.- 22.12. 26.3-12.5., 5.9.- 23.10.	20	1 per 20 pax not more than 3
Hotel-Restaurant Elbotel***Superior Fritz-Triddelfitz-Weg 2 18069 Rostock- Reutershagen	+49(0)381 808 80 +49(0)381 808 87 08 info@elbotel.de www.elbotel.de	210 99	Ab 24,- Ab 28,-	16,- 16,-	15,- 15,-	Jan.-April/Okt.-Dez. außer Silvester/ Weihnachtsmarkt Mai-Sept. außer Hanse Sail	16	1 per 20 pax not more than 2
Steigenberger Hotel Sonne****Superior Neuer Markt 2 18055 Rostock	+49(0)381 497 30 +49(0)381 497 33 51 rostock@steigenberger.de www.rostock.steigenberger.de	215 121	39,- 48,- 41,- 45,- 56,-	25,- 25,- 25,- 25,- 25,-	Ab 20,- Ab 20,- Ab 20,- Ab 20,- Ab 20,-	Jan.-April Mai-Sept. Okt.-25.11. So-Do 26.11.-31.12. Fr-Sa 26.11.-31.12.	15	1 per 16 pax not more than 2
penta hotel Rostock Schwaansche Straße 6 18055 Rostock	+49 (0)381 497 00 +49 (0)381 497 07 00 info.rostock@pentahotels.com www.pentahotels.com	304 152	29,- 35,- 41,-	22,- 22,- 22,-	16,- 16,- 16,-	1.1.-28.3 18.7.-5.9., 1.11.19.12. 29.3-17.7 6.9.-31.10.	15	1 per 15 pax not more than 2
Ringhotel Warnemünder Hof**** Stolteraer Weg 8 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 543 00 +49(0)381 543 04 44 info@warnemuender-hof.de www.warnemuender-hof.de	190 99	36,- 43,- 50,-	26,- 30,- 35,-	18,- 18,- 18,-	1.1.-3.4./26.10.- 28.12. 4.4.-26.6./14.9.- 25.10. 27.6.-13.9./29.12.- 1.1.11 außer Hanse Sai	15	1 per 16 pax not more than 2
Hübners Park-Hotel Heinrich-Heine-Str. 31 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 5434 0 +49(0)381 5434-444 info@hotel-huebner.de www.hotel-huebner.de (mit Wetterkamera)	106 53	44,- 49,- 65,- 75,-	20,- 20,- 20,- 20,-	27,- 27,- 27,- 27,-	Nov.-März April/Oktober. Mai/Juni/Sept. Juli/August	10	1 per 20 pax



Hotel Anschrift Hotel Address	Telefon Fax/Internet E-Mail Tel./Fax/ e-mail/internet	Betten beds Zimmer Bed rooms	Preis p.P./ Nacht im DZ Price p.p./ Night in Double	EZ- Zuschlag Extra Charge for single	HP- Zu- schlag Half board	Angebots- zeitraum Offer available	Pers. (min.) pers. (min.)	Frei- plätze ab Places free of charge
Hotel ibis Rostock**Superior Warnowufer 42/43 18057 Rostock	+49(0)381 24 22 10 +49(0)381 24 22 14 44 h2208@accor.com www.ibishotel.com	182 91	32,- 33,50 42,-	16,- 15,50 15,-	18,- 18,- 18,-	Okt.-April Mai-Juni Juli-Sept.	15	1/DZ per 21 pax not more than 2
TRIHOTEL Am Schweizer Wald***Superior Tessiner Str. 103 18055 Rostock	+49(0)381 659 70 +49(0)381 659 76 00 info@trihotel-rostock.de www.trihotel-rostock.de	155 101	Ab 35,-	20,-	17,-	Außer Hanse Sail Und Feiertage	20	1 per 20 pax 2 per 40 pax
Atrium Hotel Krüger***Superior Ostsee-Park-Str.2 18069 Rostock- Sievershagen	+49(0)381 12 88 200 +49(0)381 12 88 300 info@atrium-hotel-krueger.de www.atrium-hotel-krueger.de	116 59	35,-	19,-	14,50	Jan.-Dez.	20	1 per 20 pax 2 per 40 pax
Hotel Citymaxx Petridamm 1a 18146 Rostock- Dierkow	+49(0)381 666 55 70 +49(0)381 666 58 15 info@hotel-citymaxx.de www.hotel-citymaxx.de	116 53	26,- 28,- 32,-	12,- 12,- 12,-		Jan.-April/Okt.-Dez. Mai-Sept., Dez. WeihnachtmarktWE	15	1 per 20 pax
Die kleine Sonne*** Steinstr. 7 18055 Rostock	+49(0)381 461 20 +49(0)381 461 21 234 info@die-kleine-sonne.de www.die-kleine-sonne.de	91 48	29,- 38,- 31,- 38,- 43,-	20,- 20,- 20,- 20,- 20	16,- 16,- 16,- 16,- 16,-	Jan.-April Mai-Sept. Okt.-25.11. So-Do 26.11.-31.12. Fr-Sa 26.11-31.12.	15	1 per 16 pax not more than 2
Hotel Landhaus Dierkow***Superior Gutenbergstr. 5/6 18146 Rostock- Dierkow	+49(0)381 658 00 +49(0)381 658 01 00 Harnack@Landhaus- Dierkow.de www.Landhaus-Dierkow.de	59 45	30,- - 32,- 34,- - 36,-	18,- 20,- - 24,-	15,- 15,- - 18,-	1.1.-30.4. 1.10.-22.12. 1.5.-30.9	16 20	Ab 16 Ab 20

Group rates










Hanse Messe Stadt Halle

Tagen & Feiern am Meer





Die beiden größten Tagungslocations im deutschen Nordosten sind modern und universell. **StadtHalle Rostock:** 11 Säle für 50 bis 5.500 Teilnehmer, direkt am Hauptbahnhof. **HanseMesse Rostock:** Halle mit 10.600 qm in drei unterschiedliche Module teilbar für bis zu 10.000 Teilnehmer, Rotunde mit 6 Räumen für 20 bis 300 Personen, eingebettet in den IGA-Park.

Zwei Häuser. Ein Partner. Viele Möglichkeiten.

HanseMesse | **StadtHalle**

Rostocker Messe- und Stadthallengesellschaft mbH
www.hansemesse.de · www.stadthalle-rostock.de



Maritime Anbieter

Maritime offerers

Firma/Anschrift Firm/Address	Tel./Fax/E-Mail/Internet Phone/fax/ e-mail/Internet	Angebote/Buchbarkeit	Offers/Bookability
Dieter Schütt Personenschiffahrt Wossidostraße 8 18147 Rostock	Tel./Fax +49 (0)381 686 31 72 Tel. +49 (0) 172 405 38 61 blauflotte@freenet.de www.blaueflotte.de	Linienverkehr zwischen Stadthafen und Warnemünde (7 €, hin und zurück 10 €, Gruppe 6,50 €/9,50 €). Charterfahrten: MS „Hansestadt Rostock“, „Kasper Ohm“ (ab Neuer Strom/Stadthafen), max 230 Pers./Beköstigung	Regular service between city harbour and Warnemünde (€ 7, round trip € 10, groups € 6,50/9,50) charter trips: MS „Hansestadt Rostock“, „Kasper Ohm“ (from Neuer Strom/City Harbour) max 230 pers./catering
Fahrgastschiffahrt Thomas & Dieter Schütt OHG Am Wiesenhang 34 18147 Rostock	Tel./Fax +49 (0)381 637 26 55 Tel. +49 (0)173 917 91 78 info@ms-mecklenburg.de www.hafenrundfahrten-rostock.de	Linienverkehr zwischen Stadthafen und Warnemünde (7 €, hin und zurück 10 €, Gruppe 6,50 €/9,50 €). Charterfahrten: MS „Mecklenburg“, „Kasper Ohm“ (ab Neuer Strom/ Stadthafen), max 230 Pers./Beköstigung	Regular service between city harbour and Warnemünde (€ 7, round trip € 10, groups € 6,50/9,50) charter trips: MS „Mecklenburg“, „Kasper Ohm“ (from Neuer Strom/City Harbour) max 230 pers./catering
Rostocker Personenschiffahrt Olaf Schütt Wossidostraße 5 18147 Rostock	Tel. +49 (0)9171 413 68 72 Fax +49 (0)381 364 31 74 info@rostocker-flotte.de www.rostocker-flotte	Linienverkehr zwischen Stadthafen und Warnemünde (7 €, hin und zurück 10 €, Gruppe 6,50 €/9,50 €). Charterfahrten: MS „Rostocker7“, „Kasper Ohm“ (ab Neuer Strom/ Stadthafen), max 230 Pers./ Beköstigung	Regular service between city harbour and Warnemünde (€ 7, round trip €10, groups € 6,50/9,50) charter trips: MS „Rostocker7“, „Kasper Ohm“ (from Neuer Strom/City Harbour) max 230 pers./catering
Yachthafen Hohe Düne Maritime Service GmbH Am Yachthafen 1-8 18119 Rostock-Warnemünde	Tel. +49 (0)381 50 40 80 00 Fax +49 (0)381 50 40 80 99 service@yachthafen-hohe-duene.de www.yachthafen-hohe-duene.de	Segel- u. Yachtschule, Tauchbasis, Surfen, Bootcharter, Skippertraining u. Sportbootführerscheine (das ganze Jahr), Wasserski, Wakeboard, Katamaransegeln (Mai-Sept.), Kurs für Katamaransegeln (195 €/12 Std) Individuelle Fahrten mit der hoteleigenen Yacht 1.5. – 15.10. auf Warnow und Ostsee	Sailing and yacht school, basic diving, surfing, yacht and motor boat charter, skippers' training and motor boat licences (all year round), waterskiing, wakeboarding, catamaran sailing (May-Sept.), catamaran sailing courses (€ 195/12hrs.)
Hotel Landhaus Dierkow ***Superior Gutenbergstr. 5 18146 Rostock-Dierkow	Tel. +49 (0)381 65 800 Fax +49 (0)381 65 80 100 Harnach@Landhaus-Dierkow.de www.Landhaus-Dierkow.de		

**JETZT BUCHEN UNTER
WWW.TTLINE.COM**

Direkt nach Schweden!
Mit TT-Line von Rostock und Travemünde nach Trelleborg.

So gehts bequem und komfortabel über die Ostsee: Sie reisen mit allem Komfort, Kinderanimation in der Hauptsaison und sparen auch noch lecker mit dem Komfort-Paket.
Välkommen an Bord!

Informationen und Buchungen: www.ttline.com
Telefon +49 381 6707-90, Telefax +49 381 6707-9011



Kongresse & Seminare

Congresses & Seminars

Anschrift Address	Telefon/Fax E-Mail/Internet Tel./Fax e-mail/Internet	Kongresssäle Konferenzräume Congress rooms Conference rooms	Größe m² Size sqm	Parl. Bestuhlung Parl. Seating Pers./Pers.	U-Form U-form Pers. Persons	Stuhlreihen Rows of Chairs Pers./Persons	Tages licht Day light	Klima Anlage Air condition	Tagungs Pauschalen ab €/ p. P. Day package*
Rostocker Messe- und Stadthallen- gesellschaft mbH Südring 90 18059 Rostock StadtHalle Rostock	+49(0)381 44 00 0 +49(0)381 44 00 200 kontakt@stadthalle-rostock.de www.stadthalle-rostock.de	Saal 1	2.000	1.100	a.A.	2.000+2.400	Ränge		Auf Anfrage
		Saal 2	600	480	a.A.	650		X	
		Saal 3	200	96	70	200	X	X	
		Saal 4	100	50	40	80	X		
		Saal 5a	85	54	40	96	X		
		Saal 5b	85	54	40	96			
		Saal 5c	140	76	50	134	X		
		Saal 6	143	60	44	90	X		
		Saal 7	143	60	44	90	X		
		Klubraum I	63	30	26	45	X		
Rostocker Messe- und Stadthallen- gesellschaft mbH HanseMesse Zur HanseMesse 1-2 18106 Rostock- Schmarl	+49(0)381 44 00 610 +49(0)381 44 00 666 kontakt@hansemesse-rostock.de www.hansemesse.de	Messehalle	10.600			6.124	X		Auf Anfrage
		Rotunde							
		<u>Erdgeschoss:</u>							
		Rostock/Wismar	280	228		304	X	X	
		Rostock	140	114		152	X	X	
		Wismar	140	114		152	X	X	
		Foyer Erdgeschoss	283				X		
		<u>Obergeschoss:</u>							
		Stralsund	41	20		40	X	X	
		Anklam	41	20		40	X	X	
		Demmin/Greifswald	113	64		110	X	X	
		Demmin	56	30		50	X	X	
		Greifswald	56	30		50	X	X	
Yachthafen residenz Hohe Düne Am Yachthafen 1-8 18119 Rostock- Hohe Düne	+49(0)381 50 40 62 62 +49(0)381 50 40 62 59 event@yhd.de www.yhd.de	Ballsaal	620	472		728	X	X	53 €
		1.OG gesamt	970	472		728	X	X	
		Salon 10/20 (OG1)	70	15	16	60	X	X	
		Salon12/16	63	21	16	40	X	X	
		Salon 13/14/15/17/18	45	15	16	28	X	X	
		Salon 15+16+17+18	198	120	56	192	X	X	
		Salon 12+13+14+/ 16+17+18	153	90	46	144	X	X	
		Salon 13+14/ 17+18	90	50	20	70	X	X	
		Salon 19	235	105	39	220	X	X	
		Salon 21/23/24/25/27/28	40	15	12	24	X	X	
		Salon 22/26	56	21	12	40	X	X	
		Salon 21+22/25+26	96	42	28	63	X	X	
		Ausstellungsfläche im Freien	1.970						
Hotel Neptun Warnemünde Seestraße 19 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 77 76 66 +49(0)381 77 77 00 info@hotel-neptun.de www.hotel-neptun.de	Bernsteinsaal	360	250		450	X	X	59 €
		Bernsteinsaal I	210	150	70	260	X	X	
		Bernsteinsaal II	150	110	50	180	X	X	
		Foyer Bernsteinsaal	250						
		Gang Bernsteinsaal							
		Salon	98						
		Muschel+Seestern							
		Salon Muschel	190	120	70	170	X	X	
		Salon Muschel I	100	70	36	80	X	X	
		Salon Muschel II	50	35	15	40	X	X	
		Salon Seestern	50	35	15	40	X	X	
		Salon Seestern I	90	70	32	80	X	X	
		Salon Seestern II	43	35	15	40	X	X	
		Salon Aquamarin	47	35	15	40	X	X	
		Arkona	60				X	X	
Radisson SAS Hotel Lange Str. 40 18055 Rostock	+49(0)381 37 500 +49(0)381 37 50 10 info.rostock@radissonsas.com www.rostock.radissonsas.com	Ostseesaal	390	220	95	430	X	X	31 €
		Ostseesaal 1	190	120	50	200		X	
		Ostseesaal 2	200	100	50	200	X	X	
		Warnowblick 1	29	12		15	X	X	
		Warnowblick 2	29	12		15	X	X	
		Warnowblick 3	34	16		20	X	X	
		Warnowblick 4	34	16		20	X	X	
		Warnowblick 5	48	20	15	30	X	X	
		Warnowblick 6	45				X	X	
		Warnowblick 7	70	60	20	60	X	X	
		Warnowblick 1+2	58	20	18	30	X	X	
		Warnowblick 3+4	68	26	20	40	X	X	



Anschrift Address	Telefon/Fax E-Mail/Internet Tel./Fax e-mail/Internet	Kongresssäle Konferenzräume Congress rooms Conference rooms	Größe m² Size sqm	Parl. Bestuhlung Parl. Seating Pers./Pers.	U-Form U-form Pers. Persons	Stuhlreihen Rows of Chairs Pers./Persons	Tages licht Day light	Klima Anlage Air condition	Tagungs Pauschalen ab €/ p. P. Day package*
Steigenberger Hotel Sonne Neuer Markt 2 18055 Rostock	+49(0)381 49 73 0 +49(0)381 497 33 51 rostock@steigenberger.de www.rostock.steigenberger.de	Apolloaal	330	180	145	350	X	X	Ab 30 €
		Apollo1/2/3	110	65	40	90	X	X	
		Apollo 1+2	220	120	70	200	X	X	
		Apollo 2+3	220	120	70	200	X	X	
		Salon Tarnow	25	12		20	X	X	
		Salon Brinckman	25	12		20	X	X	
		Salon							
		Tarnow+Brinckman	50	30	20	40	X	X	
		Riga	77	35	33	50	X		
		Turku	30	16	15	20	X	X	
penta hotel Rostock Schwaansche Straße 6 18055 Rostock	+49 (0)381 497 00 +49 (0)381 497 07 00 info.rostock@pentahotels.com www.pentahotels.com	Göteborg	30	16	15	20	X	X	29 €
		Konferenzsuite	27			8	X	X	
		Lübeck 1	60	27	15	40	X	X	
		Lübeck 2	56	27	15	40	X	X	
		Lübeck 3	53	27	15	40	X	X	
		Lübeck 1+2	116	60	30	80	X	X	
		Lübeck 2+3	109	60	30	80	X	X	
		Lübeck 1+2+3	169	120	45	180	X	X	
		Lübeck							
		1+2+3+Rostock+							
		Foyer	204	160	70	200	X	X	
		Rostock	45	24	15	40	X	X	
		Lübeck 3+Rostock					X	X	
		Wismar	87	36	20	105	X	X	
		Stralsund	52	24	15	40	X	X	
TRIHOTEL Am Schweizer Wald Tessiner Straße 103 18055 Rostock	+49(0)381 659 70 +49(0)381 659 76 00 info@trihotel-rostock.de www.trihotel-rostock.de	Bremen	65	30	15	30	X	X	36 €
			81	40	25	50	X	X	
		Festsaal	218	155	58	220	X	X	
		Bankettsaal Eiche	172	120	44	180	X		
		Beletage Birke/ Esche	155	76	45	120	X	X	
		Raum Linde	78	66	36	70	X	X	
		Raum Kiefer	77	62	22	70	X	X	
		Raum Ahorn	63	50	22	60	X	X	
		Raum Birke	75	62	36	70	X	X	
		Raum Esche	80	64	38	74	X	X	
Ringhotel Warnemünder Hof Stolteraer Weg 8 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 543 00 +49(0)381 543 04 44 info@warnemuender-hof.de www.warnemuender-hof.de	Raum Buche	63	35	20	40	X	X	38 €
		Eschenzweig	20				X		
		Lindenzweig	40		20	35	X	X	
		Saal Warnemünde	108	75	42				
		Stolteraer	50	30	20	30	X		
		Alter Strom	50	30	20	40	X		
		Blauer Salon	42	25	16	40	X		
		Gartenzimmer	28		16	40	X		
						20	X		
Strand-Hotel Hübner Seestraße 12 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 5434 0 +49(0)381 5434-444 info@hotel-huebner.de www.hotel-huebner.de (mit Wetterkamera)	Munch I	37	20	16	35	X	X	Ab 46 €
		Munch II	50	30	16	40	X	X	
		Munch I+II	87	50	36	75	X		
		Fontane I	55	32	24	65			
		Fontane II	55	32	24	65	X		
		Fontane I+II	110	64	28	130	X		
		Ostsee I	30	12	14	20	X	X	
		Ostsee II	30	12	14	20	X	X	
		Ostsee I+II	60	24	18	40	X	X	
Hotel „Am Alten Strom“ Am Strom 60/61 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 54 82 30 +49(0)381 54 82 34 44 hotel-am-alten-strom@t-online.de www.hotel-am-alten-strom.de	Schoner	156	60	50	80	X		35 €
		Schoner 1	75	30	20	40	X		
		Schoner 2	78	40	30	50	X		
Hotel ibis Rostock Warnowufer 42/43 18057 Rostock	+49(0)381 24 22 10 +49(0)381 24 22 14 44 h2208@accor.com www.ibishotel.com	Rügen	45	20	16	40	X	X	28 €
		Usedom	45	20	16	40	X	X	
		Hiddensee	45	30	16	40	X	X	
		Rügen+Usedom	90	60	32	80	X	X	
Best Western Hanse Hotel Parkstr. 51 18119 Rostock- Warnemünde	+49(0)381 54 50 +49(0)381 545 30 06 info@hanse.bestwestern.de www.hanse-hotel.de	Lotsenstube	27	20	15	20	X		Ab 27,50 €
		WTC-Club	78	50	30	60	X		
Elbotel Hotel- Restaurant Fritz-Triddelfitz- Weg 2 18069 Rostock- Reutershagen	+49(0)381 808 80 +49(0)381 808 87 08 info@elbotel www.elbotel.de								Ab 26 €
		Raum							
		Mecklenburg	64	36	32	50	X		
		Raum Rostock	16	10		12	X		



Rostock kulinarisch

Rostock culinary

Name/Anschrift Name/Address	Tel./Fax/E-Mail/Internet Tel./Fax/e-mail/internet	Angebote	Offers	Kapazität/Innen & Außen Capacity/in & out
Gourmet Restaurant Der Butt Am Yachthafen 1 18119 Rostock- Hohe Düne	+49(0)381 50400 +49(0)381 50 40 6099 www.tillmann-hahn.de	Bei Sternekoch Tillmann Hahn: Menüs von klassisch französisch bis zu leicht mediterran oder exotisch inspiriert mit Zutaten der Küche Asiens	Star cook Tillmann Hahn: from classic French to lighter Mediterranean or exotic, inspired by ingredients from Asian cuisine	28 12
Hafenrestaurant „Borwin“ Am Strande 2/Stadthafen 18055 Rostock	+49(0)381 490 75 25 +49(0)381 490 75 33	Gemütliches Restaurant mit überdachter Terrasse. Täglich frischer Ostseefisch und Mediterranes von Fleisch, Fisch und Pasta	Cosy restaurant with covered terrace. Fresh Baltic Sea fish daily and Mediterranean meat, fish and pasta dishes	150-200
Restaurant & Bar SILO 4 Am Strande 3d/Stadthafen 18055 Rostock	+49(0)381 458 58 00 +49(0)381 458 58 22 info@silo4.de www.silo4.de	Atemberaubender Blick auf den Stadthafen. Offene Showküche, Büfett mit verschiedenen Rohzutaten oder à la carte. Jeden Sonntag Brunch	Breathtaking view of the city harbour. Open show kitchen, buffet with varied raw ingredients or à la carte. Every Sunday brunch.	110/45
Weinwirtschaft Neuer Markt 2 18055 Rostock	+49(0)381 497 32 49 +49(0)381 497 33 51 rostock@steigenberger.de www.rostock.steigenberger.de	Größte Weinkarte der Stadt, reichhaltige Tapa-Auswahl, Business Lunch, Picknick-Körbe, Außer-Haus-Verkauf, Terrasse	Biggest wine card of the city, rich tapa choice, Business Lunch, picnic baskets, outside sales, terrace	80 40
Classic Conditorei & Café Röntgen Seestr.5 18119 Rostock Warnemünde	+49(0)381 519 36 56 +49(0)381 519 36 58 info@classic-conditorei.com www.classic-conditorei.com	Konditorei an der Warnemünder Promenade. Hausgemachte deutsche und französische Konditoreispezialitäten, Eis,Torten.	Pastry shop and café on Warnemünde promenade. Homemade German and French pastry specialities, ice-cream, cakes	90 56

Natürlich Genießen

99 HOTELZIMMER
UND DACHKAMMERN

WELLNESSLANDSCAPF MIT
3 VERSCHIEDENEN SAUNEN

KLASSISCH UND ASIATISCHES
MASSAGEN, ROMANTISCHE STÜCKE

GARTENTERRASSE

RESTAURANT MIT
WINTERGARTEN UND KÜCHE

3 TAGUNG- UND VERANSTALTUNGSRÄUME

KOSTENFREIE HOTELPARKPLATZ

FAHRRADVERLEIH UND
FAHRRADKAPPE

570 M VOM OSTSEESTRAND UND
VOM SEHR STILVOLLEN GOLFPLATZ
WARNEMÜNDE

WARDEMÜNDER HOF

1811 HOTEL WARDEMÜNDER HOF
EDELSTEIN WEG 1
18119 ROSTOCK-WARNEMÜNDE
TEL. 0381 5193656

NATÜRLICH WOHLTUEND ENTSPANNEND SPORTLICH KÖSTLICH



Veranstaltungshöhepunkte 2010

Leuchtturm in Flammen

1. Januar

Das neue Jahr beginnt in Warnemünde mit einer spektakulären Neujahrsüberraschung. „Leuchtturm in Flammen“ heißt die romantische Show mit Licht, Laser, Feuerwerk und Live-Performance, die jährlich Zehntausende ins Ostseebad lockt. www.leuchtturm-in-flammen.de

Heringsfest auf dem Warnemünder Fischmarkt

27. und 28. März

Ganz im Zeichen des Herings steht der Warnemünder Fischmarkt. Wenn der Ostseefisch im Frühjahr seine Hochsaison hat, wird das traditionelle Heringsfest mit vielen Spezialitäten und maritimer Unterhaltung gefeiert. Hering gibt es hier als frischen Fisch, Bückling oder Rollmops.

Osterfeuer mit Blick aufs Meer

3. April

Jedes Jahr am Ostersonnabend erobern Touristen und Urlauber wieder den Warnemünder Leuchtturm, um aus luftiger Höhe den Ausblick zu genießen. Höhepunkt des Tages ist das abendliche Osterfeuer direkt am Strand. Mit stimmungsvoller Musik und Informationen über Osterbräuche der Region wird im Seebad Warnemünde der Winter vertrieben. Kindersind zur Fackelwanderung durch Rostocks Seebad eingeladen. www.rostock.travel

„Stromerwachen“ ist Warnemündes Saisonauftakt

30. April bis 2. Mai

Mit Drehorgelklängen zum „Stromerwachen“ beginnt im Seebad Warnemünde die Sommersaison. Eine ausgedehnte Bummelmeile mit Marktständen und kulinarischen Leckereien lädt entlang des Alten Stroms und rund um den Leuchtturm ein. Drehorgelspieler aus dem In- und Ausland beleben das Programm. Auch die Drehung der historischen Bahnhofsbrücke und Fassbieranstich gehören zum Fest. www.warnemuende-verein.de

Sommertheater im Klostergarten

28. Mai bis 5. September

Schon traditionell präsentiert die Rostocker Compagnie de Comédie Sommertheater im Garten des Rostocker Klosters zum Heiligen Kreuz. Das Musical „Das Opfer Helena“ von Wolfgang Hildesheimer sowie „Shakespeares sämtliche Werke (leicht gekürzt)“ von Adam Long, Daniel Singer und Jess Winfield stehen neben musikalischen Gastspielen auf dem Spielplan. www.compagnie-de-comedie.de

Event-Highlights 2010

Lighthouse ablaze

1 January

The new year kicks off in Warnemünde with a breathtaking New Year's surprise. "Lighthouse ablaze" is the name of the amazing show with lights, lasers, fireworks and live performances that yearly attracts thousands of people to the seaside resort. www.leuchtturm-in-flammen.de

Herring festival at the Warnemünde fish market

27 to 28 March

The Warnemünde fish market is dominated by herring. The traditional festival with many specialities and maritime entertainment takes place in spring when the fish is in high season. Here you can enjoy the herring fresh, smoked or as rollmops.

Easter fire with a view of the sea

3 April

Every year on Easter Saturday, tourists and holidaymakers climb the lighthouse to enjoy the panoramic view from above. The traditional highlight of the day is the Easter fire on the beach in the evening. Winter is banished with atmospheric music and information on regional Easter traditions. Children are invited for a torchlight walk through Rostock's seaside resort. www.rostock.travel

"River awakening" kicks off the season in Warnemünde

30 April to 2 May

The summer season at the seaside resort of Warnemünde starts with the "River awakening" (Stromerwachen). A long line of market stalls and culinary delights along the Alter Strom and around the lighthouse is a serious draw.

The programme includes music and entertainment, the rotation of the historic railway bridge and the traditional first draught of bock beer. www.warnemuende-verein.de

Summer theatre in the convent garden

28 May to 5 September

In what has become a tradition, Rostock's Compagnie de Comédie will present its summer theatre programme in the garden of Rostock's Zum Heiligen Kreuz convent. The musical "Das Opfer Helena" by Wolfgang Hildesheimer, "Shakespeares Works (slightly shortened)" by Adam Long, Jess Winfield and Daniel Singer as well as special guest are also in programme. www.compagnie-de-comedie.de





12. Klassik-Nacht im Zoo

28. Mai

Einmal im Jahr ist der Rostocker Zoo die ungewöhnliche Kulisse für eine Klassiknacht. Die Norddeutsche Philharmonie Rostock spielt „Donauklänge“, bevor die Mondscheinexpedition durch den größten Zoo an den deutschen Küsten beginnt. www.zoo-rostock.de

10. Rostocker Kunstnacht

4. Juni

Nun schon zum zehnten Mal öffnen in der östlichen Altstadt mehr als 40 Einrichtungen für eine Nacht ihre Türen, um Gäste die Kunst in breiter Vielfalt erleben zu lassen. Ob Büro oder Laden, Galerie oder Gaststätte - die Veranstaltungsorte liegen dicht beieinander und bieten alle künstlerischen Genre. Zum Jubiläum klingt die Kunstnacht mit einem Fest in der Nikolaikirche aus. www.kunstnacht-rostock.de

73. Warnemünder Woche

3. bis 11. Juli

Segelsport der Extraklasse in einem der schönsten Segelreviere der Welt verspricht die Warnemünder Woche. Mehr als 2000 aktive Segler und Surfer kämpfen vor Warnemündes Küste um Weltranglisten-Punkte in allen olympischen Bootsklassen und um den Laser-Europacup. Für den attraktiven „Landgang“ sorgen Waschzuber-spektakel, Drachenbootrennen, Musik am Leuchtturm und der „Niege Ümgang“ zum Auftakt. www.warnemuender-woche.de

20. Hanse Sail Rostock

5. bis 8. August

Imposante Windjammer, Traditionsegler und Museumsschiffe zaubern das romantische Flair der Hanse Sail Rostock. Das Fest der schönen Schiffe gilt weltweit als eines der größten maritimen Feste, das mehr als eine Million Besucher aus dem In- und Ausland anzieht. Zu den Sail-Höhepunkten im Stadthafen und in Warnemünde zählen die Regatta der Traditionsegler, Feuerwerke sowie Musik und bunte Märkte. www.hansesail.com



Kleinkunstfestival: Kultur aus dem Hut

20. und 21. August

Ihre Bühne ist die Straße: Clowns mischen sich im historischen Stadtzentrum unter die Passanten. Stelzenläufer und Tänzer, Akrobaten und Jongleure zeigen ihr Können und sorgen immer wieder für Begeisterung, wenn Künstler zum 16. Mal ihre Vorstellung „aus dem Hut“ zaubern. www.kultur-aus-dem-hut.de

12th Classics night in the zoo

28 May

The Rostock Zoo is again the unusual backdrop for the twelfth Classics night. The North German Philharmonic Orchestra Rostock will play pieces from the Donau before the moonlight expedition through the largest zoo on the Baltic Sea coast starts. www.zoo-rostock.de

Rostock's 10th Night of the Arts

4 June

For the 10 th time more than 40 establishments in the eastern old town open their doors to offer their guests a great variety of arts. Whether office or store, gallery or restaurant - the places of the events are near by eachother and present a wide range of artistic genres. There will be a tenth anniversary closing party at St. Nikolai church. www.kunstnacht-rostock.de

73rd Warnemünde Week

3 to 11 July

The 73rd Warnemünde week holds out the promise of top-class sailing in one of the most beautiful sailing areas in the world. More than 2000 sailors and surfers compete every year before the coast of Warnemünde for European titles and world ranking points in all Olympic boat classes. An attractive shore leave is guaranteed by the traditional wash tub race, a dragon boat race, music at the lighthouse and the "Niegen Ümgang" (a procession in traditional costumes) to kick off. www.warnemuender-woche.de

20th Hanse Sail Rostock

5 to 8 August

Barques, brigs and schooners conjure up a romantic maritime atmosphere on Rostock's quaysides at one of the greatest maritime festivals in the world. Hanse Sail Rostock is the name of this fantastic rendezvous of

majestic ships, which attracts more than one million guests from home and abroad. Among the highlights of the Hanse Sail Rostock are the regattas of the traditional ships, firework displays, music and colourful markets. www.hansesail.com

Cabaret festival: Culture at the drop of a hat

20 to 21 August

Their stage is the street: clowns mix with pedestrians in the city centre. Stilt walkers and dancers, acrobats and jugglers show their artistic skills and amaze the street audience. For the 16th time artists conjure their performance "out of the Hat". www.kultur-aus-dem-hut.de



Warnemünder „Stromfest“ zum Saisonabschluss 3. bis 5. September

Mit dem „Stromfest“ klingt die Warnemünder Sommersaison festlich aus. Während 200 Hochseeangler auf der Ostsee nach dem längsten Dorsch Ausschau halten und den Dorschkönig küren, erleben Warnemünde-Besucher buntes Markttreiben am Alten Strom, abendliches Bootskorso und Feuerwerk. www.warnemuende-verein.de

Großes Zoofest

12. September

Abwechslungsreiche Unterhaltung für die ganze Familie bietet das Rostocker Zoofest. Circus Fantasia lädt zu fantastischen Kinder-Mitmach-Aktionen ein, es gibt Tierschauen, die traditionelle Tombola mit Topgewinnen und viel Musik. www.zoo-rostock.de

Der größte Weihnachtsmarkt im Norden

25. November bis 22. Dezember

Rostocks historisches Stadtzentrum in festlichem Lichterglanz. Der größte Weihnachtsmarkt im Norden lockt zu einem Bummel zwischen Neuem Markt, Kröpeliner Tor und dem Stadthafen.

www.rostocker-weihnachtsmarkt.de

"The River Festival" to end the season

3 to 5 September

The summer season ended with a farewell bid to the "River Festival". While 200 deep sea fishers search for the longest cod to crown the one and only Cod King, visitors can experience the vivid market life, the evening boat parade and a firework display.

www.warnemuende-verein.de

Great zoo festival

12 September

A variety of entertainments is offered at the Rostock Zoofest. The Circus Fantasia invites children to participate with interactive activities. Children can watch animals and also there is a tombola and much music. www.zoo-rostock.de

The largest Christmas fair in the north

25 November to 22 December

Rostock's historical city centre appears in a festive blaze of lights. The largest Christmas market in the north of Germany takes place and invites visitors for a walk from Neuer Markt to Kröpeliner Tor and down to the city harbour.

www.rostocker-weihnachtsmarkt.de









Reiseveranstalter, Reisebüro &
Omnibusbetrieb

Gruppentouristik
Stadtrundfahrten
Eventlogistik
Transferfahrten

Tour operator, travel agency &
coach operator

group touristic
sightseeing tours
event logistic
passenger transfers

Fon: 0049 (0)381 769 06 10
Fax: 0049 (0)381 769 06 09

www.kofahl-reisen.de

[Mail: info@kofahl-reisen.de](mailto:info@kofahl-reisen.de)





Theater und Bühnen

Volkstheater Rostock

Doberaner Straße 134/135
18057 Rostock
Tel. +49 (0)381 381 47 00
vtrinfo@rostock.de
www.volkstheater-rostock.de

Große Opern, beschwingte Operetten, Schauspiel klassisch und modern sowie Musicals bringt das Volkstheater Rostock auf die Bühne. Das Repertoire ist breit gefächert. Musiktheaterfreunde erleben neben der klassischen Oper „Le Nozze di Figaro“ (Figaros Hochzeit) von Wolfgang Amadeus Mozart gleich zwei Musicals. So entführen die Musik John Kanders und die revueartigen Nummern in „Cabaret“ die Besucher in das Berlin der 1930er-Jahre, während „My Fair Lady“ die Geschichte des armen Blumenmädchens Eliza Doolittle erzählt. Eine Wette gab den Anstoß, dass sie ihre Sprache formt und zur feinen Dame der Londoner Gesellschaft aufsteigt. Daneben stehen klassische Komödien auf dem Spielplan, wie Shakespeares „Ein Sommernachtstraum“ und Molières „Der Tartüff“. Im April hat das Schauspiel „Ein flog über das Kuckucksnest“ von Dale Wassermann Premiere, das als Film um die Welt ging. Jack Nicholson in der Hauptrolle durchlebte die Sorgen und Nöte als Insasse einer psychiatrischen Anstalt. Der neue Ballettdirektor des Volkstheaters Bronislav Roznos inszeniert mit „Der Diener zweier Herren“ modernes Tanztheater. Nach dem gleichnamigen Lustspiel des italienischen Dramatikers Carlo Goldoni finden die getrennten Liebenden Florindo und Beatrice dank ihres gemeinsamen Dieners Truffaldino wieder zusammen. Auch die beliebten Philharmonischen Konzerte sowie eine Vielzahl großer und kleiner Sonderkonzerte der Norddeutschen Philharmonie Rostock gehören zum abwechslungsreichen Programm des Volkstheaters Rostock.

Spielstätten:

Großes Haus und Ateliertheater, Doberaner Straße 134/135
Theater im Stadthafen, Warnowufer 65
Kleine Komödie Warnemünde, Rostocker Straße 8

Theatre and stages

Volkstheater Rostock

Doberaner Strasse 134/135
18057 Rostock
Tel. +49 (0)381 381 47 00
vtrinfo@rostock.de
www.volkstheater-rostock.de

Amazing operas, lively operettas, classic and modern drama as well as musicals are staged by Rostock Volkstheater. The repertoire is diversified. Lovers of music theatre performances experience besides the classical opera "Le Nozze di Figaro" (Figaros wedding) by Wolfgang Amadeus Mozart two more musicals. So the music of John Kanders and the revue-like acts in "Cabaret" abduct visitors into the Berlin of the 1930s, "My Fair Lady" tells the story of the poor flower girl Eliza Doolittle. Because of a bet she forged her language and becomes an accomplished lady of London's society. Classic comedies like Shakespeares "Midsummer Night's Dream" and Molières "Der Tartüff" are also on the programme. "One Flew over the Cuckoo's" by Dale Wassermann, that became famous in the world as a movie, has its premiere in April. Jack Nicholson as central



character experienced the pains and hardships of an inmate of a mental institution. The new director Bronislav Roznos, responsible for ballet performances at Rostock Volkstheater, stages with „The Servant of Two Masters“ modern dance theatre. According to the identically named comedy of the Italian dramatist Carlo Goldoni the separated lovers Florindo and Beatrice fall in love with the help of their common servant Truffaldino. The popular

philharmonic concerts as well as a great variety of big and small extra concerts of the North German Philharmonic Orchestra Rostock belong to the diversified programme of Rostock Volkstheater.

Venues:

Grosses Haus and Ateliertheater, Doberaner Strasse 134/135
Theater im Stadthafen, Warnowufer 65
Kleine Komödie Warnemünde, Rostocker Strasse 8



Hochschule für Musik und Theater

Beim St.-Katharinenstift 8, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-510 82 40
Fax +49 (0)381-510 81 01
hmt@hmt-rostock.de
www.hmt-rostock.de

Immer wieder begeistern überaus begabte junge Talente der Hochschule für Musik und Theater Rostock mit ihrem Können. Bedeutende Solisten, Orchestermusiker und Schauspieler, darunter die berühmte Geigerin Baiba Skride, sind schon aus der noch jungen Rostocker Hochschule hervorgegangen. Zu den mehr als 250 öffentlichen Veranstaltungen im Jahr gehört jeweils in der Woche vor Pfingsten ein Kammermusikfestival, das sich einem Komponisten widmet. Neben dem Sommertheater im Klosterhof hat auch der Sommercampus mit internationalen Meisterkursen und öffentlichen Konzerten Tradition. Das Franziskanerkloster St.-Katharinenstift aus dem 13. Jahrhundert vereint in modernen und historischen Räumen die Institute für Musik, Schauspiel, Musikwissenschaft und Musikpädagogik. Hier garantiert die Hochschule für Musik und Theater ein unverwechselbares Flair für Konzert, Oper, Schauspiel und interdisziplinäre Projekte, die das kulturelle Leben der Hansestadt bereichern.

Bühne 602 (Compagnie de Comédie)

Warnowufer 55,
18057 Rostock
Tel. +49 (0)381-203 60 84
Fax +49 (0)381-203 60 86
compagnie-de-comedie@t-online.de
www.compagnie-de-comedie.de

Die Compagnie de Comédie ist als freie Bühne eine weitere Klangfarbe des professionellen Rostocker Theaters. Sie bietet einem breiten Zuschauerkreis Unterhaltendes, Spannendes, Nachdenkliches und Heiteres. Zum Repertoire des Ensembles gehören Schauspielproduktionen, Klassiker, Märchen sowie Kabarett- und Schlagerprogramme. Die Compagnie spielt in der „Bühne 602“ im Rostocker Stadthafen und organisiert hier auch zahlreiche attraktive Gastspiele. So gibt es Ende Februar erneut Kabarett beim Wettbewerb um den „Rostocker Koggenzieher“. Ende Januar treffen sich die Freien Theater Mecklenburg-Vorpommerns in Rostock zum „Spiellust-Festival“. Openair präsentiert sich die Theatergruppe beim Sommertheater am Kloster zum Heiligen Kreuz.



Bühne 602 (Compagnie de Comédie)

Warnowufer 55,
18057 Rostock
Tel. +49 (0)381-203 60 84
Fax +49 (0)381-203 60 86
compagnie-de-comedie@t-online.de
www.compagnie-de-comedie.de

Rostock University of Music and Theatre

Beim St.-Katharinenstift 8, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381-510 82 40
Fax +49 (0)381-510 81 01
hmt@hmt-rostock.de
www.hmt-rostock.de

Highly talented youngsters from Rostock's University of Music and Theatre shall again fascinate with their impressive skills. Important soloists, orchestral musicians and actors, including the famous violinist Baiba Skride, have already graduated from Rostock's young University. The highlight of the year's more than 250 events is the week preceding Whitsun, which is dedicated to one composer in particular. Both the summer theatre in the convent gardens and the summer campus with international master courses and public concerts have become a tradition. The 13th century Franciscan monastery St.-Katharinenstift unites the institutes of music, drama, musicology and music teaching in modern and historic rooms. The University of Music and Theatre guarantees a unique atmosphere for concerts, opera, drama and interdisciplinary projects that enrich the cultural life of the Hanseatic city.

The independent theatre, Compagnie de Comédie, adds a further delightful perspective to Rostock's professional theatre, offering entertaining, exciting, thought-provoking and lively performances to a wide audience. The ensemble's repertoire includes plays, classics, fairy tales, cabaret and pop-culture productions. The "Compagnie" performs at "Bühne 602" in Rostock's city harbour and organises a plethora of attractive guest performances. This includes a cabaret competition, "Rostock's Koggenzieher", at the end of February. Mecklenburg-Vorpommern's independent theatres meet at the "Spiellust festival" in Rostock at the end of January. During the summer months, the theatre group presents itself open-air at the Zum Heiligen Kreuz convent.



Stadthalle

Südring 90, 18059 Rostock
Tel. +49 (0)381 440 04 44
Tel. +49 (0)381 440 04 44
info@stadthalle-rostock.de
www.stadthalle-rostock.de

Heute noch Rockpalast, morgen Wettkampfarena, dann Eishalle, Opernbühne oder Hörsaal – nahezu täglich ändert das Multitalent sein Gesicht. Auch 2010 verspricht das moderne Veranstaltungshaus wieder ein buntes Programm. Dazu zählen große Konzerte, wie z. B. mit André Rieu, bekannte Musicals, spektakuläre Tanzshows wie Michael Flatley's „Lord of the Dance“, aber auch beliebte Comedy-Stars und das Familienevent „Holiday on Ice“ im Dezember.

Stadthalle

Südring 90, 18059 Rostock
Tel. +49 (0)381 440 04 44
Tel. +49 (0)381 440 04 44
info@stadthalle-rostock.de
www.stadthalle-rostock.de

Today a stage for big rock concerts, tomorrow an arena for diversified competitions, an ice rink, a stage for operas or a lecture hall – almost every day the all-rounder Stadthalle changes its face. Also in 2010 the modern event house promises a manifold programme. This includes big concerts of André Rieu, famous musicals, spectacular dance shows like Michael Flatley's "Lord of the Dance" but also popular comedy stars and family events like "Holiday on Ice" in December.





RIPKA CATERING
Kurhaus Warnemünde

Erlebnis- und Veranstaltungs-Zentrum
Seestraße 18 • 18119 Warnemünde
Fon: 0381-548 44 16 • Fax: 548 44 33
E-Mail: ripka-catering@t-online.de
Internet: www.ripka-catering.de



Genießen Sie von unserem Panorama- & Seeterrassenrestaurant den einzigartigen Blick über den Strand und die schöne, weite Ostsee. Unsere jungen, kreativen Köche verwöhnen Sie mit kulinarischen Spezialitäten unserer reichhaltigen Speisekarte, die keine Wünsche offen lässt. Gern nehmen wir Ihre Reservierungen für jegliche Arten von Familien- und Firmenfeiern entgegen. Bitte kontaktieren Sie uns telefonisch bzw. per Mail.



Einkaufen

Stadtzentrum Rostock

Der Einkaufsbummel in Rostocks historischem Stadtzentrum ist auch ein Spaziergang durch die Architekturgeschichte. Backsteingotik, Renaissance, Barock und moderne Bauten schmücken die Fußgängerzone. Kirchen, Giebelhäuser, Stadttore und imposante Speicher zaubern ein einmaliges hanseatisches Flair.

Kröpeliner Straße / Lange Straße / Doberaner Platz: Neben zahlreichen Geschäften und Boutiquen gibt es die Shopping-Center „Galerie Rostocker Hof“, „Kröpeliner Tor Center KTC“ und „Doberaner Hof“ sowie die Kaufhäuser „Galeria Kaufhof“, „Peek & Cloppenburg“, „C & A“, „H & M“, Gastronomie und viele kleine Geschäfte links und rechts der Kröpeliner und Langen Straße.

Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-20

Angebot: Bekleidung, Schuhe und Lederwaren, Schmuck, Uhren, Unterhaltungselektronik, Sportartikel, Spielwaren, Lampen, Fotobedarf, Kosmetik, Parfümerie, Bücher, Tabak, Weine, Tee, Kaffee, Geschenkartikel, Blumen, Kücheneinrichtungen, Wohnaccessoires, Lebensmittel

Bezahlung: Akzeptiert werden Kreditkarten (größtenteils) und ausländische Währung (teilweise).

Seebad Warnemünde

In Warnemünde, dem attraktiven Seebad an der Ostsee, ist der Einkaufsbummel auch am Sonntag möglich. Leuchtturm, Alter Strom sowie Schiffe jeder Bauart und Größe sorgen für das maritime Ambiente. Auf dem Fischmarkt gibt es täglich fangfrischen Fisch direkt vom Kutter und duftende Räucherware.

Am Strom/Kirchenplatz/ Mühlenstraße:

Zahlreiche Geschäfte, Boutiquen und Gastronomie

Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-20, So 11-20 (außer Dezember)

Angebot: Bekleidung, Schuhe und Lederwaren, Unterhaltungselektronik, Möbel, Wohnaccessoires, Schmuck, Uhren, Fotobedarf, Bücher, Parfümerie, Kosmetik, Souvenirs, Kunstgewerbe, Galerien, Lebensmittel

Bezahlung: Akzeptiert werden Kreditkarten (größtenteils) und ausländische Währung (teilweise).

Einkaufen im Stadtgebiet und am Stadtrand

Warnow Park, Rigaer Straße 5, 18107 Rostock-Lütten Klein

Öffnungszeiten: Mo-Do 9-20 Uhr, Fr-Sa 9-21

Ostsee-Park, Ostsee-Park-Straße 3, 18069 Sievershagen
Öffnungszeiten: Mo-Sa 9-20
(Real-Markt Mo-Sa 8-22)

Shopping

Rostock City Centre

Looking around the shops in Rostock's historic city centre also represents a walk through the history of architecture. Brick Gothic, Renaissance, baroque and modern buildings decorate the pedestrian zone. Churches, gable houses, town gates and impressive storehouses conjure up the unique and hanseatic atmosphere.

Kröpeliner Strasse / Lange Strasse / Doberaner Platz: Besides various shops and boutiques there are shopping malls like "Galerie Rostocker Hof", "Kröpeliner Tor Center KTC" and "Doberaner Hof" as well as large stores like "Galeria Kaufhof", "Peek & Cloppenburg", "C & A", "H & M", gastronomy and lots of small shops to the right and to the left of Kröpeliner and Lange Strasse.

Opening times: Mon-Sat 10 am-8 pm

Offers: clothes, shoes and leatherware, jewellery, watches, consumer electronics, sporting goods, toys, lamps, photo equipment, cosmetics, perfumery, books, tobacco, wine, tea, coffee, fancy goods, flowers, kitchen furnishings, home accessories, groceries

Payment: Credit cards are mostly and foreign currencies are partly accepted.

Seaside resort of Warnemünde

In Warnemünde, the attractive Baltic Sea resort, shopping is also possible on Sundays. Lighthouse, the "Alter Strom" as well as boats of all shapes and sizes provide the maritime ambience. The fish market daily offers fish fresh from the cutter and the gorgeous smell of smoked seafood.

Am Strom / Kirchenplatz/ Mühlenstrasse: Lots of shops, boutiques and gastronomy

Opening times: Mon-Sat 10 am-8 pm, Sun 11 am-8 pm (without December)

Offers: clothes, shoes

and leather ware, consumer electronics, furniture, home accessories, jewellery, watches, photo equipment, books, perfumery, cosmetics, souvenirs, arts and crafts, galleries, groceries

Payment: Credit cards are mostly and foreign currencies are partly accepted.

Shopping in the city and on the outskirts

Warnow Park, Rigaer Strasse 5, 18107 Rostock-Lütten Klein

Opening times: Mon-Thur 9 am-8 pm, Fri-Sat 9 am-9 pm

Ostsee-Park, Ostsee-Park-Strasse 3, 18069 Sievershagen
Opening times: Mon-Sat 9 am-8 pm
(Real-Markt Mo-Sa 8 am-10 pm)



Hanse Center, Hansestraße 37, 18182 Bentwisch
Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-20 (Kaufland Mo-Fr 7-21, Sa 7-20)

Globus SB-Warenhaus, Globusring 1, 18184 Roggentin
Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-21, Sa 8-20

Angebot: Lebensmittel, Unterhaltungselektronik und Computer, Bekleidung, Schuhe, Schmuck, Blumen, Gastronomie, Schreibbedarf, Spielwaren, zum Teil auch Baumarkt, Möbel und Wohnaccessoires, Parfümerie, Bücher, Fotobedarf, Zoo-Handel

Bezahlung: Akzeptiert werden größtenteils Kreditkarten, im Hanse Center (Kaufland) auch Zahlung mit ausländischer Währung (DK/S) möglich.

Karl's Erlebnis Dorf, Rövershagen

Freizeitpark für die ganze Familie mit Deutschlands größtem Bauernmarkt, gemütlichem Hof-Café und Erdbeermuseum. Das ganze Jahr zahlreiche Attraktionen von Maislabyrinth und Sandland im Sommer bis zur Eiszeit im Winter. täglich Mai-Sept. 8-20 Uhr, Okt.-April 9-19 Uhr

Hanse Center, Hansestrasse 37, 18182 Bentwisch
Opening times: Mon-Sat 10 am-8 pm (Kaufland Mon-Fri 7 am-9 pm, Sat 7 am-8 pm)

Globus SB-Warenhaus, Globusring 1, 18184 Roggentin
Opening times: Mon-Fri 8 am-9 pm, Sat 8 am-8 pm

Offers: groceries, consumer electronics and personal computers, clothes, shoes, jewellery, flowers, gastronomy, writing materials, toys, partly property market, furniture and home accessories, perfumery, books, photo equipment, pet shop

Payment: Credit cards are mostly accepted; in the Hanse Center (Kaufland) payment with foreign currencies (DK/S) is possible.

Karl's Erlebnis Dorf, Rövershagen

Amusement park for the whole family with Germany's largest farmer market, cosy farm café and strawberry museum. All year round a lot of attractions from maize maze and sand world in summer to the ice world in winter. daily May-Sept. 8 am-8pm, Oct.-April 9 am-7pm



SEGELN SIE NICHT AN UNS VORBEI...



Sie finden unsere beiden Häuser am wunderschön gelegenen breiten Sandstrand von Warnemünde.

Der Seewind jagt weiße Schäfchenwolken über den Himmel, das Meer glänzt und große Pötte gleiten in die offene See hinaus. Geschützt hinter den Dünen, direkt an der Strandpromenade gelegen, befindet sich Warnemündes kleine feine Adresse – das Strand-Hotel Hübner. Genau gegenüber an der grünen Lunge Warnemündes – dem Kurpark – befindet sich Hübners Park-Hotel.

Strand-Hotel Hübner
Seestraße 12 · 18119 Rostock-Warnemünde
Telefon 03 81 / 54 34 - 0 · Fax 03 81 / 54 34 - 4 44
www.hotel-huebner.de
www.hotel-huebner.com
e-mail: info@hotel-huebner.de
Amadeus-Code: QRRLG410

Strand-Hotel Hübner
Übernachtung im Doppelzimmer inklusive Frühstücksbuffet und freier Nutzung des Schwimmbades und der Saunalandschaft

EZ ab € 135,- pro Nacht
DZ ab € 175,- pro Nacht



Kinder bis zu 12 Jahren wohnen kostenfrei im Zimmer der Eltern im separaten Zimmer berechnen wir 50 % des Zimmerpreises.

Es erwarten Sie 95 komfortabel und elegant eingerichtete Zimmer und Suiten, ein Restaurant „Hübner“ mit regionaler und internationaler Küche, ein 500qm großer Wellnessbereich mit Meerblick, Schwimmbad, Saunalandschaft mit Finnischer Sauna, Dampfsauna, Biosauna mit Duft- und Lichttherapie, Außenterrasse mit Tauchbecken, Solarium sowie Anwendungen, ein Kaminzimmer mit angeschlossener Bibliothek mit Sicht über die Ostsee und 6 moderne Tagungsräume.

Hübners Park-Hotel
Übernachtung im Doppelzimmer inklusive Frühstücksbuffet und freier Nutzung des Schwimmbades und der Saunalandschaft

Eröffnungspreis EZ ab € 79,- pro Nacht
Eröffnungspreis DZ ab € 104,- pro Nacht



Kinder bis zu 12 Jahren wohnen kostenfrei im Zimmer der Eltern im separaten Zimmer berechnen wir 50 % des Zimmerpreises.

Neueröffnung unseres zweiten Hauses Hübners Park-Hotel ab März 2010 mit 53 modernen Zimmern (alle mit Balkon), einem 500 qm großen Wellnessbereich mit Schwimmbad, Saunen, Beautybereich sowie Anwendungen, einem Restaurant mit ca. 70 Plätzen, einem Weinkeller für den persönlichen Anlass, einem Tagungsraum, einem Spielzimmer für die Kleinen und Größeren, einer Bibliothek mit angeschlossener Raucherlounge und einer Tiefgarage mit Verbindung zum Hotel.

Die Gäste erwartet bekannter und gewohnter Komfort in einem weiteren Haus der Marke Strand-Hotel Hübner.



Anreise

Die Hansestadt Rostock ist die größte Stadt in Mecklenburg-Vorpommern. Sie liegt auf den Achsen Berlin – Kopenhagen, Hamburg – Szczecin und ist erreichbar über die Autobahnen A 19 und A 20, Rostock Airport sowie Schnellzüge und Fährverbindungen über die Ostsee nach Dänemark, Schweden, Finnland und Lettland.

Mit dem Schiff

Scandlines Deutschland GmbH

Hochhaus am Fährhafen, 18119 Rostock-Warnemünde
Tel. + 49 (0)1805 11 66 88
Fax + 49 (0)381 207 33 13
buchung@scandlines.de
www.scandlines.de

Verbindungen:

Rostock – Gedser/ DK (Fahrtdauer: 1,45 Std.)
Rostock – Trelleborg/S (Fahrtdauer: 5,45 Std./Tag;
7,30 Std./Nacht)
Rostock – Ventspils/ LV (Fahrtdauer: ca. 26 Std.)

TT-Line GmbH & Co KG

Zum Hafenplatz 1, 23570 Lübeck-Travemünde
Tel. +49 (0)4502 80 13 48
Fax +49 (0)4502 80 14 07
Gruppe@TTLine.com
www.TTLine.com

Verbindung:

Rostock – Trelleborg/S
(Fahrtdauer: 5,30 Std.)

Tallink Silja GmbH

Zeißstraße 6, 23560 Lübeck
Tel. +49 (0)451 58 99 222
Fax +49 (0)451 58 99 203
info.eu@tallinksilja.com
www.tallinksilja.de
www.ts-ostseespecials.de

Verbindung:

Rostock – Helsinki/FIN (Fahrtdauer: 27 Std.)

Mit dem Flugzeug

Rostock Airport

Flughafenstraße 1
18299 Laage
Tel. +49 (0)38454 321 390
Fax +49 (0)38454 321 392
info@rostock-airport.de
www.rostock-airport.com
Südlich von Rostock, direkt an der A19.
Shuttleverbindung von/nach Rostock

Verbindungen:

Direktflüge nach Köln/Bonn (germanwings), Stuttgart

Arrival

The Hanseatic city of Rostock is the largest city of Mecklenburg-Vorpommern. It is located on the axles Berlin – Kopenhagen, Hamburg – Szczecin and is easy-to-reach from the motorways A 19 and A 20, Rostock-Airport and by express trains as well as by ferry lines over the Baltic Sea to Denmark, Sweden, Finland and Latvia.

By ship

Scandlines Deutschland GmbH

Hochhaus am Fährhafen, 18119 Rostock-Warnemünde
Tel. + 49 (0)1805 11 66 88
Fax + 49 (0)381 207 33 13
buchung@scandlines.de
www.scandlines.de

Ferry lines:

Rostock – Gedser/ DK (Duration: 1,45 h)
Rostock – Trelleborg/S (Duration: 5,45 h/day;
7,30 h/night)
Rostock – Ventspils/LV (Duration: ca. 26 h)

TT-Line GmbH & Co KG

Zum Hafenplatz 1, 23570 Lübeck-Travemünde

Tel. +49 (0)4502 80 13 48
Fax +49 (0)4502 80 14 07
Gruppe@TTLine.com
www.TTLine.com

Ferry line:

Rostock – Trelleborg/S
(Duration: 5,30 h)

Tallink Silja GmbH

Zeißstraße 6, 23560 Lübeck
Tel. +49 (0)451 58 99 222
Fax +49 (0)451 58 99 203
info.eu@tallinksilja.com
www.tallinksilja.de
www.ts-ostseespecials.de

Ferry line:

Rostock – Helsinki/FIN (Duration: 27 h)

By plane

Rostock Airport

Flughafenstrasse 1
18299 Laage
Tel. +49 (0)38454 321 390
Fax +49 (0)38454 321 392
info@rostock-airport.de
www.rostock-airport.com
South of Rostock next to the A19 motorway. Shuttle service to/from Rostock.

Destinations:

Non-stop services to Cologne/Bonn (germanwings),





(germanwings) und München (OLT). Mit germanwings über Köln/Bonn und Stuttgart nach ganz Europa.

Mit dem Zug

Rostock Hauptbahnhof

Konrad-Adenauer-Platz 4, 18055 Rostock

Informationen

Deutsche Bahn AG, DB Reise Service

Info-Tel. +49 (0) 180 599 66 33 (0,14 €/Min. aus dem Festnetz/bei Mobilfunk ggf. abweichend) www.bahn.de

– ICE Rostock-Berlin-München;

– IC-Linien alle 2 Std. nach Hamburg, Schwerin, Stralsund

– Direkte Verbindungen nach Berlin, Bonn, Bremen, Halle, Köln, Leipzig, Magdeburg, München, Stuttgart

InterConnex

Service + Tickets: +49 (0) 1805 10 16 16 (aus dem Festnetz 0,14 €/Min (Mobilfunk ggf. abweichend)

www.interconnex.com

Direktverbindung nach Berlin und Leipzig über Waren (Müritz), Neustrelitz

Ostseeland Verkehr GmbH (OLA)

Info-Tel. +49 (0)1805 10 19 19 (0,14 €/Min.)

www.ostseelandverkehr.de

– Regionalzüge nach Bützow, Güstrow, Laage, Neubrandenburg, Neustrelitz, Stralsund, Teterow, Ueckermünde

Mit dem Bus

Zentraler Omnibusbahnhof (ZOB)

Platz der Freundschaft,

18059 Rostock (am Hauptbahnhof/Süd)

Tel. +49 (0)381 405 60 18

Fax +49 (0)381 405 60 23

www.rvk-rostock.de

www.ovg-guestrow.de

– Per Bus ab ZOB und ab

Warnemünde nach Bad

Doberan, Heiligendamm,

Kühlungsborn, Rerik

– ab ZOB nach Graal-

Müritz, Güstrow, Teterow, Malchin

Nahverkehr

Verkehrsverbund Warnow

Stampfmüllerstraße 40, 18057 Rostock

Tel. +49 (0)381 492 36 96, www.rsag-online.de

– S-Bahn-Verkehr ab Rostock Hbf. nach Warnemünde, Seehafen Nord, Güstrow; Straßenbahn, Bus, Fähren im Stadtgebiet

Warnowquerung GmbH & Co KG

Zum Südtor 8, 18147 Rostock

Tel. +49 (0)381 63 72 20, www.warnowtunnel.de

Tunnel (Maut) verbindet Regionen östlich und westlich der Warnow, z.B. Seehafen, Graal-Müritz, Fischland-Darß mit Warnemünde und Kühlungsborn

Stuttgart (germanwings) und Munich (OLT). Europe-wide flights on germanwings via Cologne/Bonn and Stuttgart.

By train

Main Station

Konrad-Adenauer-Platz 4, 18055 Rostock

Information

Deutsche Bahn AG, DB Reise Service

Info-Tel. +49 (0) 180 59 (€ 0,14/min from the German landline/poss. different in case of mobile phone)

www.bahn.de

– ICE Rostock-Berlin-Munich;

– IC-lines every 2 hours to Hamburg, Schwerin and Stralsund.

– Direct lines to Berlin, Bonn, Bremen, Halle, Cologne, Leipzig, Magdeburg, Munich, Stuttgart

InterConnex

Service & tickets: +49 (0)1805 10 16 16 (from the German landlines € 0,14/min (mobil can be different)

www.interconnex.com

Direct line to Berlin and Leipzig over Waren (Müritz), Neustrelitz

Ostseeland Verkehr GmbH (OLA)

Info-Tel. +49 (0)1805 10 19 19 (€ 0,14/min)

www.ostseelandverkehr.de

– Regional trains to Bützow, Güstrow, Laage, Neubrandenburg, Neustrelitz, Stralsund, Teterow, Ueckermünde



By bus

Central Busstation (ZOB)

Platz der Freundschaft,

18059 Rostock (next to the main station)

Tel. +49 (0)381 405 60 18

Fax +49 (0)381 405 60 23

www.rvk-rostock.de

www.ovg-guestrow.de

– By bus from ZOB and

from Warnemünde to Bad

Doberan, Heiligendamm,

Kühlungsborn, Rerik

– from ZOB to Graal-Müritz, Güstrow, Teterow, Malchin

Public transport

Verkehrsverbund Warnow

Stampfmüllerstrasse 40, 18057 Rostock

Tel. +49 (0)381 492 36 96, www.rsag-online.de

– suburban train (S-Bahn) from Rostock main station to Warnemünde, Seehafen Nord, Güstrow; tram and bus, ferries in the city

Warnowquerung GmbH & Co KG

Zum Südtor 8, 18147 Rostock

Tel. +49 (0)381 63 72 20, www.warnowtunnel.de

tunnel connects the areas in the East and the West of the river Warnow for instance the port, Graal-Müritz, Fischland-Darß with Warnemünde and Kühlungsborn



Parkplätze für Reisebusse

Parking spaces for coaches

Nr.	Busparkplatz Parking space for coaches	Adresse Address	Plätze Places	Besonderheiten Special information	Toiletten Toilets
Warnemünde:					
1	Stellplatz Kurhaus	Kurhausstrasse/ Ecke Seestrasse	2	nur Ein- und Ausstieg only entrance and exit	
2	Parkplatz Strand Mitte P+R	Parkstrasse 47 / Höhe Jugendherberge	6		X (Mai-Sept.)
3	Parkplatz Ost P+R	An der Stadtautobahn/ Rostocker Strasse	20		X (Mai- Sept.)
4	Parkplatz Passagierkai	Warnemünde Cruise Center	27	Apr-Sept eingeschränkt nutzbar Apr-Sept restricted use	
5	Parkplatz Bahnhof / Scandlines	Am Bahnhof	20		X
Hohe Düne:					
6	Parkplatz „An der See“	Hohe Düne (südlich der Yachthafenresidenz)	2	nur Ein- und Ausstieg / 1 Warteplatz only entrance and exit 1 space for waiting	
Markgrafenheide:					
7	Parkplatz Stubbenwiese (Kletterwald)	Warnemünder Strasse 47	6		X (Mai-Sept)
Stadtzentrum:					
8	Stellplatz Lange Strasse	Höhe Marienkirche	3	nur Ein- und Ausstieg only entrance and exit	
9	Stellplatz Lange Strasse	Höhe Kuhstrasse	2	nur Ein- und Ausstieg only entrance and exit	
10	Parkplatz Fischerstrasse	Am Strande/ Fischerstrasse	30		X
11	Parkplatz Stadthafen	Stadthafen/Kabutzenhof	3		X
Sonstige:					
12	Parkplatz Mühlendamm	Mühlendamm	20		
13	Parkplatz HanseMesse	Alte Warnemünder Chaussee	18	nur für Veranstaltungen + während der Hanse Sail only for events and during the Hanse Sail	
14	Parkplatz Zoo	Barnstorfer Ring	8	Tel. +49 (0)381-208 21 79	
15	Parkplatz RSAG	Hamburger Strasse 115	10	inkl. Waschanlage incl. Washing bay Tel. +49 (0)381-802 18 41	

REISEBEDINGUNGEN

Nachfolgende Reisebedingungen gelten für alle Angebote der Touristenzentrale Rostock & Warnemünde (TZR&W), Tourist-Information, sofern in der Leistungsbeschreibung keine anderen Bedingungen angegeben sind. Bei Buchung der Angebote anderer Leistungsträger gelten die jeweils gültigen Reisebedingungen der einzelnen Anbieter.

1. Anmeldung und Reisebestätigung

1.1. Mit Ihrer Reiseanmeldung bieten Sie der TZR&W als Reiseveranstalter den Abschluss eines Reisevertrages verbindlich an. Dies kann schriftlich oder fernschriftlich geschehen. Der Reisevertrag ist erst dann geschlossen, wenn wir Ihnen bzw. Ihrem Reisebüro die Buchung und den Preis der Reise schriftlich bestätigen.

1.2. Weicht der Inhalt der Reisebestätigung vom Inhalt der Anmeldung ab, dann haben Sie das Recht, innerhalb von 10 Tagen (bei kurzfristigen Buchungen unverzüglich nach Erhalt der Reisebestätigung) zurückzutreten. Machen Sie von dieser Möglichkeit keinen Gebrauch, wird der abweichende Inhalt der Reisebestätigung für den Gast und den Reiseveranstalter nach Ablauf dieser Frist verbindlich.

2. Bezahlung

2.1. Die Bezahlung erfolgt nach Eingang der Rechnung, spätestens zwei Wochen vor Reisebeginn gegen Aushändigung der vollständigen Reiseunterlagen.

2.2. Vertragsabschlüsse innerhalb von zwei Wochen vor Reisebeginn verpflichten den Reisenden zur sofortigen Zahlung des gesamten Reisepreises gegen Aushändigung der vollständigen Reiseunterlagen.

3. Leistungen

Der Umfang der vertraglichen Leistungen ergibt sich vorrangig aus den Leistungsbeschreibungen der Pauschalangebote der TZR&W sowie aus den Angaben in Ihrer Reisebestätigung. Diese werden ggf. durch besondere Bedingungen ergänzt, die bei den Angeboten veröffentlicht sind.

4. Freiplatzregelung

Generell erhalten ein Busfahrer und der von der TZR&W eingesetzte Reiseleiter einen Freiplatz. Für die Freiplätze gelten jeweils die von der Gruppe gebuchten Leistungen.

5. Preisänderungen

5.1. Da sich unvorhergesehen die Preise der Leistungsträger erhöhen können, kann die TZR&W Preiserhöhungen bis zu 5 % des Gesamtpreises verlangen.

5.2. Eine Preiserhöhung kann nur bis zum 21. Tag vor dem vereinbarten Anreiseterrain verlangt werden.

6. Rücktritt durch den Kunden, Umbuchungen

6.1. Unser pauschalierter Anspruch auf Rücktrittsgebühren beträgt pro Person für alle Reisen und Aufenthalte:

- 29 bis 21 Tage vor Reiseantritt 25 % des Reisepreises
- 20 bis 11 Tage vor Reiseantritt 40 % des Reisepreises
- 10 bis 2 Tage vor Reiseantritt 60 % des Reisepreises
- 1 Tag vor Reiseantritt bzw. Nichtanreise 80 % des Reisepreises.

6.2. Nimmt der Reisende Reiseleistungen ganz oder nur teilweise in Anspruch, erfolgt keine Erstattung des Gegenwertes.

7. Reiserücktrittskostenversicherung

Für jede unserer Pauschalreisen empfehlen wir den Abschluss einer Reiserücktrittskostenversicherung.

8. Rücktritt und Kündigung durch den Reiseveranstalter

Der Reiseveranstalter (TZR&W) kann von der Reise zurücktreten:

8.1. bis zwei Wochen vor Reiseantritt, wenn die vorgeschriebene Mindestteilnehmerzahl nicht erreicht wird. Die Rücktrittserklärung wird Ihnen unverzüglich zugeleitet. Sie erhalten den eingezahlten Reisepreis umgehend zurück.

8.2. ohne Frist bei außergewöhnlichen Umständen. Dies können sein: Unvorhersehbare Schließung eines Hotels oder eines Fremdenverkehrsbetriebes, Ausfall einer wesentlichen Leistung, die der Reiseveranstalter nicht zu verantworten hat, die aber gleichzeitig für den Kunden von maßgeblicher Bedeutung für die Buchung war, usw.

9. Provision

Bei Buchung durch einen gewerblichen Reiseveranstalter gewähren wir eine Provision in Höhe von 10 % (inkl. 19 % MwSt.) des Preises. Nach der Reise wird sie vom Reiseveranstalter der TZR&W in Rechnung gestellt.

10. Haftung

Wir haften im Rahmen der Sorgfaltspflicht eines ordentlichen Kaufmanns für:

- 10.1. die gewissenhafte Reisevorbereitung
- 10.2. die sorgfältige Auswahl und Überwachung der Leistungsträger (z.B. Beförderungsunternehmen, Hoteliers etc.)
- 10.3. die Richtigkeit der Beschreibung aller in den Prospekten angegebenen Reisedienstleistungen.

Wir haften nicht für Angaben in Hotel- und Ortsprospekten. Über wesentliche nachträgliche Änderungen werden wir Sie nach Möglichkeit informieren.

10.4. Wir haften für ein Verschulden der mit der Leistungserbringung betrauten Person.

10.5. Wird im Rahmen einer Reise eine Beförderung im Linienverkehr erbracht und dem Reisenden hierfür ein entsprechender Beförderungsausweis ausgestellt, so erbringt der Reiseveranstalter insoweit Fremdleistungen, sofern er in der Reiseausschreibung und in der Reisebestätigung ausdrücklich darauf hinweist. Er haftet daher nicht für die Erbringung der Beförderungsleistung selbst. Eine etwaige Haftung regelt sich in diesem Fall nach den Beförderungsbestimmungen dieser Unternehmen, auf die der Reisende ausdrücklich hinzuweisen ist und die ihm auf Wunsch zugänglich zu machen sind.

10.6. Jeder Reisende ist verpflichtet, bei Leistungsstörungen alles ihm Zumutbare zu tun, um zu einer Behebung der Störung beizutragen und evtl. entstandene Schäden gering zu halten.

10.7. Sollten Sie wider Erwarten Grund zu Beanstandungen haben, sind diese an Ort und Stelle unverzüglich unserem Ansprechpartner mitzuteilen. Ist der Ansprechpartner nicht erreichbar, wenden Sie sich an den Leistungsträger (Transfer-Unternehmen, Hotelier) und den Reiseveranstalter bzw. an seine Kontaktadresse im jeweiligen Zielort.

10.8. Kommt ein Reisender diesen Verpflichtungen nicht nach, stehen ihm Ansprüche nicht zu.

11. Gewährleistung

Wird die Reise nicht vertragsgemäß erbracht, kann der Reisende Abhilfe verlangen. Der Reiseveranstalter kann die Abhilfe verweigern, wenn sie einen unverhältnismäßigen Aufwand erfordert. Abhilfe kann auch durch eine gleichwertige Ersatzleistung erbracht werden.

12. Schadenersatz

Der Reisende kann unbeschadet der Minderung oder der Kündigung Schadenersatz wegen Nichterfüllung verlangen, es sei denn, der Mangel beruht auf einem Umstand, den der Reiseveranstalter nicht zu vertreten hat.

BOOKING CONDITIONS

The following Booking Conditions apply to all services provided by the Tourist Board Rostock & Warnemünde (Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde / TZR&W), Tourist Information, unless divergent conditions are set out in the description of the service. When the services of other service providers are booked, the valid booking conditions of the respective service provider will apply.

1. Booking and confirmation

1.1. When you make a booking you are offering the tour operator TZR&W the conclusion of a travel contract. This can be done in writing or by telex. The travel contract is only concluded once we have written to you or your travel agent confirming the booking and the price of the holiday.

1.2. If the content of the confirmation notice diverges from the content of your booking request, you have the right to cancel the booking within 10 days (or immediately after receipt of the confirmation notice in the case of short-term bookings). If you fail to do so, the divergent content of the confirmation notice will be binding on both client and tour operator upon expiry of this deadline.

2. Payment

2.1. Payment must be made after receipt of the invoice, at least two weeks before the start of the holiday, in exchange for issue of all the travel documents.

2.2. Contracts concluded less than two weeks before the start of the holiday oblige the traveller to pay the full price of the holiday immediately, in exchange for issue of all the travel documents.

3. Services

The scope of the services provided under the contract is defined primarily according to the service descriptions set out on the relevant pages of the brochure and the information in your confirmation notice. These may be supplemented by special conditions, which are published in the offers.

4. Scholarship regulation

General a bus driver and one from the TZR&W achieved tour guide get a scholarship. For the scholarships in each case the achievements booked by the group are valid.

5. Price changes

5.1. Four months after conclusion of the contract we may demand price increases of up to 5 % of the total price if the costs of the service providers can be proven to have increased unexpectedly.

5.2. A price increase can only be demanded up to the 21st day before the agreed date of arrival.

6. Cancellation by the client, changes to bookings

6.1. For all tours and holidays, our flat fees charged per person for cancellation are as follows:

- 29 to 21 days before the start of the holiday: 25 % of the total price
- 20 to 11 days before the start of the holiday: 40 % of the total price
- 10 to 2 days before the start of the holiday: 60 % of the total price
- 1 day before the start of the holiday or failure to appear: 80 % of the total price.

6.2. If the client claims the travel services provided either fully or in part, the equivalent value will not be refunded.

7. Cancellation cost insurance

For all our package tours we recommend that you take out a cancellation cost insurance policy.

8. Cancellation and termination by the tour operator

The tour operator (TZR&W) may cancel the holiday:

8.1. Up to two weeks before the start of the holiday if the minimum number of participants cited in the brochure has not been reached. The cancellation notice will be sent to you without delay. The amount paid will immediately be refunded.

8.2. The tour operator may terminate the travel contract without notice if extraordinary circumstances arise. These may be: the unexpected closure of a hotel or tourist company, inability to provide an important service for reasons beyond the tour operator's control if this service was of key importance to the client when making the booking, etc.

9. Commission

In the case of bookings via a commercial tour operator, we provide 10% commission (incl. 19 % VAT) out of the price. This can invoice the tour operator after the journey to the TZR&W.

10. Liability

We shall be liable within the scope of the diligence required of a prudent businessman for the following:

- 10.1. Conscientious preparation of the holiday;
- 10.2. Careful selection and monitoring of service providers (e.g. passenger transport companies, hoteliers etc.);
- 10.3. The accuracy of the descriptions of all the travel services set out in our brochures.

We shall not be liable for information given in hotel or local brochures. Where possible, we will inform you of any subsequent important changes.

10.4. We shall be liable for any negligence on the part of a person entrusted with the provision of the service.

10.5. If scheduled passenger transport services are used during a holiday and the client is given a relevant ticket for this purpose, the tour operator is providing third-party performance insofar as this is explicitly pointed out in the confirmation notice. The tour operator is therefore not liable to provide the passenger transport service himself. In this case, any liability will be regulated in accordance with the respective company's conditions of carriage, which must be explicitly pointed out to the client and a copy of which must be made available to him upon request.

10.6. In the case of disruptions to services, every traveller is obliged to do everything within his power to help relieve the disruption and to keep any loss or damage to a minimum.

10.7. Should you have any grounds for complaint, you must inform our contact persons immediately. If the contact person is not available, please speak to the service provider (transfer company, hotelier) and inform the tour operator or the tour operator's local contact address.

10.8. If a traveller fails to fulfil these obligations, he will forfeit the right to any claims.

11. Guarantee

If the tour service is not provided in compliance with the contract, the traveller may demand redress. The tour operator may refuse to provide redress if to do so would involve unreasonable costs. Redress can be provided through the provision of a substitute service of equivalent value.

12. Compensation

Without prejudice to claims for reduction of the purchase price or for termination of the contract, the traveller may demand compensation for non-performance unless the deficiency is caused by a circumstance beyond the control of the tour operator.

13. Beschränkung der Haftung

Die vertragliche Haftung des Reiseveranstalters für Schäden, die nicht Körperschäden sind, ist auf den dreifachen Reisepreis beschränkt:

- soweit ein Schaden des Reisenden weder vorsätzlich noch grob fahrlässig herbeigeführt wird oder
- soweit der Reiseveranstalter für einen dem Reisenden entstandenen Schaden allein wegen des Verschuldens eines Leistungsträgers verantwortlich ist.

14. Ausschluss von Ansprüchen und Verjährung

Ansprüche aus dem Reisevertragsgesetz sind innerhalb eines Monats nach dem vertraglich vorgesehenen Rücktrittsdatum schriftlich beim Veranstalter geltend zu machen. Ansprüche wegen nicht vertragsgemäßer Erbringung der Reise verjähren nach sechs Monaten, Ansprüche auf Schadenersatz wegen Körperverletzung oder Tötung eines Reisenden drei Jahre nach dem vertraglich vereinbarten Ende der Reise.

15. Gerichtsstand

Gerichtsstand ist Rostock.

Änderungen vorbehalten. Rostock, Juli 2009.

13. Limitation of liability

The contractual liability of the tour operator for loss or damage other than bodily harm is limited to three times the price of the holiday:

- insofar as the loss or damage suffered by the traveller was caused neither by intent nor by gross negligence or
- insofar as the tour operator is responsible for loss or damage suffered by the traveller solely through the fault of a service provider.

14. Exclusion of claims and time limit

Claims arising on the basis of the Travel Contracts Act (Reisevertragsgesetz) must be submitted to the tour operator in writing within one month after the contractually agreed date of return. Claims that the holiday was not conducted in accordance with the contract shall be subject to a time limit for submission of six months. Compensation claims for bodily harm or the death of a traveller shall be subject to a time limit of three years after the contractually agreed end of the holiday.

15. Place of jurisdiction

The place of jurisdiction is Rostock.

Subject to changes. Rostock, July 2009.

GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

(Gültig ab 1. Januar 2010)

1. Eine Auftragserteilung sollte schriftlich, unter Angabe der gewünschten Leistungen, des Termins, der Personenzahl und der Zahlungsart erfolgen. Durch die Bestätigung des Vermittlers entsteht zwischen Auftraggeber und Vermittler ein Geschäftsbesorgungsvertrag, zwischen Auftraggeber und Leistungsträger ein Werkvertrag.
2. Die Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde (TZR&W), Tourist-Information, tritt bei den Vertragsabschlüssen als Vermittler auf und steht im Rahmen des Geschäftsbesorgungsvertrages für die sorgfältige Auswahl und Vermittlung sowie die korrekte Erläuterung der Angebote. Der Vermittler wird von jeglichen Ansprüchen des Vermittelten gegenüber dem Leistungsträger freigestellt.
3. Die erbrachten Leistungen sind direkt beim Leistungsträger zu bezahlen. Die Stornierungsfristen der Leistungsträger sind Gegenstand des Geschäftsbesorgungsvertrages zwischen Auftraggeber und Vermittler. Bei Nichteinhaltung der Stornierungsfristen können Leistungsträger und Vermittler ihren Schadenersatzanspruch gegenüber dem Vermittelten geltend machen. Es gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland. Gerichtsstand ist Rostock.
4. Das Entgelt für eine Zimmervermittlung beträgt 3 €. Für die Zimmervermittlung bei Kongressen und Tagungen wird vom Veranstalter pro Person ein Entgelt von 3 € erhoben.
5. Preise für eine max. 2-stündige Stadtführung:

pro Gruppe	Grundpreis	Fremdsprache	Weitere Zuschläge siehe Punkt 5.2
bis 25 Personen	50 € (ermäßigt 30 €)	13 €	8 €
ab 26 Personen	65 € (ermäßigt 45 €)	13 €	8 €

Die max. Gruppenstärke beträgt 50 Personen. Wir empfehlen die Teilung großer Gruppen (ab 40 Personen).

- 5.1 Ermäßigungen erhalten Schüler, Azubis und Studenten bis 18 Jahre. Bei Führungen über zwei Stunden werden für jede weitere angebrochene Stunde 50 % des zutreffenden Grundpreises erhoben. Die Wartezeit des Gästeführers beträgt max. 1 Stunde. Die Berechnung des Preises erfolgt ab dem vereinbarten Termin der Führung.
- 5.2 Für Buchungen von Führungen für den selben Tag (Sofortzuschlag) oder Änderungen der bestellten Leistungen erheben wir ein Entgelt von 8 €.
- 5.3 Bei Stornierungen ab 3 Tagen vor dem Führungstermin erheben wir ein Entgelt von 30 €. Bei Nichterscheinen und Stornierung am Reisetag ist der volle Preis zu zahlen.
6. Für Spezialführungen gelten gesonderte Preise und Zahlungsmodalitäten. Die TZR&W stellt dem Auftraggeber die Führung in Rechnung, die von diesem spätestens 10 Tage vor dem Leistungstermin zu bezahlen ist. Bei Umbuchungen bzw. Stornierungen der gebuchten Leistungen gelten Punkt 5.2. bzw. 5.3. der Geschäftsbedingungen.
7. Für Reiseleistungen in Mecklenburg-Vorpommern ab Rostock wird folgender Führungspreis berechnet:

bis 6 Stunden	110 €
bis 10 Stunden	140 €
über 10 Stunden	Zuschlag pro Stunde 14 €
Fremdsprachenzuschlag	26 €

Die maximale Gruppenstärke beträgt 50 Personen.
Für Änderungen wird ein Entgelt von 8 € erhoben. Bei Stornierungen ab 3 Tage vor dem Führungstermin gelten folgende Stornogeühren:

Führung bis 6 Stunden	55 €
Führung über 6 Stunden	70 €

Bei Nichterscheinen am Reisetag ist der volle Preis zu zahlen.
8. Für Buchungen aus dem Pauschalprogramm der TZR&W wird kein Entgelt erhoben. Für ein Programm, das individuell nach Ihren Wünschen zusammengestellt wurde, berechnet die TZR&W pro Tag eine Gebühr von 20 €, unabhängig von der Anzahl der Personen. 8 € werden als Entgelt für die Vermittlung einer Einzelleistung erhoben.

(Änderungen vorbehalten. Rostock, Juli 2009)

TERMS OF BUSINESS

(valid from 1. January 2010)

1. Bookings must be made in writing, stating the desired services, the dates, the number of persons and form of payment. Once the booking has been confirmed by the agent, a contract of agency comes into being between the client and the agent, and a contract for work and services comes into being between the client and the service provider.
2. The Tourist Information Centre acts as an agent in the conclusion of contracts and within the framework of the contract of agency it ensures that the services are carefully selected and arranged and that they are properly explained. The agent is exempt from any claims raised by the client against the service provider.
3. The services provided must be paid for directly to the service provider. The cancellation deadlines set by the service provider constitute a component of the contract of agency between the client and the agent. If the cancellation deadlines are not adhered to, the service provider and the agent may claim compensation from the client. The Law of the Federal Republic of Germany shall apply. The place of jurisdiction is Rostock.
4. The agency fee for booking a room is € 3.00. For the booking of rooms for congresses and conferences, the organiser shall charge a fee of € 3.00 per person.
5. Prices for a guided tour of the city lasting up to 2 hours:

Per group	Basic fee	Foreign language surcharge	Other surcharges see point 5.2
Up to 25 persons	€ 48 (reduced fee € 30)	€ 13	€ 8
From 26 persons	€ 65 (reduced fee € 45)	€ 13	€ 8

The maximum group size is 50 persons. We recommend that large groups (upwards of 40 persons) be split up.

- 5.1 Reduced fees are available to kids, trainees and students. In the case of guided tours lasting more than two hours, 50% of the relevant basic fee will be charged for each additional hour or part of an hour. The guide will wait for up to a maximum of one hour. The price will be calculated from the agreed starting time of the guided tour.
- 5.2 A fee of € 8.00 will be charged for bookings for guided tours at the same day (immediate surcharge) and any changes to the services ordered.
- 5.3 In cases of cancellation three days or less before the date of the guided tour a fee of € 30.00 will be charged. In cases of failure to appear or cancellation on the day of the tour, the full price must be paid.
6. Special prices and payment arrangements apply in the case of special guided tours. The client will be invoiced by the Tourist Information Centre and payment must be made to this body at least 10 days before the date of the tour. In cases of alteration or cancellation of the booked services, Points 5.2. or 5.3. of the Terms of Business shall apply.
7. For guided tours in Mecklenburg-Vorpommern travelling from Rostock the following prices will be charged:

Up to 6 hours	€ 110.00
Up to 10 hours	€ 140.00
Over 10 hours	Surcharge per hour € 14.00
Foreign language surcharge	€ 26.00

The maximum group size is 50 persons.
A fee of € 8.00 will be charged for alterations. In cases of cancellation 3 days or less before the date of the guided tour, the following cancellation fees will be charged:

Guided tour of up to 6 hours	€ 55.00
Guided tour of more than 6 hours	€ 70.00

In cases of failure to appear on the day of the tour, the full price will be charged.
8. We do not charge a fee for bookings from our package programme. For a programme put together specifically in accordance with your wishes, we will charge a fee of € 20.00 per day, irrespective of the number of participants. We will charge € 8.00 as a fee for the arrangement of an individual service.

(Subject to changes, Rostock, July 2009)

Anmeldeformular für Gruppen

Tourismuszentrale Rostock & Warnemünde
Tourist-Information
Neuer Markt 3, 18055 Rostock
Tel. +49 (0)381 381 23 70
Fax +49 (0)381 381 2601



Hiermit bestellen wir verbindlich folgende Leistungen:

Stadtführungen für Gruppen

- | | |
|--|--|
| ☐ Stadtzentrum mit Marienkirche (2 Std.) | ☐ Stadtzentrum ohne Marienkirche (2 Std.) |
| ☐ Stadtführung Östliche Altstadt (2 Std.) | ☐ Rundgang Warnemünde (2 Std.) |
| ☐ Stadtrundfahrt Rostock und Warnemünde (ca. 3 Std.) | |
| ☐ Eigener Bus vorhanden: ☐ ja ☐ nein (Zusatzkosten für Bus) | |

Reiseleitung in Rostock und Mecklenburg-Vorpommern

- | | | |
|--|---|--|
| ☐ Reiseleitung (bis 6 Std.) | ☐ Reiseleitung (bis 10 Std.) | ☐ Reiseleitung (für.....Std.) |
|--|---|--|

Thematische Stadtführungen

- | | |
|---|---|
| ☐ Auf den Spuren der Hanse (2 Std.) | ☐ Blick von oben (2 Std.) |
| ☐ Entlang der Stadtmauer (2 Std.) | ☐ Die Backsteingotik in Tradition und Gegenwart (2 Std.) |
| ☐ Warnemünde zwischen Luv und Lee (2 Std.) | ☐ Fahrrad durch die grüne Stadt (3 Std., Mai-Sept.) |
| ☐ Rostock - eine Stadt in Märchen, Sagen u. Histörchen (2 Std., für Kinder bis 12 Jahre) | |
| ☐ Kneipen-Bummel in Rostock (2 Std./max. 15 Pers.) ¹ | ☐ Kneipenbummel in Warnemünde (2 Std./max. 15 Pers.) ¹ |
| ☐ „Rostocker Schokoladenseiten“ (2,5 Std.) | ☐ Rund um das Bierbrauen - Kulinarisches Erlebnis (4 Std./max. 5-25 Pers.) |
| ☐ Nachtwächter-Rundgang (1,5 Std., abends) | |

Pauschalprogramme Rostock & Mecklenburg-Vorpommern

- | | |
|---|---|
| ☐ Hanse, Häfen, Heringshappen (6 Std.) | ☐ Entdeckungen, Erdbeeren und Erlebnisdorf (4-6 Std.) |
| ☐ Warnemünde und Schiff Ahoi (5-6 Std.) | ☐ Maritime Erlebniswelten (6 Std.) |
| ☐ Süße Düfte, Weihnachtliches und Vergnügen (4-6 Std.) | ☐ Münster, Meer und Molli (8 Std.) |
| ☐ Bernstein, Büten, Boddenküste (8 Std.) | ☐ Dörfer, Dampfer und „Die Müritz“ (8 Std.) |
| ☐ UNESCO-Welterbe und Ozeanriesen (10 Std.) | ☐ Schwerin entdecken und Wismars Schwedenecken (10 Std.) |

Anzahl der Gästeführer: _____ Datum: _____ Uhrzeit: _____

Anreise: ☐ Bus ☐ Bahn Gewünschter Treffpunkt: _____

Personenzahl: _____

Gewünschte Sprache:

- | | | | |
|-----------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|---|
| ☐ Deutsch | ☐ Französisch | ☐ Italienisch | ☐ Plattdeutsch |
| ☐ Englisch | ☐ Spanisch | ☐ Schwedisch | ☐ andere Sprache auf Anfrage |

Name/Art der Gruppe: _____

Zahlung für Stadtführungen direkt an den Stadtführer: ☐ Barzahlung ☐ gegen Rechnung

Ihre Adresse:

Firma: _____

Ansprechpartner: _____

Straße: _____

PLZ / Ort: _____

Land: _____

Telefon/Fax: _____

E-Mail: _____

Die Geschäfts- und Reisebedingungen der TZR&W erkenne ich an:

Datum: _____

Unterschrift: _____

Application form for groups

Tourist Board Rostock & Warnemünde
Tourist Information
Neuer Markt 3, 18055 Rostock, Germany
Tel. +49 (0)381 381 23 70
Fax +49 (0)381 381 2601



Hereby we order the following binding services:

Guided city tours for groups

- | | |
|--|---|
| ☐ Historical city centre with St. Marien church (2 h) | ☐ Historical city centre without St. Marien church (2 h) |
| ☐ City tour through the eastern old town (2 h) | ☐ Round tour through Warnemünde (2 h) |
| ☐ Sightseeing tour Rostock and Warnemünde (3 h) | |
| ☐ Own bus existent: yes ☐ no (add. costs for the bus) | |

Guided tours Rostock and Mecklenburg-Vorpommern

- ☐ Guided tour (up to 6 h) ☐ Guided tour (up to 10 h) ☐ Guided tour (for.....h)

Thematic guided city tours

- | | |
|---|---|
| ☐ On the trail of the Hanseatic League (2h) | ☐ A view from above (2 h) |
| ☐ Along the city wall (2 h) | ☐ Traditional and present day Gothic brick architecture (2 h) |
| ☐ Warnemünde between windward and leeward (2 h) | ☐ By bike through the green city (max. 3 h, May-Sept) |
| ☐ Rostock - a city in fairytales, legends and short stories (2 h, for kids until 12 years) | |
| ☐ A pub tour in Rostock (2 h/max. 15 pers) ¹ | ☐ A pub tour in Warnemünde (2 h/max. 15. pers) ¹ |
| ☐ „Rostock's chocolate sites“ (2,5 h) | ☐ Everything about brewing beer - a culinary experience (4 h/max. 5-25 pers) |
| ☐ A walk with the night watch (1,5 h, in the evening) | |

Group packages Rostock and Mecklenburg-Vorpommern

- | | |
|---|---|
| ☐ Hanseatic League, harbours, herring snacks (6 h) | ☐ Discoveries, strawberries, eventful village (4-6 h) |
| ☐ Warnemünde and ship Ahoy (5-6 h) | ☐ Maritime world of experience (6 h) |
| ☐ Sweet scents, Christmas and pleasure (4-6 h) | ☐ Minster, Sea und Molli (8 h) |
| ☐ Amber, „reed isles“, „Bodden“-coast (10 h) | ☐ Villages, steamer and the „Müritzer“ (8 h) |
| ☐ UNESCO-world heritage and ocean giants (10 h) | ☐ Discover Schwerin and meet the Swedish corner's of Wismar (10 h) |

Number of Tourguides: _____ Date: _____ Time: _____

Arrival: ☐ Bus ☐ Train Desired meetingpoint: _____

Number of persons: _____

Desired language:

- | | | | |
|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|--|
| ☐ German | ☐ French | ☐ Italian | ☐ Low German |
| ☐ English | ☐ Spanish | ☐ Swedish | ☐ other language on request |

Name/Kind of Group: _____

Payment for the guided tour directly to the Tour guide: ☐ Cash payment ☐ on account

Your address:

Company: _____

Contact person: _____

Street: _____

ZIP Code / City: _____

Country: _____

Telephone/Fax: _____

E-Mail: _____

I accept the terms of business and booking conditions of the TZR&W:

Date: _____

Signature: _____





Das beliebteste Busreiseziel in Mecklenburg-Vorpommern!

Als Tagesausflug oder Zwischenstopp. Genügend Parkplätze!



Deutschlands größter
Bauernmarkt



Hof-Café



Schmetterlingsgarten



Bonbon-Manufaktur



Weltrekord-
Kaffeekannen-
Sammlung



Sandland



über
50
Attraktionen

**Eintritt
frei!**

Erlebnis-Dorf

